PRECIO: 10 CENTAVOS | EDICION DE 10 PAGINAS | SUSCRIPCION $ 25 ANUALES

AVISE UD. EN "LA NACION"

LA NACION

CONSULTE NUESTRAS Tarifas de Avisos

AÑO I.—Núm. 86 | Santiago de Chile, Lunes 9 de Abril de 1917 | Imprenta y Oficinas: Agustinas 1269

Con el señor D. Ramón Barros Luco

CONVERSANDO CON ENTE RESPETABLE HOMBRE PUBLICO

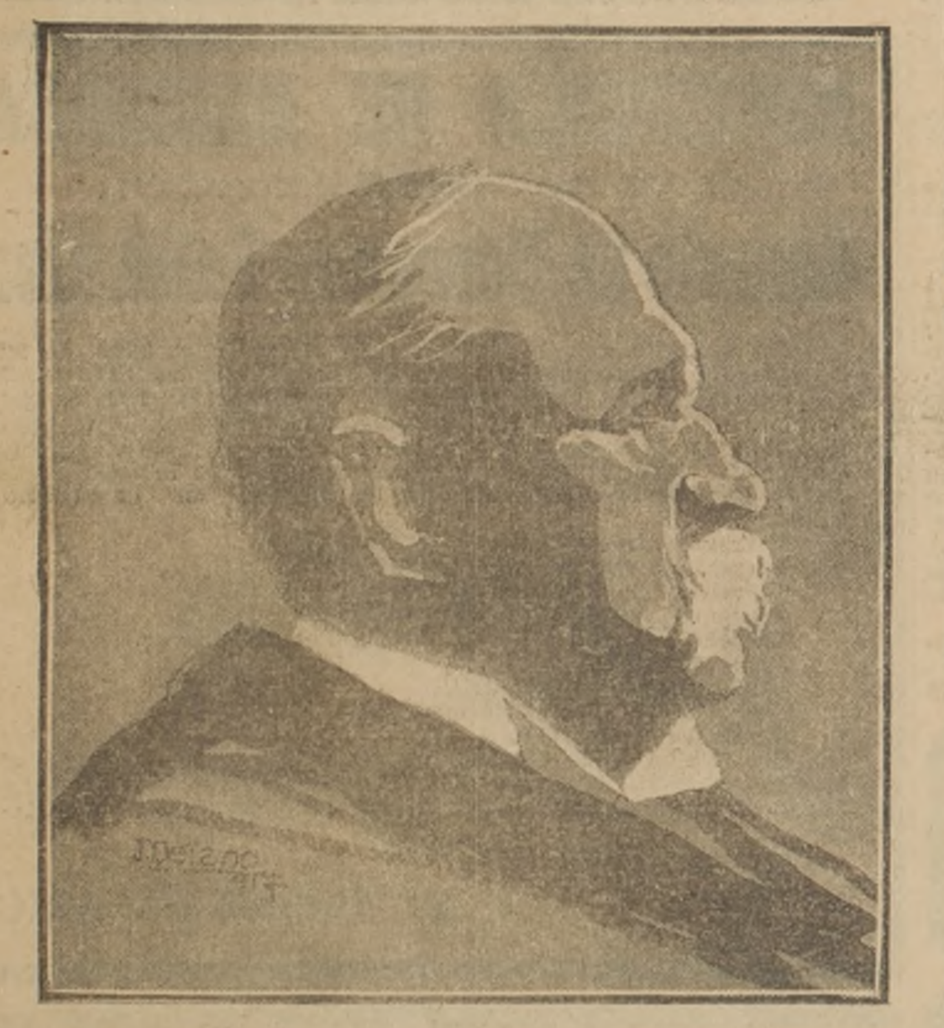
La situación internacional.—El discurso del Presidente Wilson.

La política que ha cimentado Mr. Wilson es garantía de un futuro de afectuosas relaciones en el continente

Chile debería atenerse al temperamento propuesto por el Gobierno del Ecuador, de constituir un Congreso Internacional en el cual se señale la actitud que crean del caso adoptar los países hispano-americanos.

Otras declaraciones del distinguido repúblico.

Después de haber ocupado el más alto cargo de nuestro sistema republicano, don Ramón Barros Luco, hace la tranquila vida a que tiene derecho por sus méritos y los eminentes servicios prestados al país. Rodeado del respeto de sus conciudadanos, se mantiene alejado de las luchas políticas, aunque no niega sus prudentes y atinados consejos a los hombres de la política militante. Reune todas las características que señalan a los grandes patricios: la prudencia de sus opiniones, el conocimiento profundo del país y sus hombres, el celo por el engrandecimiento de la República y una vida consagrada por entero al servicio del país en los más altos y delicados puestos. Diputado, senador, consejero de Estado, diplomático, Ministro de Gabinete y Presidente de la República, el señor Barros Luco, ha tenido por más de cincuenta años ingerencia notable y sana en el desenvolvimiento de Chile en todos los órdenes de su actividad. Es una figura eminente que hoy goza del justo prestigio ganado y se señala por virtudes cívicas notables.



DON RAMON BARROS LUCO

Hemos tenido oportunidad de visitarlo en su casa-habitación de la calle Santo Domingo, noble mansión en donde el distinguido repúblico pasa sus días en discreto silencio.

Con fina atención se sirvió recibirnos y aceptar el saludo de nuestro diario.

Sus primeras palabras fueron elogiosos conceptos para "La Nación", conceptos que son un grato estímulo para las labores periodísticas en que estamos empeñados. Se manifestó deseoso de conocer detalles acerca del éxito logrado por este diario e hizo votos por su creciente auge. Sus palabras nos confirmaron que lo lee con marcada satisfacción.

A la bondad de sus palabras, respondimos con nuestros sinceros agradecimientos.

—Yo, nos dijo, me intereso vivamente por todos los grandes problemas nacionales y los sigo con atención, aunque ya sólo puedo actuar en forma muy pasiva en las actividades políticas.

—No obstante, observamos, no han de faltarle las visitas de los dirigentes de los partidos, las peticiones de consejo y las observaciones que puede dictar su experiencia de los negocios públicos.

—En efecto, me visitan frecuentemente; tengo muchos amigos en los partidos, especialmente en el liberal.

—Habrá conversado en el último tiempo con el Excmo. señor Sanfuentes, sobre tópicos de actualidad.

—Vi al señor Sanfuentes en la colocación de la primera piedra del Hospital Arriarán, y tuve ocasión de conversar con él sobre interesantes asuntos.

Sigo los accidentes de la lucha política y entiendo que la próxima campaña será activa. Los partidos de la Alianza trabajarán con energías y querrán definir en el futuro Congreso la situación de preeminencia a que se creen con derecho.

—En efecto, le expresamos, la mayoría de las fuerzas del país corresponden a la Alianza y ésta desea demostrarlo para justificar sus declaraciones a raíz de la elección presidencial.

El señor Barros Luco, dijo a este respecto:

—La Alianza alcanzó mayor número de votos en esta elección, pero la votación del Congreso le sustrajo su situación de triunfo. Fué sensible la enconada lucha que se libró. Hubiera sido más patriótico y acertado haber elegido, de común acuerdo, un solo candidato.

Seguramente el Ex-Presidente recordaba en esos momentos la designación de su persona en la memorable ocasión en que se verificó. Y no le falta razón para sentirse satisfecho de haber actuado como único candidato en aquel histórico año de 1910, cuando el país pasaba por crisis tan graves como el fallecimiento del Excmo. Sr. Montt y del Sr. Fernández Albano, teniendo en la capital la visita de los eminentes delegados de los países del mundo a nuestras fiestas centenarias.

Después, desviando su pensamiento de estos recuerdos, el respetado patricio, nos habló de las obras en que está empeñado con cariño: del Parque Centenario.

—Se han hecho unas cinco cuadras de hermoso paseo en terrenos quitados al río y que fueron inmundos basurales. Esto ha higienizado el barrio que era detestable. Se proyectan otras cinco cuadras más de parque al poniente de la calle de Bulnes hasta la Estación Yungay. El terreno que antes valían allí 4 pesos el metro, hoy no se vende por menos de 40. El hermoseamiento de ese sector se hacía indispensable para librar a los pasajeros del ferrocarril del triste espectáculo que se ofrecía.

Y al hablar así el señor Barros Luco, nos añadía numerosos detalles y nos invitaba a visitar el parque iniciado, elogiando al mismo tiempo la generosidad con que el senador señor Bruna ha contribuído a él.

Después la conversación fué rodando amablemente hasta llegar a la situación internacional, y fué entonces, cuando preguntamos al ex-Presidente su opinión acerca del mensaje del Presidente Wilson.

Sin ninguna vacilación, nos respondió:

—El discurso del señor Wilson es una pieza admirable, que afianza definitivamente su reputación de gran estadista. Su actuación en la política interna de los Estados Unidos y en la que toca a las relaciones con los países hispano-americanos, le presenta como un espíritu patriota, sereno, de gran claridad para la visión de los más importantes problemas que interesan al mundo. Yo estoy casi seguro que ese mensaje es no sólo idea suya, sino también redacción propia. El señor Wilson ha manifestado en toda ocasión un franco y noble sentimiento de amistad hacia Chile. Puede recordarse como comprobante de esta afirmación, el envío de los restos de nuestro Ministro Cruz en un acorazado de la Armada Norte-Americana. Gentileza fué esa que merece ser anotada, ya que no es común en las relaciones internacionales de los países. La actuación del señor Wilson para con nuestro país ha sido noble en todo sentido. Está fresca la conferencia en Niágara Falls de los diplomáticos del A. B. C., y la actitud de la Unión. Yo tuve el agrado de enviar a Mr. Wilson un telegrama de saludo y felicitación, poco después de dejar el Gobierno, telegrama al cual contestó con fina atención y nobles palabras. Ya está asegurada entre nosotros la certeza de que los Estados Unidos no buscan la conquista de territorios, ni en Méjico ni en ningún otro país de la América. Los antecedentes de Mr. Wilson y la política que ha cimentado son garantía de un futuro de afectuosas relaciones en el continente. Su reciente actitud le coloca a la altura de Washington y de Lincoln tal como lo han expresado varios estadistas.

—Y, ¿cree usted, señor, que la resolución de Estados Unidos de ingresar al conflicto europeo como beligerante tendrá consecuencias para nosotros?

—No lo creo, nos respondió. En todo caso, Chile debe atenerse al temperamento propuesto por el Gobierno del Ecuador, de constituir un Congreso Internacional con residencia en Montevideo, en el cual se señale la actitud que deberán asumir los países hispano-americanos. Aisladamente nada podremos lograr y poco sonarán nuestras voces; pero unidos, ha de hacerse tomar en cuenta nuestra determinación. Chile debe atenerse a lo que resuelva ese Congreso en cuanto a la manera de mantener la neutralidad a que estamos obligados.

Después de variadas observaciones, sin mayor importancia, preguntamos:

—Usted, señor, ya no saldrá de Santiago tan pronto?

—Tan pronto no, repuso: iré a Valparaíso cuando lleguen los 6 submarinos que nos ha cedido el Gobierno británico. Será ese un contingente valioso para nuestra Armada. Son de la mejor construcción y los fabrica la casa Holland. Es por esto que se llamarán H-1, H-2, etc. Así se había acordado con Inglaterra y así ha querido aceptarlo nuestro Gobierno, como una gentileza al astillero de donde han salido.

Después el señor Barros Luco nos habló del impuesto a la exportación del cobre y del hierro, expresándonos que la ley que lo creará debería ser confeccionada con prudencia, pues ella podría perjudicar a la pequeña industria minera.

Recordó que antiguamente existía un impuesto a la plata, que se dedicaba a los servicios de beneficencia y expresó que del que se proyecta, algo se podría tomar para el mejoramiento de la salubridad del país y la higienización de ciudades y puertos.

Al hablar de puertos, le recordamos el proyecto de instalar en Santiago una aduana, concebido durante su administración.

El señor Barros Luco se mostró muy partidario de él.

—Creo que por lo menos se podría establecer en Santiago la alcaidía para el despacho de la carga destinada al centro del país. Ya, el servicio de aduana postal que funciona en el Correo hace un importante papel y ha llegado a tener un movimiento muy grande.

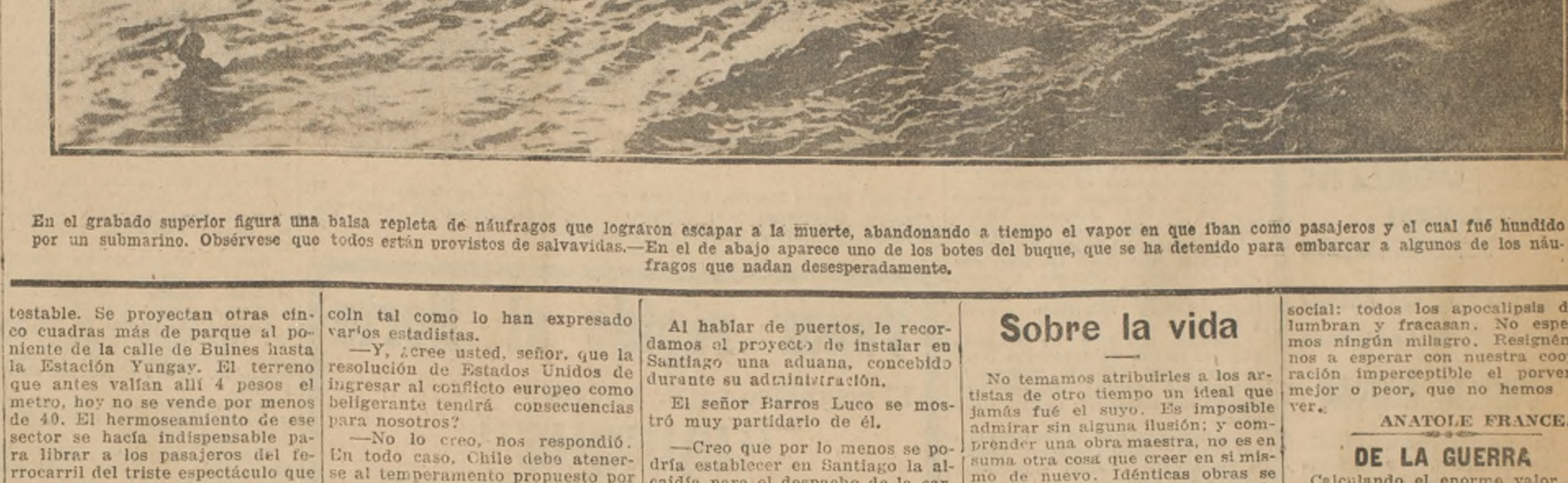
Para la entrada de la carga, tendrá importancia efectiva el puerto de San Antonio, cuyas obras están en ejecución. San Antonio, lejos de perjudicar el desarrollo de Valparaíso como algunos creen, lo mejorará aliviándolo del exceso que lo congestiona. Hay trabajo sobrado para ambos puertos.

Siguió el distinguido repúblico hablando de este asunto y pronto tocó el de la falta de fletes. Manifestó su esperanza de que la flota de comercio de los Estados Unidos aumentará progresivamente su acción hacia nuestros puertos, creando una ya no interrumpida corriente de intercambio benéfico por muchos variados aspectos.

Las palabras del señor Barros Luco, fueron en todo momento francamente optimistas. Su espíritu sano y bien equilibrado espera el incremento creciente de nuestra riqueza, de nuestras fuerzas morales y de nuestro prestigio internacional. Habla con conocimiento profundo y sereno y ni un momento duda del patriotismo de los elementos dirigentes de la República. Este optimismo suyo es noble y es una de las más bellas características del eminente estadista.

Después de cerca de una hora de interesante conversación, nos despedimos del señor Barros Luco, expresándole los agradecimientos de "La Nación" por su atención y bondad para atendernos.

LAS TRAGEDIAS DEL MAR



En el grabado superior figura una balsa repleta de náufragos que lograron escapar a la muerte, abandonando a tiempo el vapor en que iban como pasajeros y el cual fué hundido por un submarino. Obsérvese que todos están provistos de salvavidas.—En el de abajo aparece uno de los botes del buque, que se ha detenido para embarcar a algunos de los náufragos que nadan desesperadamente.

Sobre la vida

No temamos atribuirles a los artistas de otro tiempo un ideal que jamás fué el suyo. Es imposible admirar sin alguna ilusión; y comprender una obra maestra, no es en suma otra cosa que creer en sí mismo de nuevo. Idénticas obras se reflejan diversamente en las almas que las contemplan. Cada generación de hombres busca una emoción nueva en las obras de los viejos maestros.

El espectador mejor dotado es el que encuentra, a costa de algunos dichosos contrasentidos, la emoción más pura e intensa. Así la humanidad sólo se asocia con pasión a las obras de arte o de poesía que tienen algunas partes obscuras y susceptibles de interpretaciones diversas.

Se anuncia, se espera, se ve ya profundos cambios en la sociedad. Es el externo terror del espíritu profético. La instabilidad, sin duda, es la condición primordial de la vida; todo lo que vive modifícase sin cesar, pero insensiblemente y casi a pesar nuestro.

Todo progreso, el mejor como el peor, es lento y regular. Jamás habrá grandes mudanzas, nunca las hubo; hablo de las mudanzas súbitas o frecuentes. Todas las transformaciones económicas se operan con la clemente lentitud de las fuerzas naturales. Buenas o malas, según nuestro sentir, las cosas son siempre lo que necesariamente deben ser.

Nuestro estado social es efecto de los estados que le han precedido, como él es la causa de los que les sucederán. Participa de los anteriores como los subsiguientes participarán de él. Y este encadenamiento fija por mucho tiempo la persistencia de un mismo tipo; este orden asegura la tranquilidad de la vida. Cierto es que no contenta ni a los espíritus ávidos de novedades ni a los corazones movidos de caridad. Pero tal es el orden universal. Fuerza es someterse. Conservemos el cielo y las ilusiones; trabajemos por lo que creamos útil y bueno, pero no en la esperanza de un éxito rápido y maravilloso, no hasta el punto de imaginar un apocalipsis social: todos los apocalipsis deslumbran y fracasan. No esperemos ningún milagro. Resignémonos a esperar con nuestra cooperación imperceptible el porvenir, mejor o peor, que no hemos de ver.

ANATOLE FRANCE.

DE LA GUERRA

Calculando el enorme valor adquirido por los buques con motivo de la guerra, es fácil advertir la importancia de las pérdidas materiales que desde Agosto de 1914 ha producido la intervención del submarino en la contienda. Y aún resultarían más aplastadoras las cifras respectivas si se tuviese en cuenta que al valor de las unidades hundidas hay que agregar otras, n menos cuantiosas, y que corresponden a los cargamentos, a los valores conducidos por buques de pasajeros, a los bienes de éstos a bordo, y a los enseres de la nave. Cierto es que se trata de un caso excepcional, pero no deja de ser interesante saber cuánto se perdió con el hundimiento del Lusitania. Según informes fidedignos, el metálico, las alhajas y los demás objetos preciosos que había a bordo en el momento del hundimiento, representaban un total de 25 millones de francos. Y la importancia de esta suma, consignada por "The New York Herald" ha inducido a industriales de cuyo espíritu emprendedor no podría dudarse, a intentar el salvamento de semejante riqueza. Para ello se sabe que el casco del magnífico transatlántico reposa a menos de 8 millas, unos 15 kilómetros, de la estación costera inglesa de Kinsdale, y a 30 metros de profundidad. Se cree que está casi en su posición natural, sobre la quilla. Las cajas de hierro del vapor se hallan situadas cerca de la oficina del tesorero, en uno de los puentes superiores. Las cabinas de los pasajeros ricos son más accesibles aún, pues se alineaban en la cubierta de paseo. La operación de extraer esos tesoros no presenta hoy ninguna dificultad insuperable para los buzos. Como se recordará, ya en 1915, en Honolulu, los hombres de la escafandra pudieron descender hasta 91 metros para realizar los trabajos de salvamento del submarino norteamericano F-4.

ENVIGADOS de ROBLE en toda dimensión y de largos desde 4 hasta 10 metros de largo para entrega inmediata, Maderas de RAULÍ y LINGUE bien secos y de calidad extra. Alamo y Laurel en todas dimensiones, bien secos

CAL y CEMENTO "MELON" y EXTRANJERO EN BARRILES, le ofrece puestos en Santiago o provincias, para lo cual contamos con Aserraderos, Desvíos y carros de ferrocarril todos propios

A PRECIOS EXCEPCIONALES LA

"BARRACA-FBRICA IBERIA" Avenida Matucana 745, entre Las Rosas y San Pablo -:- FRANCISCO GARCÍA PAZ

Teléfonos: Inglés 48 Yungay, y Nacional 130.

x

Pompas Fúnebres

La New York

San Antonio casi esquina Huérfanos.-Teléfono 289

Gran surtido de Urnas y Ataudes americanos. Urnitas y Atandes blancos. Elegantes carrozas y carruajes americanos. Diligencias de sepultación gratis.

30-d

POMPAS FÚNEBRES

EMPRESA ZENTENO

Delicias 2584, casi esquina Molina,(cuatro cuadras Estación Central).

TELÉFONO INGLÉS 524

Nuestros servicios son presentados en forma insuperable y a los precios más bajos. Sin recargo hacemos todos los trámites de sepultación. Atiende personalmente.

CARLOS ZENTENO LOYOLA

30-d

La Central

SOCIEDAD ANONIMA DE POMPAS FUNEBRES

Merced Esq. San Antonio

Teléf, Ing. 595, Casilla 2879

Empresa Nacional

La más importante de Chile Reconocida ya por su honradez y seriedad en los servicios.

Cuenta con un personal escogido.

Con doce hermosas **Carrozas** elegantes y severas.

Urnas metálicas recién llegadas.

Urna con doble forro de plomo

Atandes en diferentes estilos, al alcance de todos.

Precios fuera de toda competencia

No olvidar la direción

MERCED ESQ. SAN ANTONIO

Teléfono Inglés 595

Atiende personalmente todo pedido el Gerente o un empleado superior.

X

EMPRESA FORLIVESI

— DE —

Pompas Fúnebres

Para el caso no olvide su dirección

Merced 812-814

(Casi frente al Teatro Santiago)

Atiende personalmente

Juan Forlivesi

Teléfono Inglés 377

X

POMPAS FÚNEBRES

"La Internacional"

SAN DIEGO 286, antes "LA CHILENA"

TELÉFONO INGLÉS 5115

Gran surtido en urnas, ataudes, oronas y cordones.

Servicios completos desde $ 100

Ataud con carroza desde $ 35

Diligencias de sepultación gratis

Servicio nocturno sin recargo.

Pompas Fúnebres

LA VALPARAISO

Servicios desde $ 30 hasta $ 1,000

Ataúdes medidas extraordinarias

MATUCANA 827

Teléfono Inglés 393, Estación

VICTOR ERAZO

X

Pompas Fúnebres

"La Nacional"

de J. A. ZENTENO V.

A. Prat No. 711, frente a Diez de Julio, Teléf. Ing. 2724.

Esta casa por disponer de elementos propios, hace servicios de ataúd capilla ardiente, carroza y coche americano por $ 100. Ataúd barnizado y carroza $ 35. Ataúd y carroza blanca $ 30 Diligencias de sepultación gratis.

Casas para escuelas

En vista de lo dispuesto por decreto supremo N.o 237, de 19 de Febrero último, y la autorización que me confiere el oficio N.o 185 de 27 de Marzo, pídense propuestas públicas para arrendar locales para las siguientes escuelas del departamento de Santiago:

Escuela Superior de Hombres N.o 12. Radio: Avenida Matta, Gálvez, Victoria, San Francisco. Cánon máximum anual: $ 3,600.

Escuela Superior de Hombres N.o 14. Radio: Ejército, Gorbea, Blanco Encalada, Avenida República. Canon máximum anual: $ 4,800.

Escuela Superior de Hombres N.o 18. Radio: Prolongación Nueva de Matte, Avenida Inglaterra, Cementerio General, Independencia. Canon máximum anual: 3,600 pesos.

Escuela Superior de Mujeres N.o 24. Radio: Rivera, Maruri, Colón, Indpendencia. Cánon máximum anual: $ 6,000.

Escuela Elemental de Hombres N.o 58. Radio: Maestranza, Rancagua, Vicuña Mackenna. Santa Isabel. Canon máximum anual: 4,800 pesos.

Escuela Elemental de Hombres N.o 64. Radio: Recoleta, Loreto, Dardignac y Lillo. Canon máximum anual: $ 3,000.

Escuela Elemental de Hombres N.o 69. Radio: Recoleta (ambas aceras) entre Avenida Rosario y Juárez. Cánon máximum anual: $ 2,400.

Escuela Elemental de Mujeres N.o 149. Radio: Coquimbo, Nataniel, Aldunate, Colchagua. Canon máximum anual: $ 2,400.

Escuela Elemental de Mujeres N.o 163. Radio: Río, P. Vicuña, Recoleta, Avenida Cementerio. Canon máximum anual: $ 3,000.

Las casas para Escuelas Superiores deben tener, por lo menos, seis salas de clases, de cinco a seis metros de ancho por siete a ocho de largo; cuatro salas las Escuelas Elementales, un galpón para gimnasio, patios adecuados y las instalaciones higiénicas necesarias. Los dueños harán por su cuenta las reparaciones que indique esta oficina.

Las propuestas se abrirán el 13 de Abril, a las 3 P. M., en la Sección Locales de la Inspección General, donde se darán todos los datos que se soliciten.

EL INSPECTOR GENERAL DE INSTRUCCION PRIMARIA

805-12-d

EL RESFRÍO O COSTIPADO

tanto en los niños como en los adultos, prepara el terreno para que entren en el organismo graves enfermedades que pueden comprometer seriamente la salud y aún la vida. Por consiguiente, toda persona cuidadosa de su salud, en cuanto se sienta resfriada debe tomar las Cápsulas de Vial en las dosis indicadas para las diferentes edades en la receta que acompaña a cada cajita. Tomadas en esta forma, son de una eficacia casi matemática y no hacen mal.

LAS CAPSULAS DE VIAL obran también como el más rápido, inofensivo y seguro antineurálgico que se haya inventado, mejorando en unos cuantos minutos la jaqueca, dolores de cabeza, de dientes, entuertos y dolores periódicos del mes; como también todo dolor de origen nervioso o reumático.

LAS CAPSULAS DE VIAL son hasta este momento un secreto de invención del conocido profesional don Daniel E. Vial, quien a nadie ha revelado su fórmula y se advierte a los consumidores de no confundirlas con otras fabricadas posteriormente, que aunque las han hecho del mismo color rosado, son de composición y efectos enteramente distintos.

LA CIENCIA ESTA BASADA EN LA EXPERIENCIA y ésta ha demostrado con la venta de muchos millones de cápsulas a millares de personas del país y del extranjero durante más de 30 años, su eficacia casi matemática, sin producir ningún mal.

LAS LEGITIMAS CAPSULAS DE VIAL llevan impreso en relieve en sus dos caras el monograma DEV. que ha sido registrado como marca de fábrica en conformidad a la ley. Se venden en las oficinas del Laboratorio Santiago, Gálvez 131 y en todas las droguerías y Boticas surtidas del país.

C. S. A. V.

Compañía Sud-Americana de Vapores

VIAJES DIRECTOS Y RAPIDOS A COLÓN EN 14 DIAS

Los siguientes vapores rápidos, dotados de instalaciones de telegrafía inalámbrica sistema "Marconi," saldrán próximamente para la Zona del Canal (Colón):

Vapor ***"PALENA"*** Capitán Mathias,

El Miércoles 11 de Abril a las cuatro de la tarde.

Vapor ***"HUASCO"*** Capitán Rasmussen,

El Miércoles 18 de Abril a las cuatro de la tarde.

Harán escala en Coquimbo, Antofagasta, Iquique, Arica, Mollendo, Callao, Salaverry y Paita. Llegarán a Panamá el 25 de Abril y 2 de Mayo, atravesando el mismo día el Canal hasta Colón. Tendrán espléndidas conexiones con vapores para San Nazario, Bristol, y con las lujosas naves de la United Fruit Co., que zarpan de Colón para New York y New Orleans.

Magníficas oportunidades para efectuar VIAJES RAPIDOS a **Estados Unidos y Europa.**

En Antofagasta y Arica combinarán con los trenes rápidos internacionales a La Paz, que salen los días Sábados y Lunes a las 8.40 P. M. y 12 M., respectivamente

VAPOR PARA ETEN

El vapor ***"CACHAPOAL"*** Capitán Domaccin.—Con instalación de telegrafía inalámbrica, sistema Marconi

Saldrá para Etén e intermedios el Lunes 9 de Abril a las 6 P. M., con escala en Coquimbo, Huasco, Caldera, Chañaral, Taltal, Antofagasta, Gatico, Tocopilla, Iquique, Caleta Buena, Pisagua, Arica, Mollendo, Cbala, Pisco, Cerro Azul, **Callao**, Huacho, Supe, Huarmey, Casma, Samanco, Chimbote y Salaverry.

Valparaíso, Abril 4 de 1917.

ONTERE PLAZA, Gerente.

Agente: Carlos Rogers, Bandera esq. Moneda.—Sub-Agentes: S. H. Spencer, Huérfanos 946; Expreso Villalonga, Agustinas 840; Cía. Transportes Unidos, Estado esquina Delicias. X

Vapor rápido al Norte

El magnífico vapor nacional:

"IQUIQUE"

4,900 toneladas, Capitán Sr. Rosemberg.

saldrá para **Coquimbo, Caldera, Taltal, Antofagasta, Tocopilla, Iquique, Caleta Buena y Junín,**

El MIÉRCOLES 11 de ABRIL a las 4 P. M.

PASAJEROS.—Espléndidas comodidades para pasajeros de cámara y cubierta. — Luz eléctrica durante toda la noche.—Cocina de primer orden.

Por fletes y pasajes verse con:

Rodrigo Donoso Grille — Amunátegui 44. Teléf. 2206. SANTIAGO

González, Soffia y Cía. — Blanco 481, Teléfono No. 872 VALPARAISO

694-10-d

Enrique Lillo y Federico Long

Corredores de Comercio

Compra y venta de acciones, bonos, oro y propiedades. Contratan préstamos en la Caja Hipotecaria y Bancos. Conversión de deudas, etc., etc.

Galería Alessandri 21-B. — Teléfono 2122

30-d

=AUTOMOVILISTAS=

LLEGARON: Magnetos, Carburadores, Válvulas, Amorticuadores, Faroles, Cornetas, etc.

Repuestos para "Renault & Delahaye"

M. BASTIAN y Cía.

Ingenieros-Importadores

SECCION GARAGE

Reparaciones completas

Pintura Tapiz ;-: Carga de Acumuladores

Calle Vergara 548—Casilla 3666—Teléfono 86-Parque

9—d

SOBRETODOS

a 40, 70 y 90 pesos

Ultimos modelos, colores de moda

Ternos casimir pura lana desde 75 pesos

Sastrería El Aguila-Delicias 2810

698—9—d

AGUA MINERAL (Gaseosa)

VICHY VANBERT

ES LA MEJOR

Pídase: Capiapó 764, Teléfono 60.

Casas para Escuelas

En vista de lo dispuesto por el Decreto Supremo N.o 237, de 19 de Febrero último y la autorización que me confiere el oficio N.o 185 de 27 de Marzo, del Ministerio de Instrucción Pública, pídense propuestas públicas para arrendar locales para las siguientes Escuelas del departamento de Santiago:

Escuela Superior de Hombres N.o 7.— Radio: Independencia, Rosario, Echeverría y Juárez. Cánon máximum anual: $ 3,600.

Escuela Superior de Hombres N.o 16.—Radio: Matucana, Esperanza, San Pablo y Yungay. Cánon máximum anual: $ 3,600.

Escuela Superior de Mujeres N.o 25.—Radio: Castro, Cintura, Gorbea y Vergara. Cánon máximum anual: $ 3,600.

Escuela Superior de Mujeres N.o 27.—Radio: Marcoleta, San Carlos, Santa Rosa, Eleuterio Ramírez, Carmen y Root. Cánon máximum anual: $ 6,000.

Escuela Superior de Mujeres N.o 44.—Radio: Av. Rosario, Rengifo, Fariña, Dávila, Lillo, Montevideo y su prolongación. Cánon máximum anual: $ 3,600.

Escuela Elemental N.o 77. — Radio: Unión Americana, San Vicente, Av. San Dionisio. Cánon máximum anual: $ 1,800.

Escuela Elemental de Hombres N.o 114.—Radio: San Pablo, Santo Domingo, Brasil y Matucana. Cánon máximum anual: $ 2,400.

Escuela Elemental de Mujeres N.o 127.—Radio: Maruri, Escanilla, Colón y Bezanilla. Cánon máximum anual: $ 2,400.

Escuela Elemental Mixta N.o 159.—Radio: Marina Gaete, Arturo Prat, San Ignacio y Santa Rosa. Cánon máximum anual: $ 1 mil 800.

Escuela Elemental de Hombres N.o 181.— Radio: Tegualda, Irrázaval, Rengo y Azolas. Cánon máximum anual: $ 2,160.

Escuela Elemental de Hombres N.o 186.—Radio: Bascuñán Guerrero, Antofagasta, San Vicente y Guacolda. Cánon máximum anual: $ 2,400.

Escuela Elemental de Mujeres N.o 189. Lampa. — Cánon máximum anual: $ 960.

Escuela Elemental Mixta N.o 196. Tiltil. — Cánon máximum anual: $ 720.

Las casas para Escuelas Superiores deben tener, por lo menos, seis salas de clases de 5 a 6 metros de ancho por 6 a 8 de largo; cuatro salas las Escuelas Elementales; galpón para gimnasio; patios adecuados; y las instalaciones higiénicas necesarias. Los propietarios harán por su cuenta las reparaciones que se les indique en esta oficina. Las propuestas se abrirán el 16 de Abril a las 3 P. M. en la Sección Locales de la Inspeción General de Instrucción Primaria, donde se darán los datos que se soliciten.

El Inspector General de Instrucción Primaria.

14-D

Sastrería L'Aveng

San Antonio 334

Sobretodos Ingleses

X



TELEF. ING 5115

Autorizada por la Cía. Chilena de Tranvías, Luz y Fuerza

Me encargo de instalaciones eléctricas, luz, campanillas, motores, teléfonos, y carga de acumuladores. Precios módicos También trabajo fuera de Santiago.

El Cuerpo de Carabineros

Pide propuestas públicas para proveerse de 2,700 pares de zapatones y de 1,500 pares de polainas.

Por más detalles consúltese a la Intendencia del Cuerpo.

Las propuestas se abrirán el día 10 de Abril del presente año a las 3 P. M.

DELICIAS Núm. 238

10—d

CUERPO DE CARABINEROS

Se piden propuestas públicas para proveer a este Cuerpo, durante el presente año, de los siguientes artículos:

1.o Artículos de escritorio.

2.o Impresos y libros en blanco.

3.o Máquinas de escribir Underwood.

Las propuestas deberán hacerse por separado y se abrirán el Sábado 14 de Abril, a las 3 P. M. en las oficinas de la Dirección, Delicias 238, donde pueden verse las bases y antecedentes. 787-14-d

JABON PALUDAN

$ 20 E. ROJAS MERY — ABOGADO —

CODIGOS DE CHILE

LOS MEJORES $ 25

Compañía 1223

9-d

REMATE

Por acuerdo de los herederos de doña **Emilia Herrera de Toro** se sacarán a remate público

EL 10 DE ABRIL PROXIMO

A LAS 3 P. M., y en el estudio del árbitro **don Alejandro Fierro, Miraflores núm. 387,** las siguientes propiedades pertenecientes a dicha sucesión:

Casa y sitio ubicada en esta ciudad, calle

Huérfanos número 745

por el mínimum de

$ 350,000

y fundo rústico ubicado en el departamento de Maipo, denominado:

AGUILA

por el mínimum de

$ 500,000

obligándose el comprador de este último a adquirir los animales existentes en él a justa tasación de peritos.

El precio de adjudicación se pagará la tercera parte al contado y el saldo a seis meses plazo con más el interés del 8% anual,

Datos y antecedentes en la oficina del actuario,

Notario don Manuel Gaete Fagalde HUERFANOS -núm. 1242-

715-10-d

MINISTERIO DE HACIENDA

CHILE

Remate de Terrenos Salitrales

De acuerdo con lo dispuesto en la ley núm. 3200, de 22 de Enero próximo pasado, y en el decreto número 137, de 27 del mismo mes, el día 15 de Abril y siguientes hábiles del presente año, a las 12 M., se subastarán en Santiago, ante la Junta de Almoneda, los siguientes lotes de terrenos salitrales, en conformidad a las condiciones que se indican en el citado decreto cuyo texto íntegro se publica en el "Diario Oficial":

Terrenos alrededor de la Oficina Cóndor.
Terrenos alrededor de la Oficina Aurrerá.
Terrenos alrededor de la Oficina Sebastopol.
Terrenos alrededor de la Oficina Santa Lucía.
Terrenos alrededor de la Oficina Pan de Azúcar.
Peña Grande.
Santa Laura de Wendell.
Demasías de San Remigio, y
Demasías de Barcelona.

Los demás datos y antecedentes pueden consultarse en el Ministerio de Hacienda, en las Intendencias de Valparaíso y Tarapacá y en la Delegación Fiscal de Salitreras en Antofagasta:

Santiago, Febrero 7 de 1917.

EL SUB-SECRETARIO.

15-d

CONCURSO

Para aspirantes a Contadores de Ejército

Llámase a concurso para proveer ocho vacantes de Vice-Sargentos 1.os Aspirantes a Contadores de Ejército.

Las solicitudes de admisión deberán dirigirse al Jefe del Departamento Administrativo hasta el día 15 del corriente, acompañadas de los comprobantes exigidos y que los interesados pueden conocer en el mismo Departamento,

El exámen tendrá lugar el día 20 del presente mes a las 9 A. M. en las Oficinas del Departamento Administrativo del Ministerio de Guerra.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO ADMINISTRATIVO

15-d

MINISTERIO DE GUERRA

Propuestas

Se piden propuestas públicas para la provisión de uniformes para las tropas del Ejército.

Las propuestas se abrirán en el Departamento Administrativo el 10 de Abril próximo a las 3. P. M,

Bases i demás antecedentes pueden consultarse en la Oficina General de Vestuario y Equipo

SANTO DOMINGO 3317

El Jefe del Departamento Administrativo.

749—10—d.

LA NACIÓN

SANTIAGO, ABRIL 9 DE 1917

DESORGANIZACIÓN PREVISTA

Empiezan ya a sentirse, con caracteres dolorosos para la producción nacional, las consecuencias de la obra de desorganización que las influencias políticas han reanudado en la Empresa de Ferrocarriles. Habíamos previsto estas consecuencias, al ocuparnos de los incidentes relacionados con el alejamiento del técnico que estaba empeñado en reorganizar, con mano de hierro esos servicios.

Hay una crisis de transportes en la tercera y especialmente en la cuarta zona de los ferrocarriles. La producción de las provincias australes, se encuentra paralizada en su movilización, por la falta de equipo. Y en materia de transportes reina una anarquía insoportable, que es motivo de amargas y justificadas quejas por parte del comercio y de los agricultores de esa región.

En el sólo departamento de Osorno hay partidas de ganado, por valor de más de millón y medio de pesos, que estaban destinadas a la zona norte del país y que no pueden ser transportadas a su destino con la rapidez debida. Por causa de esta paralización sufren los habitantes una nueva carestía de la carne y lo que es peor, no se sabe cuándo podrá atenderse a los pedidos de carros de carga que se multiplican diariamente.

He aquí un problema sumamente complejo y que requiere una dirección superior sumamente experimentada. En el año 1916, el jefe superior de este servicio señor Blanquier se trasladó personalmente al sur del país y trabajó incesantemente durante un mes para poder organizar los transportes en las debidas condiciones. Este año sabe el público los motivos personales que han impedido contar con su cooperación.

No tiene la Empresa ningún jefe superior a cargo de este servicio y la anarquía y las rivalidades entre los inspectores de transporte de cada zona, ha traído como consecuencia una paralización cada día mayor del acarreo de carga. Ni siquiera se ha podido dar una explicación satisfactoria a los reclamantes que se ven perjudicados sin obtener la fijación de la fecha en que podrán ver transportada la carga que han consignado a la Empresa.

Es sabido que hay un déficit de equipo, que asciende a cerca de mil wagones y que las fábricas nacionales no pueden cubrirlo y ni aún atender rápidamente a las composturas del material existente. Y a todo esto se agrega que en el momento en que más necesarios son sus servicios se hace salir de su puesto al único jefe capaz de salvar esta situación.

La responsabilidad de estos lamentables atrasos no puede dividirse ni atenuarse por ningún concepto. Repetimos que estaba prevista y que la anunciamos al comentar los incidentes relacionados con la renuncia del señor Blanquier.

Sin embargo, la Dirección de Ferrocarriles está obligada a hacer cuánto esté a su alcance por salvar el interés público y no puede contentarse con esperar, que se designe al sucesor del funcionario nombrado, para adoptar las medidas que la situación aconseja con caracteres de imprescindible urgencia.

Cada día de atraso en la movilización de ganados y cosechas significa una pérdida de centenares de miles y talvez de millones de pesos para la economía nacional. No es posible contemplar semejante estado de cosas con una indiferencia musulmana. La política y el personalismo han hecho ya demasiados daños al servicio público para que los funcionarios que quedan en sus puestos permitan que sigan agravándose cada vez más.

EL ASUNTO DE MEJILLONES

Al continuar ocupándonos del asunto de las obras portuarias de Mejillones, debemos deslindar perfectamente la situación de las peticiones que se han hecho al Gobierno. En Santiago se ha pedido una prórroga del plazo de cinco años, concedido por el decreto de 30 de Agosto de 1915, estableciéndose que este plazo debería iniciarse una vez terminada la guerra, en virtud de razones de equidad que impiden disponer de los materiales necesarios. Ya hemos dicho que la Comisión de Puertos estimó que a lo sumo podía concederse un año más de plazo en virtud de esas mismas consideraciones, agregando que aún después de terminada la guerra subsistirían por algún tiempo los inconvenientes que se alegaban para solicitar esa facilidad y que la prórroga basada en el día de la terminación de la guerra era absolutamente indeterminada y por consiguiente, inadmisible.

Sobre este punto el Gobierno pidió informe a la Intendencia de Antofagasta. Y esta oficina después de un viaje de su jefe a Mejillones, cambió por completo la situación, dirigiendo al gerente de la Compañía interesada la siguiente nota:

"No. 120.—Antofagasta, Febrero 9 de 1917.—Con motivo de las ideas cambiadas con usted durante mi visita de inspección a Mejillones, referentes a la obligación del Ferrocarril de Antofagasta a Bolivia, para construir allí un muelle de atraque para embarcaciones de mayor calado y la conveniencia que habría para la Empresa en liberarse de esa obligación en cambio de otras ventajas que acordaría al Fisco; ideas que estimé dignas de consideración, agradeceré a usted, si tiene a bien, manifestarlas a la Intendencia en un memorial en que se consignen los datos siguientes: a) antecedentes de la obligación en referencia; b) razones que en el sentir de la Empresa militan para eximirse de ellas; c) compensaciones que en tal caso ofrecería al fisco. Una vez en posesión de estos datos, reitero a usted mi propósito de prestar a este asunto debida atención y llevarlo para su acertada resolución a conocimiento del Supremo Gobierno.—Saluda a usted Atto.—(Firmado).—A. Balmaceda.—Al señor W. H. Robinson."

He aquí el origen de la idea de la compensación que la Compañía no había propuesto y que había nacido de un viaje a Mejillones, en que el señor Intendente conversó con su representante. La Empresa del Ferrocarril de Antofagasta mantiene a firme en Santiago un representante que se encarga de cobrar sus letras y de atender sus negocios económicos. Es un distinguido caballero, ajeno a la política, que no tiene por qué hacer misterio de su cargo y que en este asunto sólo ha ocurrido al Gobierno solicitando una prórroga del plazo fijado para iniciar los trabajos.

No nos parece acertado el celo del señor Intendente de Antofagasta al llevar a otro terreno la discusión y al pedir oficialmente a la Empresa que solicitase algo que su representante oficial en Santiago no había pedido en ningún momento. Se le había pedido un informe, no una presentación de nuevas bases, ni tenía poderes para entablar estas negociaciones con la Empresa del Ferrocarril de Antofagasta. No es ésta la actuación que corresponde al representante del Ejecutivo, quien ya en nota de 31 de Octubre de 1916, se había dirigido al Gobierno para manifestarle que "el infrascrito estima que son muy atendibles las razones que da la Empresa del Ferrocarril para retardar la construcción del gran muelle y cree, en consecuencia, que debe ser atendida su solicitud".

Ahora; si la ley de 7 de Febrero de 1906, otorgó a la Empresa la concesión de un ferrocarril internacional y de terrenos en el puerto de Mejillones, a cambio de la obligación de construir un gran muelle de atraque para los vapores de mayor calado, sería ingénuo sostener que el Gobierno podía, por medio de un decreto, liberar a la citada compañía de su compromiso, a cambio de la construcción de edificios por valor de veinte mil libras esterlinas en Antofagasta.

Es cierto que la Empresa citada tiene en su abono, razones de equidad y de buen servicio público, que fueron, precisamente, las que se tomaron en cuenta para dictar en su favor la ley de Febrero de 1906, que cierra prácticamente el paso a todo otro ferrocarril particular que se quisiera construir en Antofagasta. A petición del Gobierno ha construído una segunda cañería de agua que sirve al desarrollo de la industria del salitre; ha obsequiado un magnífico cuartel de carabineros a la ciudad de Antofagasta; mantiene allí por su cuenta un hospital modelo, tiene las mejores maestranzas de Sud-América, a donde se da toda clase de facilidades para que los mecánicos del Estado puedan perfeccionar sus conocimientos. Todo esto está muy bien y es muy honroso y simpático. Pero serviría de base para que el Ejecutivo envíe un mensaje al Congreso, proponiendo una transacción.

Podrá alegarse que en esta clase de leyes se ha hecho creer a las empresas extranjeras en la necesidad de abonar crecidas primas para obtener su despacho. No tenemos conocimiento de semejantes hechos, y sería llegado el caso de comprobar estos rumores en la primera oportunidad que se presentase, para terminar con una mistificación que no prestigia al país. Con esto se está formando una atmósfera muy pesada para Chile, y los representantes extranjeros, llegan aquí creyendo quién sabe qué horrores de los hombres que gobiernan y que legislan. Los gestores administrativos, que han hecho su negocio durante tantos años, tienen la culpa.

Hay, pues, que discutir la transacción propuesta en un terreno más claro y más ámplio. ¿Cuánto vale el muelle que la empresa tiene la obligación de construir? Dos millones doscientos mil pesos oro, dice en su solicitud de prórroga de 17 de Octubre de 1916, el representante autorizado de la Empresa. No hemos podido precisar si son de dieciocho o de cuarenta y ocho peniques. Si lo primero, el costo de la obra es de 100,000 libras, si lo segundo, de cuatrocientas ochenta mil. Los diarios del Norte, dicen que en vista de la necesidad de hacer sondajes y de ejecutar la obra en un fondo fangoso, costará ella de quinientas a quinientas treinta mil libras esterlinas.

En ambos casos, es poco ofrecer veinte mil libras esterlinas como transacción.

Debemos terminar el examen de los antecedentes antes de dar una opinión definitiva.

Pero todo esto da margen a rumores y a comentarios de toda especie. No tenemos la culpa nosotros. La misma Empresa ha puesto algo de su parte al buscar como abogado a un Intendente de Antofagasta, como sucedió en el caso del señor Cayetano Astaburuaga, quien dejó un cargo para pasar al otro. Debería existir cierta incompatibilidad por algún tiempo a lo menos en esta materia tan delicada.

Saneamiento de Talca

Publicamos en días pasados un artículo sobre el saneamiento de la ciudad de Talca, y nos manifestábamos partidarios de la desviación del cauce del estero Baeza, que es el foco infeccioso más grande que asole ciudad alguna de la tierra.

El distinguido ingeniero don Jorge Torres Boonen, Inspector General de los servicios de Agua Potable y Desagües, ha tenido la amabilidad de explicarnos en carta que damos a continuación, los términos de una solución de aquel problema que él ha propuesto al Ministerio de Obras Públicas, explicaciones que damos con el mayor agrado a nuestros lectores y que llevarán sin lugar a dudas mucha tranquilidad al vecindario de Talca:

La carta dice así:

"Señor Director:

Con gran interés he leído el artículo en que se estudia el problema del estero Baeza bajo tres aspectos: salubridad, seguridad y costo, llegando a la conclusión que la solución que se debe aceptar es la de su desviación.

Se hace en ese artículo referencia a una nota que dirigí al Supremo Gobierno, insistiendo sobre la necesidad de terminar pronto las obras de alcantarillado y de resolver el problema del Baeza y recomendando, para esto, la regularización de su cauce.

Quiero ser más esplícito ahora y dar a Ud., y, por su intermedio, a las personas que se interesan por este problema, las razones por las cuales estimo preferible la regularización del cauce, a su desviación, y para esto seguiré un orden análogo al que Ud. ha tenido para examinar el problema.

Estimo impostergable la terminación del alcantarillado y para esto es previo resolver el problema del Baeza.

La ley de presupuestos vigente, consulta sólo $ 80,000 para el saneamiento de Talca, suma muy inferior a la necesaria para la desviación y que permita regularizar el cauce en la zona necesaria para completar el alcantarillado.

El estero Baeza constituye un foco de infecciones debido a dos causas principales, a que se vacian aguas servidas en su cauce y a que se botan basuras que no son arrastradas por las aguas, entrando ahí en descomposición.

Regularizado el cauce, las canalizaciones que hoy desaguan en él podrán cruzarlo sin necesidad de sifones para descargar en el colector 2 Norte y, por lo tanto, no se requerirá la construcción de un nuevo colector paralelo a aquel, como se menciona. Además, es posible llevar a los colectores las acequias que sirven al barrio Oriente, con lo cual queda eliminada la primera causal, y la segunda puede eliminarse fácilmente con reglamentaciones que puede dictar la I. Municipalidad en uso de las atribuciones que le dá la ley de 18 de Diciembre de 1914.

En esta forma las aguas que llevaría el estero serían limpias y quedaría, en absoluto, descartado el peligro de contaminaciones y de malos olores.

La opinión del suscrito es que conviene hacer un revestimiento de concreto armado o piedra en seco, al cauce del estero, regularizándolo, previamente, en dirección y en pendiente.

Con esta solución no hay peligro de que se produzcan accidentes, como el que se cita en el editorial a que me refiero, y resulta más segura que la desviación, ya que el peligro de desbordamiento es menor.

Por lo demás, el hecho que se haya producido un accidente en un cauce abovedado no creo que sea razón para rechazar esta clase de construcciones. Más tarde, si así conviene, se podría cubrir el cauce, como se ha hecho últimamente en Valparaíso con los esteros que cruzan la ciudad.

En cuanto a costo, la solución que la Inspección a mi cargo ha recomendado al Supremo Gobierno, es muy inferior al de la desviación.

Es cierto que el presupuesto del nuevo cauce, formado por la Dirección de Obras Públicas el año 1910, alcanza a $ 228,027 moneda corriente y $ 23,515 oro de 18 d., pero un lijero examen de él muestra que hoy es imposible hacerlo por esos precios: albañilería a $ 30 m. c., el metro cúbico, escavaciones en tosca a $ 0.30 m. c., el metro cúbico, y acero elaborado a $ 0.40 oro de 18 d., el kilo, son precios que ya pertenecen a la historia.

Estimo que esa sección de la obra no puede hacerse hoy día con menos de $ 420,000 m. c.

El proyecto de la Dirección de Obras Públicas, mirado técnicamente, no es una solución completa.

Omite el relleno del cauce, que, forzosamente sólo puede emprenderse después de habilitado el nuevo; trabajo cuyo valor es de $ 110,000 aproximadamente.

Además, se ha olvidado que la ciudad de Talca está edificada en un valle cuyo talweg es el estero, punto obligado donde converjen las aguas de lluvia que escurren por la superficie y que no entran al alcantarillado por las bocas de admisión existentes, y las que se infiltran, que dada la calidad del subsuelo, necesariamente tienen que ir a esa hondonada.

Si no se quiere que allí se produzca acumulación de aguas con todas sus consecuencias, habrá que construir una cañería o colector especial para su evacuación, y cuyo valor no puede estimarse en menos de $ 50,000.

El valor de la desviación del estero, alcanza así a $ 580,000.

La regularización del cauce, en la forma recomendada, costará alrededor de $ 140,000.

La diferencia de costo es muy grande, pero a favor de la regularización.

Puede argumentarse que la desviación dejará terrenos vacantes, que se pueden enajenar y cuyo producido vendría a disminuir el costo de ejecución, pero, para los que conocemos lo ocurrido con los terrenos ganados con la canalización del Mapocho, no representa ésto una cifra que se pueda considerar apreciable.

En lo anterior no considero lo pagado en expropiaciones, por tratarse de sumas ya invertidas.

Por último, debe tenerse presente, también, que la ciudad de Talca está limitada por el sur y por el poniente por el estero Piduco y por el río Claro y que sólo puede estenderse hacia el norte y oriente, como en realidad está ocurriendo.

La desviación proyectada, cruza la Población San Gabriel y no creo lejos el día en que la mayor parte de ella quede en terreno poblado. ¿Cuál habrá sido, entonces, la ventaja del mayor desembolso que presenta?

Las razones expuestas, son señor Director, las principales que han movido a la Inspección de mi cargo para recomendar como preferible la regularización del cauce del estero Baeza, a su desviación, y creo de mucho mayor utilidad para Talca que en vez de trabajar por obtener de los Poderes Públicos una mayor suma de dinero para ejecutar el segundo de los trabajos mencionados, dirija sus esfuerzos a obtener los fondos necesarios para ensanchar el servicio de alcantarillado a toda la zona poblada.

Con sentimientos de mi más distinguida consideración queda de usted su S. S.

Jorge Torres Boonen.

Sobre enseñanza industrialista

EN ESTADOS UNIDOS SE REACCIONA

Estas cuestiones están de actualidad entre nosotros desde hace ya muchos años. Nuestros Liceos han sido tan rúdamente atacados y nuestra Universidad tan injuriada por no haberlos dado orientación a fines prácticos, que ha sido preciso defender en todo momento a los unos y a la otra, — y defenderlos como a Friné la antigua, mostrándolos al desnudo.

El año pasado tuve yo el honor de sostener una que llamaré polémica indirecta y discontínua con un profesor y un diario de los más influyentes de esta capital. Demostré, en primer término, que es inconducente y anticientífico (porque va contra la ciencia Económica), el poner trabas a los jóvenes que quieren seguir una carrera liberal, porque nada, sino la necesidad social por un lado, y la necesidad individual por el otro, es capaz de crear aptitudes en las personas e industrias en el mundo económico (siempre que haya capital para la implantación de estas últimas).

Demostré, en segundo término, que la reforma industrialista que se quería introducir a la enseñanza secundaria iría clara e indiscutiblemente contra el espíritu de ésta, que no puede perseguir otros fines que los de desarrollar todas y cada una de las facultades del individuo, en los órdenes físico, intelectual y moral.

Finalmente, insistí una y mil veces en que el papel de la enseñanza en frente del desarrollo económico, por lo que toca a industrias dignas de tomarse en cuenta por su mayor influencia en el progreso general, — no es de creadora de un espíritu industrial enteramente platónico, sino el de moldeadora de una aptitud fuertemente exigida por los dos referidos órdenes de necesidades.

Se me dijo, entonces, que mis razones eran anticuadas, que en la Economía política nadie creía ya... y que los Estados Unidos, (¡oh!, los Estados Unidos!) ligaban su porvenir al espíritu industrial, — único moderno, repito, a juicio de mis contradictores indirectos del Liceo Amunátegui, y de "El Diario Ilustrado". Por desgracia, los exámenes se me vinieron encima y no pude seguir ocupándome en escribir para la prensa.

Pero hoy me cabe decir que con el ejemplo de los Estados Unidos hay quienes, con buena intención, según creo, hacen verdaderos "trusts" de afirmaciones que no están bien en el comercio de la verdad.

Así, en el boletín de la Unión Panamericana, que trata del "Sistema Universitario Estadounidense", veo que las escuelas de segunda enseñanza son sostenidas por los Estados; que sus programas de estudio están en relación directa con los de las escuelas primarias; que en ellas (así hablan los norteamericanos), se ofrece "a la gran mayoría de los estudiantes que las frecuentan, cuatro años de instrucción cultural que los hace aptos para asegurarse una existencia más inteligente y provechosa como ciudadanos de una democracia": que "la organización de la moderna Universidad estadounidense es más complicada que la de su modelo alemán" que es de alta cultura, porque se le han agregado escuelas o departamentos para dentística, ingeniería en sus diversos ramos, veterinaria, etc; pero no inferior a su modelo en cuanto a "estudios literarios y científicos y para emprender investigaciones".

Después de esto, pregunto yo: ¿cuándo los pedagogos y demás reformistas en materia de enseñanza, nos han mostrado estos aspectos de la educación norteamericana?

Nunca: se nos ha mostrado a la enseñanza yankee como fábrica de empresarios, en contraposición a la nuestra que, según sus enemigos, es fábrica de proletarios intelectuales. Para qué decir que jamás se nos ha hablado de la instrucción cultural o secundaria que allá se estima, — como la estimamos sus partidarios de aquí, — como único medio de asegurarse una existencia más inteligente y digna del siglo en que vivimos.

Pero no es esto lo más importante.

Lo más importante es que en los Estados Unidos empieza a desarrollarse una alta reacción antiindustrialista en materias de enseñanza.

Y vaya al canto la prueba:

En el último Congreso Científico de Washington, el profesor norteamericano Mr. Luis A. Baralt, hacía lo que llamaré la siguiente "crítica constructiva":

"Hay que introducir reformas radicales en todas las partes de la educación: el fin, el ideal, el espíritu, la materia enseñada, los métodos y la extensión de la educación".

"Nuestra educación debería tener una base más filosófica".

"..... No vemos con claridad el ideal que deseamos realizar, el arquetipo que ha de servirnos de modelo".... "Si el pricipal objeto de la educación es hacer hombres, nuestro primer paso debe ser ponernos de acuerdo acerca de la clase de hombres que deseamos formar".

"Entre otras cosas, el espíritu de nuestra enseñanza está falto de solidaridad universal.... Es egoísta y utilitario, cuando debería ser social y altruista. El concepto de la educación como evolución consciente, como servicio y como aspiración hacia el perfeccionamiento, le daría el espíritu que es de desear".

"Demos la preferencia a las ramas educativas, y hagamos hincapié en aquellas materias más conducentes a la formación del hombre y del ciudadano de una democracia moderna".

"Aún en este gran país (EE. UU.), que en materia de educación y progreso marcha, en mi sentir, a la cabeza no sólo del continente, sino del mundo entero, el Estado, a pesar de lo mucho que ha hecho por educar a las masas, no ha cumplido todavía con todo su deber en el importantísimo departamento de la extensión universitaria".

"No basta extender la educación popular, — y aún no se la ha extendido lo bastante:— hay que intensificarla, modernizarla y, sobre todo, orientarla hacia la meta de hacer ciudadanos y ciudadanas libres y nobles, conscientes de sus deberes y de sus derechos. Y esto no puede conseguirse, si no prestamos atención a un fin generalmente descuidado y que constituye, no obstante, el principal objeto de la educación, a saber: la construcción de un mundo armónico en las mentes de los estudiantes".

Eso decía, en extracto, el profesor norteamericano, y eso lo que, para mí, testifica, por lo menos, que en la gran nación del norte hay ya maestros que creen que las democracias modernas deben tener otros ideales que los de hacer zapatos a precio conveniente, y que fundan esa su creencia en considerandos claros, racionales y de vistas humanas.

Lo que este diario ha reproducido de "The Times" es también una razón concluyente sobre lo mismo, y acaso de más valor que aquélla, porque tiene todavía la frescura de lo recién nacido, y porque viene de una gran nación industrial europea que, estando ahora en plena fermentación de guerra, se ve forzada a hacer experiencias en carnes propias y con los mismos elementos que nosotros recogeremos de ella en las horas propicias de la paz.

¿Insistiremos los de esta tierra en querer desvestirnos sólo para usar el manto que los maestros desechan ya por impropio del verdadero sentido de la educación?

Carlos GUTIERREZ URRUTIA.,

Presidente de la Federación de Estudiantes de Chile.

La influencia humanitaria de América

Cuando nos sentamos a la máquina de escribir, sentimos, pared por medio, las de los redactores del servicio cablegráfico, que van llenando carillas y más carillas, nerviosamente.

Nerviosamente, en efecto.

Hasta ahora, la guerra había repercutido en este lado del Océano alterando la situación económica; o, a lo sumo, imponiéndonos celo extraordinario para velar por nuestra neutralidad: u horadándola, lisa y llanamente, para que se nos dieran después explicaciones... o no se nos dieran. Habíamos sido, cuando más, espectadores, un poco perjudicados, de la "danza de la muerte". Cien millones de americanos han entrado ya a tomar parte en la danza. Y a esos americanos de origen anglo-sajón, acaban de unirse dos millones y medio de la isla de Cuba. ¿Quién asegura que la fiebre bélica no nos cogerá cualquier día, y que, dentro de poco, un continente entero haya entrado a dar más belleza ultradantesca al no igualado suceso universal?

Los redactores del cable tienen, pues, razón, para "maquinear" ahora con más nerviosidad, porque la llamarada del incendio europeo—como si hubiera prendido a través de los mares, siguiendo las manchas de petróleo con que suelen dejar señalada su estela los submarinos—cunde en la "virgen tierra americana", y acaso baje bordeando la costa continental, y estalle el incendio simultáneamente, a un lado y otro...

Hasta cierto punto, parece que saldrá ganando el mundo, que ganará la humanidad del porvenir, con la incorporación de los hombres republicanos de América a la guerra colosal: no sólo porque ello puede abreviar la duración de ésta, sino porque el aporte de ideas nuevas, de nuevas orientaciones, a la hora del reajuste de las relaciones internacionales, dentro del futuro Congreso de la Paz, tendrá que ser, así, mucho más considerable. Después de la derrota definitiva de Napoleón, que, emperador y todo, fué un revolucionario, las naciones de Europa celebraron aquel famoso Congreso de Viena, en que se desarrollaron y afianzaron ideas reaccionarias: Congreso que tomó en cuenta, más de lo que debiera, el interés de las dinastías, y menos de lo que debiera, el interés de la democracia. Salvo los Estados Unidos, que aún tenían que soportar la aversión de su madre-patria, "América libre" era una aspiración verbal que pugnaba por tomar los contornos de una realidad.

El Emperador quedaba preso en la pequeñez de Santa Elena: y las ideas democráticas, sofocadas bajo la engañosa "santidad" de la Gran Alianza. Bien dijo, pues, Lloyd George, cuando rectificando la mitad de un aserto hecho en pleno Parlamento por Sir Edward Grey, al comenzar la actual guerra, le contestó:

—Es efectivo que nuestra espada se ha puesto, en 1914, al servicio de la libertad y la democracia de Europa: pero no ocurrió lo mismo hace un siglo...

Ahora, las naciones que entonces se halaban en los pródromos de su gestación, se encuentran, casi todas, de pleno derecho, en su mayoría de edad: ahora, las que eran simples porciones coloniales de vastos imperios históricos, son repúblicas independientes; ahora vivificados por el ferrocarril, son campos de industrias numerosas los que fueron territorios infructíferos, despoblados y solitarios; ahora, resucitados en América, adquieren valor los principios, emanados de la soberanía popular, de que el Congreso de Viena se desentendiera: ahora, la democracia, que ha hecho sentir su voz en medio de las angustias de los patriotismos exaltados, también podrá y deberá ejercerla en el instante de fijar las normas de la política internacional del porvenir: ahora, va a tener significado la frase que pronunciara el Ministro Canning en el año 1826, refiriéndose a la independencia de las patrias americanas, que él tanto favoreciera: "He dado vida a un mundo nuevo, para restablecer el equilibrio en el antiguo".

G. S.

VIDA SOCIAL

Don Ottone Marino.—

Parte hoy a incorporarse al servicio militar de su patria, el doctor Ottone Marino, oficial de la caballería italiana, que ha residido durante largos años en Chile y se ha conquistado justísimas y generales simpatías en todos los círculos.

El señor Marino ha desempeñado el cargo de cónsul de Italia en Iquique y en tal carácter correspondióle la organización de las fiestas con que las colonias extranjeras se asociaban a la celebración del centenario de nuestra independencia en esa ciudad.

El señor Marino se ha labrado sólida situación de prosperidad e independencia en la industria salitrera, pero abandona hoy todos sus negocios que ir a contribuir con su esfuerzo y su sangre a la defensa de su patria. No ha sido obstáculo para ello una enfermedad que le habría permitido eximirse del servicio. Partirá esta tarde de la estación Mapocho y sus amigos y compatriotas le preparan una simpática despedida.

In memoriam.—

Con motivo del 2.o aniversario de la muerte del teniente don Tucapel Ponce A., se dirán misas por el descanso de su alma en el convento de los Padres Capuchinos, hoy Lunes.

Matrimonio.—

Ayer quedó concertado el matrimonio del señor Enrique Sazie Herrera con la señorita Sara Jrma Ferrer F.

Hizo las visitas de estilo don Ricardo Letelier S. en representación del doctor don Carlos Sazie.

Viajeros.—

—Ha regresado de San Bernardo el doctor Francisco A. Lobos y familia.

—Se encuentra en ésta, por asuntos de servicio, don Aníbal Pincheira Toro, vice-rector del Liceo de Concepción.

El concierto Soro.—

Doble interés tenía el concierto que ofreció anoche en Valparaíso, dice un diario de ese puerto, el pianista y compositor don Enrique Soro B. a la sociedad porteña en el Teatro Colón: el ser el señor Soro el concertista y el ser su propia música la que ejecutaba. La concurrencia fué bastante numerosa, más de lo que es frecuentemente en estas clases de audiciones.

El señor Soro fué saludado con un aplauso muy cariñoso desde que se presentó en el estrado, y estos aplausos fueron repitiéndose más y más abundantes y entusiastas después de cada uno de los números del programa, pues el público tenía que admirar la notable ejecución del pianista, dominador de la técnica y hábil para la expresión y la elegancia, inspiración y buen gusto del compositor.

Cada una de las piezas merece un elogio, pero haremos especial recuerdo del "Scherzo" de la sonata en Do sostenido menor, del "Minuetto" número 9 del "Vals romántico" y de la "Polonesa", todas verdaderas obras de arte.

La última parte del concierto tuvo un atractivo especial y por eso hemos de dedicarle algunos párrafos.

El primer número de esta parte fué una "Romanza sin palabras". El señor Soro explicó que en Estados Unidos una casa editora le pidió una pieza escrita sobre un aire popular chileno, y eligió una cueca, la que suele cantarse con los versos:

Quiéreme, prenda adorada,
corresponde a mi pasión, etc.

En seguida tocó la pieza, en que el aire de la cueca aparece considerablemente ennoblecido, y que resulta hermosa, y teñida, como casi todas las cuecas, con un acento ligeramente melancólico.

El segundo número fué otra improvisación, que tiene también su historia, como lo explicó el concertista. En una ciudad del sur, se encontraba él en un salón lleno de familias, y los asistentes pidieron a una señorita allí presente que tocara algo en la guitarra; la niña se hacía rogar y apenas comenzaba a puntear, cortaba la pieza diciendo: "¡Ay, si no puedo!" Esto le repitió varias veces, y al fin los asistentes exigieron al propio señor Soro que tocara: accedió y sentándose al piano improvisó una gavota en que tomó como tema la frase de la niña y los primeros punteos de la guitarra.

La gavota repite la frase "Ay, si no puedo" en el mismo tono en que fué dicha y luego modula con ella, la hace recorrer el teclado, la disloca, le da tono burlón a veces, a veces triste, la hace brotar como una explosión de desaliento o la hace deslizarse como un suspiro, y todo ello con suma elegancia y con una riqueza de armonía de primer orden.

Para terminar el concierto y siguiendo las indicaciones de algunas personas del auditorio, improvisó una barcarola sobre la canción de "El Copihue" y otro trozo sobre el "Ayayay", con una gran facilidad de inspiración y con gran nobleza de estilo.

Terminó la audición entre una explosión de aplausos.

Fallecimiento.—

Vivo sentimiento de dolor ha causado la repentina muerte del señor Ismael Espinoza Plaza, ocurrida en la noche del Sábado.

El señor Espinoza padecía de una antigua afección al corazón, que lo ha sustraído al cariño de los suyos y a la estimación de sus amigos.

De corazón bondadoso, alegre e ingenioso en el trato familiar, supo captarse las simpatías y estimación de sus amigos, quienes vieron siempre en él, ante todo, a un hombre honrado y cumplidor de sus obligaciones.

Hoy a las 4 p. m., serán conducidos sus restos al Cementerio, desde su casa, Carmen 177.

INSERCION

EL SEÑOR GOMEZ GARCIA PIDE SE LE NOMBRE UN TRIBUNAL DE ALTAS PERSONALIDADES Y SE LE BORRE DEL PARTIDO NACIONAL SI SU CONDUCTA MERECE CENSURA. — ACOMPAÑA LA DOCUMENTACION AUTORIZADA PARA JUSTIFICAR SU INOCENCIA

Santiago, Abril 6 de 1917.— Señor Secretario del Partido Nacional. — Santiago.—Estimado amigo: Por informaciones autorizadas de los amigos y correligionarios que visitan mi prisión, calificándola de vejámen inaudito, he vuelto a saber que un grupo selecto y animoso de los correligionarios ha estudiado detenidamente el ruidoso proceso en que, de improviso, como el mártir de la Isla del Diablo, me he visto envuelto, y han firmado un Memorándum de citación a la Junta Ejecutiva y Dirección General del Partido, para interesarse por mí, dando por establecido, después del estudio de todos los antecedentes del proceso, que soy una víctima sujeta al encono de inconcebibles pasiones.

Como Ud. lo sabe, señor secretario, he renunciado enérgicamente antes la iniciación de actos partidaristas para levantar o suavizar el martirio a que estoy sometido; pero hoy, habiéndosele dado ya forma práctica a ese Memorándum, que, con su documentación correspondiente en sí, proclama mi inocencia, tengo dos deberes primordiales que cumplir, y son: primero, el deber de gratitud hacia los leales amigos que se han sentido una vez más heridos con el lujo de vejámenes de que se me ha rodeado; y segundo, el deber de no aceptar, así no más, mi vindicación a la luz de los antecedentes que Uds. tienen y que la establecen y justifican; sino previa la investigación de una comisión de personas insospechables, formada de entre las más caracterizadas de Santiago, sin fijarse en el credo político o religioso de ellas.

Solamente así, establecido este Tribunal, tendré derecho a mi vindicación o a censura amplias, sin referirme en nada a las actuaciones judiciales pendientes, incoadas por mí mismo, para obtener, en definitiva, los fines sociales de castigar a mis detractores y verdugos!

La sustanciación judicial del proceso puede demorar o nó, lo que se pretende, para inhabilitarme políticamente; ella no afectará a mi honor ni a mi responsabilidad futuros, porque no puede convertirse la noche en día al sabor humano. En cambio, la sustanciación de un proceso social, como el que pido, afectará a mi honor y al del partido cuyo diputado soy.

No tiene el derecho ningún ciudadano del país de militar visible y expectablemente en una comunidad política, mientras su actuación, con buenas o malas interpretaciones, sea pasto de las fieras, en desprestigio de la comunidad, y como este es mi caso, desgraciadamente, cúmpleme solicitar sea sometido a una severa investigación acerca de mi conducta pasada y presente, y sea borrado de los registros del Partido Nacional.

Las agrupaciones políticas no pueden, ni deben vivir sino del prestigio de sus congregados, y éste se mengua o pierde cuando el lodo de la calle los salpica, con razón o sin defensa de la entidad en que viven.

Llevo cuatro meses de martirio, y he tenido en ellos el aliento y el pesar de los míos; pero no su censura; lo que me obliga a buscarla, si la merezco, como un ejemplarizador castigo para los que delincan o se hagan indignos de pertenecer a un partido chileno en lo venidero.

Solicito, pues, se borre mi nombre del Partido Nacional, si la sombra de una mancha empaña o alcanza a destacarse en mi actuación ciudadana, sobre el inmaculado estandarte nacional que han honrado los más grandes repúblicos de este país!

Y formulada esta solemne petición, cumple a mi modesta persona sintetizar en pocas palabras el pasado que abona mi vida pública y el presente que la empaña con una acusación interesada y mercantil, de falsificador o beneficiado de títulos de propiedad en el sur de Chile.

Profesor de Estado, o miembro de la Junta de Beneficencia de Santiago, o Corredor de Comercio, o director de Sociedades Mercantiles, Políticas o Gremiales, o Alcalde de Santiago, o miembro de la Comisión Conservadora, o diputado al Congreso, nunca he dejado en estos cargos simiente de baldón, y esto justifica mi pasado!

Mi presente, desde el día 2 de Diciembre del año pasado, hace cuatro meses, se encuentra en tela de juicio o sujeto a apreciaciones enconadas, o malévolas, o dudosas, o profundamente erradas!

Voy a puntualizar los **cargos** en las menos palabras posibles y a resumir los **descargos** en síntesis capaz de informar a las conciencias honradas, a grandes rasgos.

Antes no podía hacerlo por carecer de documentos que autorizaran mis palabras.

A principios de Diciembre del año pasado, un muchacho de diecisiete años, empleado de una firma comercial que había formado con mi fortuna, declaraba en la prensa que el día 28 de Diciembre de 1915, hace un año ya, le había dictado en mi casa una copia del laudo de la partición de los bienes de la herencia Levien Paillacar, y que **tal copia** era el título del potrero o fundo Rabudos, **fabricado** por mí para formarme un título de que carecía para adueñarme de aquella propiedad.

Con esta declaración aparecí ante la prensa de falsificador de un título de propiedad raíz.

Fué en vano que protestara que esa **copia** era hecha para **fotograbar** el contenido del título originario, que resistía a la placa fotográfica, por estar escrito con tinta desteñida de anilina lacre, casi ilegible.

Esa copia, que se llamó **la copia de Barrera**, por el nombre del muchacho que la escribió, pasó a ser para ciertas gentes el título del laudo de partición del fundo Rabudos, y, por consiguiente, **falsificado.**

Me apresuré a declarar ante la justicia y ante el mundo entero, que esa copia **la dicté yo, la fotografié yo y la protocolicé yo,** para rendir con los fotograbados una información a perpetua memoria, en Achao, cuatro días después de **fotograbarla** en la Imprenta Barcelona sobre mi firma, y a objeto de **autentificar** la firma del actuario de aquella partición, que, por el hecho de firmar siempre de diversas maneras, me llevó a la duda de si sería o nó **auténtica** la firma puesta en el laudo de la partición.

Lo que trataba de **autentificar** resultó ser el objeto de la falsificación en el sentir de mis detractores.

Fué inútil, y aún lo es para las gentes mal dispuestas, que probase que no podía existir **falsificación o formación de un título,** por estas tres razones: 1.a, porque existía el título originario; 2.a, porque a nadie se le ocurriría presentar como auténtico un fotograbado que señalaba pie de imprenta, sin ningún ocultamiento; y 3.a, por haberse reproducido ese fotograbado con **cuatro firmas diversas** de las que usaba el actuario, y a nadie, que no hubiese estado loco, se le habría ocurrido hacer un **título original o matriz** con cuatro **firmas diversas.**

Para justificar lo absurdo de la falsificación, inexplicable en mente sana, se propaló por mis delatores que había perdido la razón. Esta era ya una explicación. No cabía racionalmente otra.

Quedé **de falsificador y de loco,** y aún permanezco en tal sensible condición, reagravada por dos delitos nuevos: **la falsificación de una copia del laudo original de la partición Levien Paillacar y la falsificación de la escritura de compra de Rabudos o la suplantación del vendedor.**

Se me encarga reo por estos **tres delitos,** a saber: por la falsificación de la copia de Barrera, por la falsificación de la copia del laudo, que es la misma copia de Barrera en original, y por la falsificación de la escritura de compra de Rabudos.

Hácese necesario insistir en estas **tres falsificaciones** para conservarlas en la memoria y analizarlas fríamente.

Estas **tres falsificaciones,** según un peritaje ad-hoc, que me abstengo de calificar ahora, se habrían hecho por mí en los últimos meses; hace alrededor de un año las dos primeras y de cuatro la última.

He reconocido ingenuamente que la copia de Barrera, que a nadie ha perjudicado, fué hecha por mí para rendir una información a perpetua memoria; y no para formar un título, que sería el único objeto doloso que me habría conducido a fotograbar esa copia, si no hubiese existido título, que existía.

Las otras **dos falsificaciones,** a saber: la falsificación del laudo y falsificación de la escritura de venta, suponiéndolas ambas falsificadas, no podrían afectarme sino en cuanto **yo** o mis cómplices **declaráramos** que las habíamos falsificado para formar un título, y tal declaración, a pesar de estar con mi **mentalidad perturbada,** al decir de mis delatores, no la he hecho, ni podría tampoco hacerla en forma de ser creído, por la sencilla razón de que no se **puede falsificar** dentro de los **cuatro últimos años** documentos que están autorizados hace **45 años,** cuyas **copias fehacientes,** llevan, en diversas reparticiones públicas, las firmas de **cuatro Intendentes** y secretarios de Intendentes **que viven** y de **cinco notarios** o secretarios judiciales **que también viven,** para denunciar todo plan preconcebido o toda superchería.

Estos **documentos fehacientes,** que hace 45 años llevan o deben llevar el sello de **autenticidad insospechable** de un Archivo de Gobierno, de una Intendencia, de un Juzgado o de una Notaría públicos, no pueden tener **de falsificador** sino a un **perturbado de la Loquería,** y confieso que ese no soy yo, a pesar de sufrir todas las vergüenzas de un procesado y todos los sufrimientos de una víctima!

Los cuarenta documentos que se han encontrado en el Archivo de Gobierno y en otras reparticiones públicas y que son **copias fehacientes** de otras tantas piezas administrativas y judiciales, que proclaman mi inocencia, he pedido que sean llevadas a la vista de la Excma. Corte Suprema, para que así claree alguna vez la luz de la verdad sobre el comprador de Rabudos, que entregó a la justicia el laudo de aquella partición, y que erróneamente se impugnó de falsificado; ignorándose por el Ministro Visitador que este documento es uno de los **cuarenta que están autentificados** en las diversas reparticiones públicas y sobre el cual funcionarios insospechables reconocen sus firmas puestas al pié en las copias dadas en su época, y que me resguardan de toda celada o de todo peritaje **a posteriori.**

Así, la propiedad de Rabudos, pequeña y sin mayor valor en Chile, **diversa** de aquellas que forjó la leyenda de uno o de siete millones de hectáreas, está controlada en centenares de documentos públicos desde su entrega material en 1798 hasta hoy, como no lo está tal vez ninguna otra del país, presentando títulos tan perfectos que hombre honrado alguno puede impugnar y que yo no llamo **mía** sino en la **pequeñísima** extensión que hace cien años ocuparon mis antecesores, sin querer apropiarme yo ni de uno ni de dos millones de hectáreas; millones que pueden tomar para sí los incautos que en ellos crean y que yo no les disputo.

Entonces, ¿qué he falsificado? ¿Cuándo falsifiqué?

Antes de poner mis amigos del sur al alcance de mi defensa la **incontrovertible documentación** hoy acompañada, la falsificación del título de Rabudos habría sido hecha el día de los inocentes del año quince, es decir, hace un año.

Así lo sostuvieron mis delatores, y bajo este peso de ignominia se desarrollaron los sucesos desgraciados de una actuación judicial errada, que me obligó a solicitar mi desafuero.

El tiempo ha corrido y en cuatro meses de investigaciones y de alboroto de quererme robar la fortuna nacional de medio territorio, no aparece en el proceso **ningún testigo, ningún hecho, ningún antecedente que me condene o siquiera me censure,** y, sin embargo, estoy preso por la falsificación del **título** de Rabudos hecha el 28 de Diciembre de 1915, esto es, **hace un año.**

¿Y cómo puede explicarse este suceso si en 1905 compró el ingeniero Lindh para mí aquella propiedad, cuya ratificación hizo en 1913? ¿Cómo puede sostenerse este hecho si desde 1906 la Cancillería chilena me patrocinaba ante las reparticiones públicas de Buenos Aires para recuperar la parte de territorio que el arbitraje de 1902 dejó de aquel lado? ¿Cómo falsificaba el año 15 el título de propiedad que, desde hace doce años, he explorado diecisiete veces con peligro de mi vida, abriendo sendas e invirtiendo ingentes capitales que deben formar hoy el patrimonio de mis hijos? ¿Cómo creer que mi locura empedernida en doce años de trabajos y vicisitudes me haya hecho exponer, tras de mis sacrificios mi fortuna, sin haber antes elaborado el título que formaba esta propiedad, desconocida en los mapas e inexplorada oficialmente, y donde jamás había llegado otra planta humana que la de mis antecesores y la mía?

¿A quién, fuera de la enconada envidia, he perjudicado con poblar el campo inhospitalario y desierto, para entregarlo valorizado al comercio y a la industria nacionales? ¿Cómo he podido invertir millones de pesos en aquellos abandonados campos basándome **en una falsificación por hacer?**

Las interrogaciones pertinentes a la odiosa situación que se me ha creado, sin que nada lo justifique, me llevarían a raciocinar en forma descomedida para los que han procurado mi mal y se gozan con mis vejámenes, y este no es el lugar para exacrar a mis verdugos; de modo que pongo punto final a esta comunicación, recordando a Ud. que procure formar cuanto antes el tribunal que mi dignidad ha indicado, porque no puede por más tiempo permanecer comido de perros quien siempre ha vivido de su trabajo, odiando a los gestores administrativos y a los zánganos sociales, que, en este momento, valen más, inmensamente más, que este prisionero, avejentado ya en las luchas del trabajo honrado; pero con energías suficientes para levantar y vindicar su nombre!

Saluda a Ud.

AGUSTIN GOMEZ GARCIA.

REMITIDO

Sr. Redactor de la Crítica Literaria.

Con profunda gratitud por la bondadosa acogida, que su popular diario "La Nación" ha dispensado a mi libro **"Las Doctrinas del Padre Lacunza"**, me es muy agradable presentar a Ud. y demás compañeros de trabajo la sincera expresión de mi agradecimiento.

Al mismo tiempo que cumplo este deber, espero también que Ud., en obsequio de la justicia, ha de tener la benevolencia de publicar esta pequeña rectificación a la Crítica Literaria del Lunes 2 de los corrientes firmada por **Leo Par.**

Dice el bondadoso crítico que yo "he escrito una obra sólida, elaborada con método y paciencia escolásticos, con pleno dominio de la Escritura, la patrología y bibliografía del asunto anterior del siglo XIX. Son estos conceptos tan bondadosos como inmerecidos, aplicados a mi persona, pues yo no he hecho más que extractar la obra del P. Lacunza, ante la cual mi trabajo apenas representa una milésima parte: si puesta en una balanza **"La venida del Mesías"** pesara un kilo, mi libro pesaría un gramo.

Sin embargo, después de este cumplido, prosigue inmediatamente el señor **Leo Par:** De la literatura bíblica del siglo último, en cambio, no existen rastros en el libro. Los nuevos sistemas de interpretación del Apocalipsis ideados en Alemania, Inglaterra y Francia parece ignorarlos el autor, como silencia también las soluciones históricas que en aquel período se ha procurado hallarle al sagrado texto. Cuando casi toda la crítica no católica ve en el Apocalipsis una pintura de la época romana, una feroz invectiva provocada por la demente crueldad de Nerón, y a ella refiere las predicciones, y se empeña en explicar las alusiones históricas del libro por las circunstancias de aquel tiempo; nuestro autor se traslada al otro confín del tiempo, a un futuro indefinido puesto delante de nosotros, **y en él sitúa los hechos anticipados por la profecía.** A estas que son algo más que tentativas de interpretación, ni una referencia en el libro del señor Urzúa. Aún considerables escritores ortodojos, como An. Chauffard no son mencionados. Por cierto que mucho menos lo es la pléyade de las críticas independientes, Reuss, Huntingford, Milligan, Spitta, Bousset y veinte otros, etc.

Confieso que cuando leí estas líneas, escritas con tanto aplomo y solemnidad, y con tal aparato de erudición, me sentí confundido: he compuesto, me dije, un libro inútil: he olvidado algo tan esencial como no ponerle ruedas a un coche, o cuerda a un reloj. Es verdad que pronto pude conocer el equívoco; pero al punto tropecé con esta otra dificultad: darlo a conocer de modo que esté al alcance de la generalidad de los lectores. Procuraré hacerlo como me sea posible.

Resumiendo para mayor claridad el cargo del señor **Leo Par,** lo formulo así: Debió el señor Urzúa exponer las interpretaciones de los modernos comentadores que han seguido al P. Lacunza. Cuando éstos en Alemania, Inglaterra y Francia ven en los misterios del Apocalipsis una pintura de la época romana, de las crueldades de Nerón; el señor Urzúa se traslada al fin de los tiempos y allí sitúa **los hechos anticipados por la profecía.** ¿Confiesa entonces el señor Leo Par que el Apocalipsis es profecía? ¿Y puede ser profecía lo que no anuncia sucesos futuros, sino que describe hechos pasados dos mil años atrás? Una hermosa descripción de la batalla de Waterloo despierta curiosidad; pero una profecía sobre el final de la guerra europea sería de palpitante interés.

Adelantado esto, respondo. Primero: no seguí el camino que me indica el señor **Leo Par** por que el fin que me propuse al escribir mi libro, fué exponer de modo llano y conciso las Doctrinas del P. Lacunza, para justificar al libro y al autor: con esto llenaba mi objeto, y cada cosa tiene su fin. Segundo: que la tarea que me indica el señor **Leo Par** está muy por encima de mis fuerzas, y la considero de ninguna utilidad, por la razón siguiente: Todos los comentadores del Apocalipsis reconocen ser una profecía, que en sentido propio y literal anuncia los sucesos que han de realizarse al fin de los tiempos, en la segunda venida del Señor. Es cierto que muchos comentadores antiguos y modernos procuran aplicar los misterios de este libro a cosas pasadas en sentido alegórico; pero éste no es el verdadero y literal sentido, único que tiene base científica, y que sólo busca quien procura encontrar la verdad y descansa en ella.

Me parece que el señor **Leo Par** no ha de sentirse ofendido porque yo, en mi ignorancia, y haciendo cumplido honor a sus aficiones por los estudios teológicos y bíblicos, tan raros hoy en los seglares, le diga: saque su pluma y escriba en su cartera: "El P. Lacunza, en la interpretación del Apocalipsis, tiene hasta hoy la última palabra, y los teólogos sajones, católicos y protestantes, lo llaman el más grande de los exégetas del mundo latino".

Repitiendo mis agradecimientos, tiene el agrado de quedar a las órdenes de Ud., señor Director, S. Afmo. S. y capellán.

MIGUEL RAFAEL URZUA.

Santiago, Abril 4 de 1917.





INFORMACIONES DEL EXTRANJERO

SERVICIO DE "THE UNITED PRESS" Y DE NUESTROS CORRESPONSALES ESPECIALES, EXCLUSIVO EN SUD-AMERICA PARA "LA NACION" DE BUENOS AIRES Y "LA NACION" DE SANTIAGO

LA GRAN GUERRA

Hay gran actividad de las artillerías en todo el frente germano-belga

Entre el Somme y el Aisne y en la Champagne se libra una batalla de artillería.—Otras 1,200 granadas alemanas caen sobre Reims.—Los alemanes han bombardeado a Belfort pero sin causar daños.

Hidroaeroplanos británicos bombardean a Zeebrugge, Gante y Bruges.—Destroyers británicos hunden a un destroyer alemán cerca de Zeebrugge,

La ruptura entre el Brasil y Alemania es inminente

EL CANCILLER MÜLLER ADMITE QUE LA SITUACION ES GRAVE.—UNA NOTA OFICIAL ENTREGADA A LA PRENSA DE RIO DE JANEIRO HACIA LA MEDIA NOCHE DICE QUE EL GOBIERNO ESPERA EL INFORME DEFINITIVO DEL MINISTRO EN PARIS PARA RESOLVER.—EL CAPITAN DEL "PARANA" COMUNICA QUE SU BUQUE FUE TORPEDEADO Y CAÑONEADO POR UN SUBMARINO.

CUBA CONFISCA 4 BUQUES ALEMANES SURTOS EN PUERTOS CUBANOS.—EL GOBIERNO DE WASHINGTON Y LOS ALIADOS SE OCUPAN DE CONTRARRESTAR LA INFLUENCIA ALEMANA EN SUD-AMERICA.

La guerra germano-americana

NUEVOS COMENTARIOS DE LA PRENSA ALEMANA SOBRE EL MENSAJE DEL PRESIDENTE WILSON

AMSTERDAM, 7.—Los diarios de Berlín publicaron ayer el texto íntegro del discurso del Presidente Wilson ante el Congreso, que fué recibido por la estación radiotelegráfica de Nauen.

"Die Tages Zeitung" se queja de la mala interpretación dada a la guerra submarina de Alemania y protesta de que se intente, en el discurso aludido, establecer diferencias entre el pueblo y el Gobierno alemanes.

"Después de leer este documento, pregunta, ¿quién creerá que Wilson es un filósofo, un soñador?"

"Die Norddeustche Allgemeine Zeitung" dice:

"El Presidente Wilson intenta aflojar las ligaduras enter el pueblo y los príncipes alemanes, para que Alemania ofrezca más fácil presa a sus enemigos."

"Der Lokal Anzeiger" dice:

"Sería raro que fuese Wilson quien nos trajese la libertad—el mismo hombre a quien la Constitución americana le da poderes aptocráticos y que astutamente ha conducido al pacífico pueblo yanqui a la guerra.

"En estas circunstancias, Wilson se ha visto empujado y ha empujado a su pueblo más lejos de lo que deseaba llegar, porque en su vana obstinación se negó a ceder aún cuando pudiera haberlo hecho.

"El pueblo alemán, que lo rechazó como mediador pacifista, ciertamente que no quiere saber nada de él, ahora que se ha ungido en campeón de la libertad..."

El crítico militar de "Das Berliner Tageblatt' mayor Mohrath, calificó al mensaje del Presidente Wilson de horriblemente hipócrita, falto de principios, y falso. Y añadió:

"Las personas como Wilson únicamente pueden ser convertidos para siempre por la fuerza bruta."

"Die Koelnische Zeitung" dice:

"Ahora que los Estados Unidos han llegado a ser un enemigo abierto, el peligro debe decrecer uniformemente debido a la intensificación de la guerra submarina.

"La declaración de guera norteamericana es solamente un "bluff" gigantesco, destinado a salvar a los amigos británicos, que están hundiéndose y al mismo tiempo los miles de millones que le debe la Entente."

"La Rheinische Westphalische Zeitung" comenta:

"La entrada de los Estados Unidos a la guerra no nos ha causado emoción. Estamos acostumbrados a luchar contra todo el mundo."

PARA QUE NO SE FORGEN ILUSIONES SOBRE LA AYUDA MATERIAL DE LOS ESTADOS UNIDOS

Artículo de Lord Northcliffe

LONDRES, 7.—Lord Nortchcliffe publica en "The Sunday Dispatch" un artículo en el cual renueva sus exhortaciones para que el pueblo británico no se entusiasme demasiado con la entrada de los Estados Unidos a la guera.

Dice Lord Northcliffe que si bien es verdad que desde el punto de vista moral o espiritual la entrada de los Estados Unidos a la guerra contra Alemania es de valor inestimable, sería un error hacer cálculos alegres acerca de la ayuda material que el nuevo aliado puede prestar.

"Alemania, dice Lord Northcliffe, es hoy más fuerte que jamás lo fué en el pasado y es por eso que se ha atrevido a desafiar las hostilidades de los Estados Unidos; y no debemos olvidar que el mayor peso en la lucha contra esta Alemania formidable debe ser llevado por Inglaterra."

EL MAYOR TRANSANTLANTICO ALEMAN EN LOS ESTADOS UNIDOS ESTA INTACTO

NUEVA YORK, 8.—Se ha establecido que el transatlántico alemán "Vaterland", el mayor de los que hay actualmente en puertos norte-americanos, no tiene desperfecto alguno y podrá ser utilizado desde el momento en que lo desee el Gobierno.

MEDIDAS MILITARES Y NAVALES

Estudiando la conscripción militar

WASHINGTON, 8.—El Ministro de la Guerra, Mr. Baker, el ayudante general Crowder y el jefe del Estado Mayor, general Scott, han estudiado, de acuerdo con el comité de guerra de la Cámara de Representantes, el proyecto de ley sobre conscripción militar.

Mr. Baker ha pedido que se inserte en el proyecto una disposición relativa al llamamiento de todos los hombres que estén técnicamente entrenados para servir en el ejército en los cuerpos de ingenieros, telegrafistas, etc.

En el Departamento de Marina se dió término en la tarde de ayer a las operaciones necesarias para tener bajo la dirección de dicho departamento el funcionamiento de todas las estaciones radiotelegráficas de la República.

ARRESTO DE UN ESPIA AUSTRIACO

NUEVA YORK, 8.—Karl Grosbuger, reservista austriaco, ha sido arrestado por la policía en Calera, estado de Alabama. Se le acusa de ejercer el espionaje. En su poder se han encontrado numerosos planos, mapas de diques aldeas y establecimientos militares.

EL COMPLOT DE LOS NEGROS EN ALABAMA

NUEVA YORK, 8.—Comunicaciones recibidas de Alabama hacen saber que reina allí profundo disgusto con motivo del descubrimiento de un complot entre los negros de Birningham.

Las autoridades se esfuerzan por evitar violencias contra los conspiradores. Se han limitado a pedir a las fábricas que despidan todos los obreros alemanes.

COMENTARIOS DE LA PRENSA ALEMANA SOBRE LA ACTITUD DE LOS ESTADOS UNIDOS

BERLIN, 7.—"Die Vossische Zeitung" dice que la intención del Presidente Wilson de aislar a Alemania de sus aliados ha sido contestada con el llamado del Embajador austriaco en Washington, conde de Tarnowsky, a Viena, y que esta jugada de la política norteamericana fracasó del mismo modo que la de pretender construir diferencias entre el pueblo y el gobierno alemanes.

"Das Berliner Tageblatt" hace notar, no sin satisfacción, que el número de votos contrarios a la declaración del estado de guerra emitidos en las Cámaras norteamericanas indica que existe un fuerte núcleo de partidarios de la paz, lo cual, dice, no debe despreciarse.

"Die Nordeusche Allgemeine Zeitung" reproduce una larga nota en que el Ministro de Suiza, en nombre de Alemania cuyos intereses representa, protesta ante los gobiernos de Gran Bretaña y los Estados Unidos a causa del tratamiento dado al conde von Bernstorff.—John Grandens.

LA PRESIDENCIA DE LA COMISION DE SUBSISTENCIAS

NUEVA YORK, 8.—El Consejo de Defensa Nacional ha nombrado a Mr. Hoover para que presida la Comisión designada para obtener la regulación de los precios de los artículos de consumo.

EL GOBIERNO NORTE-AMERICANO PEDIRA PROXIMAMENTE UN CREDITO DE 5 MIL MILLONES DE DOLARES

WASHINGTON, 8.—Se anuncia que en los primeros días de la semana entrante se presentará al Congreso un proyecto para la emisión de $ 5 mil millones, de los cuales 3 mil millones 500 mil se destinarían a los gastos del ejército y la armada nacionales y el resto a un empréstito para los aliados.

Los funcionarios del Gobierno no creen que haya dificultades para cubrir esta emisión, y que fácilmente podrá conseguirse el doble de la cantidad que se va a emitir.

Arresto de sospechosos

NUEVA YORK, 7.—Se han recibido de Cleveland informaciones que dan cuenta de que la policía arrestó allí a dos súbditos alemanes, en cuyo poder se encontraron ciento diez fusiles y una gran cantidad de municiones.

De San Francisco anuncian que han sido arrestados 9 indúes, de quienes se sospecha estén comprometidos en la conspiración inóia fraguada en connivencia con algunos alemanes para llevar una expedición revolucionaria al Indostán a través de la China.

El coronel Arthur Bielkouwki, del cual se dice era confidente del capitán Von Papen, ha sido arrestado. También se ha detenido a varios individuos en cuyo poder se han encontrado armas, municiones, mapas y documentos sospe-

La participació de los Estados Unidos en la gnerra, ante la prensa londinense

LONDRES, 8.— La participación de los Estados Unidos en la guerra ocupa los tres cuartos de las noticias y la mayoría de los editoriales de los diarios.

Los diarios publican también noticias extensas sobre la actitud de Cuba y la situación delicada en que se encuentra el Brasil con motivo del hnudimiento del vapor "Paraná".

También se comenta el mensaje dirigido al Presidente Wilson por el célebre pacifista Mr. William J. Bryan, ofreciéndose para servir a la nación aunque séa en calidad de soldado. Se dá gran significación a esta actitud del más prestigioso de los pacifistas norte-americanos.

Mientras los demás diarios hacen largos comentarios y conjeturas acerca de la ayuda que pueden prestar a Gran Bretaña los Estados Unidos, la prensa de Lord Northcliffe continúa advirtiendo la necesidad de mantener al pueblo británico con la misma disposición al sacrificio que antes.—Edo. L. Keen.

PRISION DE UN EX-VICE-CONSUL NORTE-AMERICANO EN BELGICA

AMSTERDAM, 8.—Los alemanes arrestaron en Gante al ex-vicecónsul de los Estados Unidos en esa localidad, M. Vankee, y lo enviaron a Alemania.

M. Vankee era un entusiasta y generoso defensor de Bélgica. A sus gestiones se debió, hace tres años, que los alemanes no bombardeasen a Bruselas.

PROYECTO DE CREACION DE UN DEPARTAMENTO DE AERONAUTICA

WASHINGTON, 8.—Se ha presentado a la Cámara un proyecto de ley por el cual se dispone la creación de un Departamento de Aeronáutica.

Este proyecto será considerado y despachado inmediatamente por el Comité respectivo de la Cámara.

SOBRE LOS CREDITOS QUE ESTADOS UNIDOS PROPORCIONARAN A LOS ALIADOS

WASHINGTON, 8.—Se ha dado comienzo a la discusión de los planes sobre la cooperación de los Estados Unidos en la guerra en favor de los aliados.

Ayer estuvo en el Departamento de Estado el Embajador de Gran Bretaña. El sub-secretario Mr. Polk se negó después a revelar a los que le interrogaron si se había tratado de la concesión de un crédito financiero por los Estados Unidos a los aliados.

Se cree que esta será una de las primeras medidas de los Estados Unidos al participar en la guerra. Se espera que sus créditos en favor de los aliados excederán de mil millones de dólares, y en ciertos círculos se cree que aún llegarán a cinco mil millones.

EL TRAFICO EN LOS MAYORES PUERTOS NORTE-AMERICANOS

Medidas precautorias

NUEVA YORK, 8.—Los puertos de Nueva York, Filadelfia, Galveston y otros de la República, han quedado cerrados desde anoche a partir de la puesta y hasta la salida del sol. Además, durante el día el tráfico en dichos puertos se hará con grandes restricciones.

Telegrama enviado por el Departamento de Estado al Embajador norteamericano en Petrograd

WASHINGTON, 7. — El Departamento de Estado envió el siguiente telegrama al Embajador norteamericano en Petrograd:

"Informad al Ministro de Relaciones Exteriores de Rusia de que el Congreso norteamericano aprobó el día 6 de Abril la declaración formal de la existencia del estado de guerra con Alemania, y que una proclama en este sentido fué lanzada por el Presidente en esa misma fecha.

"Diga al Ministro que este país se coloca por sí mismo en oposición al más grande enemigo que amenaza la democracia del mundo confiado en la victoria final de aquellos principios de libertad y de justicia que sostuvo y defendió durante casi 150 años, principios sobre los cuales descansan todos los países civilizados y depende la paz universal.

"Decid también al Ministro que el gobierno y el pueblo de este país se ha regocijado de que el pueblo ruso se haya colocado al lado de las grandes democracias entregadas en lucha contra la autocracia, y que desean manifestar a Rusia que se sienten satisfechos de verse unidos con lazos de amistad sincera con el pueblo ruso.

"Informad también al Ministro de que es nuestra ardiente esperanza realizar junto con el gobierno y pueblos rusos estos ideales, de los cuales dependen el futuro de la humanidad y que son necesarios para la conservación del control internacional".

Discurso del Vice-Presidente del Departamento de Reserva Federal

La situación financiera de los Estados Unidos

NUEVA YORK, 8.—Mr. Paul Warburg, vice-presidente del Departamento de Reserva Federal, pronunció en el Club Comercial un discurso, en el cual, entre otras cosas, dijo:

"Bajo cualquier circunstancia que entremos en la guerra, la ayuda financiera será una de nuestras más grandes contribuciones, y en cualquier forma que el Gobierno decida hacer su llamado, el capitalista norte-americano sabrá responder con tal prontitud, que causará admiración en el mundo entero.

"Nunca existió antes un país que estuviera tan fuertemente preparado financieramente como los Estados Unidos.

"Las reservas de oro han aumentao en el curso de los últimos tres años en un 57 por ciento, o sea, de 1,900.000,000 de dólares a cerca de 3,000.000,000, y ha sido mediante el establecimiento del Departamento de Reserva Federal que nosotros hemos organizado esta potencialidad financiera."

Luego Mr. Paul Warburg, predijo que los Gobiernos se harían propietarios, especialmente en Europa, de muchas industrias una vez terminada la guerra, y agregó:

"Los Gobiernos se harán más fuertes que nunca. Las asociaciones industriales y financieras que se han organizado para competir en los mercados del mundo, se verán obligadas, por la necesidad, a perfeccionar sus sistemas hasta obtener la mayor eficiencia y economías para hacer frente a las cargas creadas por la guerra.

"Nuestra completa organización sólo podrá obtenerse mediante la destrucción de la sospecha y del prejuicio del Gobierno contra los negocios, y de los negocios contra el Gobierno."

CIRCULAR DEL MINISTRO DE INSTRUCCION PUBLICA

PARIS, 8.—El Ministro de Instrucción Pública M. Steeg ha dado en circular a los establecimientos de instrucción un largo manifiesto en que elogia los ideales de libertad, contenidos en el mensaje del Presidente Wilson y encarga a los jefes de todas las escuelas y colegios que lean a los educandos dicha mensaje, el telegrama del Presidente Poincaré al Presidente Wilson y los discursos de los presidentes de las Cámaras de Francia con ocasión de la entrada de los Estados Unidos a la guerra.

El mensaje del Presidente, el telegrama del Presidente Poincaré y los discursos serán también colocados mañana en afiches para que los lea el público en todas las poblaciones de Francia.

EL MINISTRO NORTE-AMERICANO EN BELGICA

PARIS, 8.—El Ministro de los Estados Unidos en Bélgica Mr. Whitlock es esperado hoy en esta capital.

TERCER ALEMAN ARRESTADO EN CLEVELAND

Se le encuentra una ametralladora

CLEVELAND, 8.—(Estado de Ohio). — Hoy fué arrestado un tercer súbdito alemán sospechoso. Se encontró en su poder una ametralladora con todos sus accesorios lista para la acción, la cual fué confiscada conjuntamente con una bandera alemana.

La América Latina ante la guerra

MANIFESTACIONES PUBLICAS ANTI-GERMANICAS EN EL BRASIL

RIO DE JANEIRO, 7.—Los estudiantes de los colegios y las facultades universitarias intentaron hoy celebrar una asamblea en el local de la Facultad Libre de Derecho, pero no lo consiguieron porque el director del establecimiento se lo impidió.

Los estudiantes se lanzaron entonces a la calle, llevando numerosas banderas brasileñas y entonando el himna nacional y la marsellesa.

Al mismo tiempo atronaban las calles con sonoros vítores a los países de la entente y mueras a Alemania.

Poco a poco la columna fué creciendo con el concurso de numerosos transeuntes entusiastas, y bien pronto llegó a desbordar las calles.

Frente a las imprentas se pronunciaron fogosos discursos patrióticos y de violenta censura para Alemania.

EL MINISTRO DE CHILE CONFERENCIA CON EL PRESIDENTE BRAZ

RIO DE JANEIRO, 7.—El Ministro de Chile, señor Irarrázaval, celebró hoy una larga entrevista con el Presidente Braz en la residencia presidencial de Río Negro. Poco después ambos personajes regresaron a la capital en compañía del canciller doctor Müller.

VAPORES MERCANTES INCORPORADOS A LA FLOTA NACIONAL DEL BRASIL

RIO DE JANEIRO, 7.—El Gobierno ha incorporado a la flota nacional, en calidad de auxiliares, los vapores "Itamaraca", "Italinga", "Itapura" e "Itassuce", pertenecientes todos a la Compañía Nacional Costera.

La ruptura entre el Brasil y Alemania sería inminente

El "Río de Janeiro" estaría listo para llevar al Ministro alemán al Río de la Plata

RIO DE JANEIRO, 8. — El canciller Müller recibió un telegrama de París en que el Ministro del Brasil en aquella capital le comunica que el secretario de la Legación se ha trasladado a Cherburgo para hacerse cargo de las investigaciones relativas al hundimiento del "Paraná".

Le agrega que ha adoptado esta resolución en vista de que el cónsul del Brasil es de nacionalidad francesa y que esto podría dar lugar a dudas sobre la imparcialidad de la investigación.

El Presidente Braz llamó con urgencia al vice-Presidente de la República, señor Urbano Santos que se encontraba ausente. Se entiende que este llamado está relacionado con la crisis internacional. Ambos mandatarios celebraron luego una larga conferencia.

Se asegura que no pasarán muchas horas más sin que se produzca la ruptura de relaciones entre el Brasil y Alemania.

Se afirma también que el vapor "Río de Janeiro" que se encuentra listo en el puerto llevará al Ministro de Alemania al Río de la Plata.

El Encargado de Negocios de los Estados Unidos celebró hoy una larguísima conferencia con el canciller Müller.

ADHESION DE LA CAMARA DE COMERCIO AMERICANA A LOS ESTADOS UNIDOS

RIO DE JANEIRO, 8.—La Cámara de Comercio Americana, en una asamblea que celebró anoche, acordó dirigir al Presidente Wilson el siguiente telegrama:

"Esta Cámara reitera su lealtad y su cooperación patriótica a los Estados Unidos así como a sus representantes en el Brasil".

El "Paraná" fué hundido por un submarino

RIO DE JANEIRO, 8.—El comandante del vapor "Paraná", hundido por los alemanes, telegrafía desde Cherburgo a la Compañía que el submarino que atacó a la nave de su mando, después de haberla torpedeado le disparó cinco cañonazos.

La Compañía puso este despacho en conocimiento del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Inmediatamente después de la recepción de este telegrama en el Palacio de Itamaraty, se celebró un Consejo de Ministros.

El Ministro del Brasil en París comunicó ayer a la Cancillería que en el hundimiento del "Paraná" sólo habían perecido cuatro maquinistas.

La influencia alemana en Sud-América

Temores de los aliados y del gobierno de Washington.—Importante conferencia del Embajador británico con el Sub-secretario Mr. Polk

WASHINGTON, 8.—El Embajador de Gran Bretaña, Sir Cecil Spring Rice, y el sub-secretario del Departamento de Estado, Mr. Polk, celebraron hoy una larga conferencia, en la cual se trató especialmente de la influencia alemana en Sud-América y de los medios conducentes a evitar que dicha influencia pueda servir a las actividades enemigas y perjudicar a los intereses de los aliados.

Se sabe, que en muchas ocasiones buques de guerra alemanes pudieron abastecerse en países americanos merced a esta influencia y se cree seguro que la acción combinada de los aliados y los Estados Unidos podrá en adelante desbaratar toda maquinación alemana, ya que estando prácticamente en sus manos la navegación y el aprovisionamiento de carbón podrán rehusar servicios a todo buque o persona que les parezcan sospechosos.

En ciertos círculos de esta capital se llega a creer que la resolución del gobierno argentino de prohibir la exportación de trigo y cueros se debe en parte, a influencias y maquinaciones alemanas. Se estima que la influencia alemana era también grande en el Brasil, pero que la situación cambiará totalmente en ese país para tornarse adversa a los alemanes como consecuencia del hundimiento del vapor "Paraná".

Los aliados consideran que el gobierno de Washington se encuentra en mejor situación que los de la Entente para tratar con los gobiernos sud-americanos de esta cuestión que se presenta con caracteres de suma importancia.

El comercio interamericano y la guerra entre los Estados Unidos y alemania,

Opiniones de un banquero norteamericano en Buenos Aires

BUENOS AIRES, 7.— "La Nación" publica una entrevista que celebró uno de sus redactores con el sub-gerente del National City Bank, Mr. Robert Lowe, quien emitió su juicio acerca de la situación en que quedará el comercio inter-americano con motivo de la guerra germano-americana:

"La guerra, dijo Mr. Lowe, no ha de obstar para que el Gobierno de los Estados Unidos procure mantener por todos los medios posibles el monto de su comercio en Sud-América.

"Si es verdad que ella obliga a orientar una mayor suma de esfuerzos para la victoria y demanda la exclusividad de su voluntad para ese fin, también lo es que algunos elementos indispensables para la lucha tendrán que ser bus-

cados en la Argentina, precisamente. El trigo, las carnes, los cueros, las lanas sud-americanas se necesitarán siempre en los Estados Unidos.

"Las industrias americanas, en cambio, a su vez estarán obligadas ofrecer sus mercaderías en cantidad suficiente para balancear aquellas provisiones. El intercambio, pues, no puede cortarse ni disminuir en gran proporción. Tal vez decrezca algo, a causa de que la navegación será limitada por la necesidad de acrecentar el tonelaje al servicio de las líneas a Europa, y en mayor medida si los Estados Unidos, como se cree, envían tropas a Francia.

En cuanto a las plazas de los Estados Unidos consideradas como mercado de crédito, nada puede asegurarse, pues es imposible asegurar ahora lo que determinará en este capítulo la guerra.

"La guerra probablemente durará poco; pero los Estados Unidos se están preparando teniendo en vista el peor de los casos, o sea que las hostilidades se prolonguen varios años".

El gobierno cubano confisca cuatro barcos alemanes

LA HABANA, 8.—El Gobierno confiscó a cuatro barcos alemanes que se encontraban en los puertos cubanos.

Dichos barcos están en perfectas condiciones.

El hundimiento del "Paraná"

El Gobierno brasileño espera informes oficiales para proceder.—La ruptura es inminente.

RIO DE JANEIRO, 8.— Hoy a media noche celebró el canciller doctor Müller una larga entrevista con el Presidente Braz.

A la misma hora se entregó a la prensa la siguiente nota oficiosa:

"Se ha recibido de nuestro Ministro en París un telegrama en que expresa que espera el regreso del secretario, señor Clark, que fué a Cherburgo a hacer investigaciones sobre el hundimiento del vapor "Paraná", para transmitir inmediatamente informaciones completas sobre este asunto.

"Tan pronto como esté en nuestro poder este informe oficial, se reunirá el Gabinete en Consejo pleno para adoptar la resolución que deberá adoptarse".

Todos los síntomas hacen considerar como descontada la ruptura de relaciones entre el Brasil y Alemania.

El comandante del "Paraná" ha dirigido a la Compañía un telegrama en que comunica que su navío fué tocado por el torpedo alemán en el compartimento de la máquina, un metro más abajo de la línea de flotación, y que después de la explosión del torpedo, el submarino, ya en la superficie, hizo cinco disparos de cañón contra el "Paraná".

Agrega que la mayoría de los tripulantes vieron al submarino, aún cuando no reconocieron su nacionalidad. Informa al mismo tiempo que la oficialidad de la nave se encuentra bien y que sólo algunos fogoneros están heridos.

El comandante del "Paraná" protestó del ataque ante el cónsul del Brasil en Cherburgo.

El Ministro de Alemania estuvo conferenciando hoy por espacio de cincuenta minutos con el Presidente Braz.

El canciller doctor Müller fué interrogado hoy al salir del Palacio Cattete sobre lo que se ha tratado en dicha conferencia y el estado de las gestiones emprendidas alrededor del hundimiento del "Paraná", pero se negó a hacer declaración alguna, y sólo dijo, en vista de la insistencia con que se le pedían informes, que la situación era grave.

El jefe de la policía ha dirigido a los diarios una nota en que recomienda al público y en especial a los que toman parte en las manifestaciones patrióticas callejeras, que se mantengan en la mayor calma posible, y que no lesionen los intereses de los residentes alemanes, que deben ser respetados en conformidad a los preceptos constitucionales.

Al mismo tiempo recuerda a los impacientes que el jefe de la nación ha anunciado que resolverá la cuestión pendiente con la energía y altivez que reclama la dignidad nacional.

La guerra en el Mar

El hundimiento del "Ravena"

Parece que el siniestro se ha producido aún cuando no se anuncia oficialmente

BUENOS AIRES, 8.—El gerente de la Compañía de Navegación Italia y América ha solicitado nuevos informes a Génova acerca de la suerte del vapor "Ravenna" que partió de este puerto con reservistas italianos y del cual se dice que ha sido hundido.

Aún cuando no se han recibido informaciones oficiales sobre el particular, parece que el siniestro se ha producido. Algunos despachos recibidos por las familias de los reservistas que iban en dicho barco dicen lacónicamente "salvados".

La agencia de la compañía propietaria del barco recibió un telegrama de la oficina central de Génova, la cual dice que siente comunicar que la partida del "Ravenna" ha sido suspendida.

COMUNICADO RUSO

PETROGRAD, 8.— (Oficial). —En el Mar Negro, un torpedero ruso desembarcó tropas cerca de la desembocadura del Termeth, 58 verstas al este de Samsoon, e incendió un puesto de exploración establecido en ese punto por los turcos.

El mismo torpedero apresó en el Mar Negro a diez veleros enemigos con cargamentos de importancia, y los condujo a Trebisonda.

Un submarino ruso hundió recientemente a un velero turco en la zona del Bósforo.

COMUNICADO BRITANICO

LONDRES, 8.— (Oficial). — Una escuadrilla de hidroaeroplanos británicos bombardeó anoche los establecimientos militares de los alemanes en Zeebrugge y luego dejó caer numerosas bombas sobre los depósitos de municiones establecidos en Gante y en Bruges.

Todas las máquinas que tomaron parte en esta excursión regresaron indemnes al punto de partida.

COMUNICADO BRITANICO

LONDRES, 8.— (Oficial). — Anoche se aproximaron a Zeebrugge algunos de nuestros destróyers.

Encontraron a dos destróyeres alemanes, y los torpedearon. Uno de ellos fué visto cuando se hundía, y no se sabe con certeza cuál sería la suerte del otro; pero hay seguridad de que quedó por lo menos seriamente averiado. Nuestros buques no sufrieron daños ni bajas.

SE HABRIA AVISTADO UN BUQUE SOSPECHOSO CERCA DE LAS COSTAS ORIENTALES NORTEAMERICANAS

Se cree se trate de un buque de caza alemán

WASHINGTON, 8.—En el Departamento de Marina se han recibido de Nuew Port, de Nantucket de New Port (Rhode Island), y otros sitios de la costa del Atlántico, informaciones que indican que se ha avistado una embarcación sospechosa que bien podría ser el buque de caza alemán cuya presencia en el Atlántico se ha denunciado últimamente.

Se han emprendido activas investigaciones alrededor de estas noticias. Con todo, los funcionarios del Departamento citado, no la consideran verosímil, por cuanto sería muy extraño que el buque en cuestión se hubiera aventurado por las cercanías de la costa, destruyendo así el secreto en que hasta ahora ha logrado envolverse y poniendo en guardia a las embarcaciones que deban traficar por esas latitudes.

Entrevista con los Ministros de la Argentina, Brasil y Méjico en Chile

DECLARACIONES QUE ESTOS DIPLOMATICOS HACEN AL CORRESPONSAL DE "LA NACION".—EL SEÑOR LORENA FERREYRA CONSIDERA QUE "TODAS LAS NACIONES AJENAS A LA GUERRA SE ENCUENTRAN A UN PASO DE PERDER SU NEUTRALIDAD".—EL SEÑOR FABELLA DESMIENTE EL RUMOR SOBRE EL ARRESTO DEL PRESIDENTE CARRANZA POR EL GENERAL OPREGON.

BUENOS AIRES, 8.—Hoy, con el tren de las 3 de la tarde, llegaron de Santiago el Ministro de la Argentina en aquella capital, señor Gómez, el del Brasil, señor Lorena Ferreyra, y el de Méjico, señor Isidro Fabella.

El corresponsal los entrevistó en nombre de "La Nación".

El señor Gómez se excusó de hacer declaración alguna hasta después de hablar con el Presidente y el Canciller.

El objeto de su viaje es asistir a una operación quirúrgica que debe sufrir un hermano suyo que se halla en Santa Fé, para donde el señor Gómez partirá esta misma noche, proponiéndose regresar en breve, conferenciar brevemente con el Presidente Irigoyen y el Canciller Puyrredón, y en seguida emprender viaje de regreso a Chile.

El señor Gómez dijo que la situación económica de Chile, dentro de la anormalidad mundial, podía considerarse excelente, debido en gran parte a la extraordinaria demanda de salitre.

Cree que Chile se halla en condiciones para atender perfectamente sus necesidades internas, a pesar de la conflagración europea.

Juzga que se acrecientan cada día más las buenas disposiciones del pueblo y Gobierno chilenos para estrechar aún más los vínculos que une a los dos países, cuyo origen y destino son comunes.

Expresó, finalmente, su reconocimiento a la gentileza de la sociedad chilena.

El Ministro del Brasil, señor Lorena Ferreyra, me dijo que con gran emoción se alejaba de Chile, país donde había pasado siete años de vida diplomática, naturalizándose con las costumbres y hábitos de la sociedad, tan afines con sus tendencias.

"En Santiago, dijo, estuve al comienzo de mi carrera diplomática, como secretario de Legación, hace más de 30 años. Después vine a la Legación de Buenos Aires, como secretario del barón de Alencar.

"En Chile nacieron dos de mis hijos; uno de ellos actúa ya como abogado en la ciudad de San Pablo.

"Así es que, mirando el pasado, me asaltan remembranzas de los años juveniles transcurridos en Chile y que jamás se me olvidarán.

"Después, son tan afables los chilenos, tan hospitalarios, que quien vive entre ellos, se siente entre miembros de la propia familia."

A continuación me habló acerca de los progresos realizados por la Argentina, progresos que él ha seguido atentamente y los juzga con admiración, atribuyéndolos en especial a la inmigración.

De los sucesos de su país dijo que nada más sabía que las noticias publicadas en los diarios.

Entiende que el hundimiento del "Paraná" crea una grave situación para el Brasil. Opina que todos los países de América, o mejor, todas las naciones ajenas a la guerra, se hallan a un paso de perder la neutralidad por la fuerza misma de los acontecimientos, y con abstracción de las simpatías que les merezcan uno u otro grupo de beligerantes.

"Ante todo, dijo, deben defenderse los principios del Derecho Internacional conculcados. En cuanto a mi Gobierno nada sé de la actitud que adoptará ante el hundimiento del "Paraná".

El señor Lorena Ferreyra partirá en breve para Río de Janeiro, donde va a solicitar su jubilación después de 35 años al servicio de la diplomacia. Obtenida su jubilación, el señor Ferreyra se radicará en la ciudad de San Pablo, donde mantiene estrechas relaciones de amistad con el Gobernador del Estado, señor Altino Arantes.

A la despedida hizo referencia elogiosa a "La Nación" de Santiago. "Diario, dijo, nacido ayer y que ya ocupa un lugar de primera fila en el periodismo sud-americano."

El Ministro de Méjico, señor Fabella, expresó sentimientos de viva simpatía hacia Chile, donde, dijo, había instalado la Legación en forma definitiva.

Interrogado directamente por el corresponsal desmintió el rumor sobre el arresto del Presidente Carranza por el general Obregón, que fué acogido por algunos diarios.

Dijo que tenía gran confianza en que no se tardaría en crear una intensa corriente de amistad al calor de los actos confraternales entre Méjico y los demás países hispanoamericanos.

El señor Fabella partirá en breve para Montevideo, donde presentará sus credenciales.

En el frente occidental

La situacion militar en los comienzos de la primavera

Objetivos de la retirada alemana en occidente.—Las batallas de Cambresis, Vermandois y Saint Gobain.— La influencia de la revolución rusa en Alemania.

PARIS, 8.—Tres batallas distintas se están desarrollando simultáneamente en tres diversos sectores del frente ocupado por los alemanes después de su retirada reciente. Estas tres batallas recibirán los nombres de Cambresis, Vermandois y del Macizo de Saint Goban.

La batalla del Somme terminó ya, pues el departamento de ese nombre ha sido reconquistado por los aliados en su casi totalidad.

Es posible que en las dos alas se produzcan en breve dos batallas de importancia, una en Artois y otra en la Champagne.

Los británico operan en Cambresis y los franceses en Vermandois y en el Macizo de Saint Goban.

La unión de los ejércitos aliados está entre Vermandois y Savy, casi en las inmediaciones de Saint Quentin. Se ve ahí claramente el acuerdo perfecto entre los comandos y la estrecha y eficaz cooperación de las tropas británicas y francesas.

Es interesante anotar diariamente en el mapa las aldeas conquistadas por los aliados. Ellas marcan la resistencia de los alemanes, resistencia que se manifiesta además en los contra-ataques, que casi podrían llamarse contra ofensivas parciales y que se realizan especialmente en el frente británico. Tal vez esto sea causa de que los británicos hayan avanzado menos que nosotros.

El camino de Bapaume a Peronne señalaba el frente alemán a fines de Febrero, y entre esa línea y la de posiciones que actualmente ocupan los aliados haciendo frente a los alemanes, hay entre 12 y 16 kilómetros de distancia.

Desde Roye Lassigny y Ribecourt los franceses avanzaron casi 40 kilómetros.

Los territorios libertados forman una especie de triángulo, cuyo vértice está en las cercanías de Arrás y cuya base se extiende por la derecha del Oise desde Ribecourt hasta Vendreuil. En uno de los lados de este triángulo y sobre un frente de cerca de 100 kilómetros se libra la batalla en general.

Al sur del Oise, esto es, a la orilla izquierda, la líne de batalla corre por Coucy hasta Vrigny.

El río Oise separa a las batallas de Cambresis y de Vermandois, de la que se libra en el Macizo de Saint Goban.

El avance francés se opera en la zona más difícil y es más lento no sólo por esa circunstancia, sino porque en el frente francés es donde los alemanes tienen el eje de su maniobra de repliegue.

Hasta hoy parece que el Estado Mayor alemán se encuentra aún en la primera etapa de la retirada a la línea de posiciones que pueden señalarse, en general, por la línea de canales del Oise al Escalda y el Sambre, por el alto del macizo de Saint Gobain y por Cambray.

Saint-Quentin y Laon vendrían a ser los jalones de esta nueva línea. En este caso, los alemanes tendrían que ocupar y defender las alturas entre Villy, Crevrigny y Craonne. Podría suponerse, sin embargo, que Von Hindenburg ha ordenado este repliegue sobre posiciones menos desventajosas, más sólidas. En tal caso, veríamos que el eje de la retirada cambia, pues vendría a serlo, entonces, Arras y Cambray, puntos sobre los cuales se apoyaría el movimiento de repliegue hacia el norte.

Así se explicaría la resistencia alemana, que ha demorado considerablemente el progreso de los británicos.

Sin hacer congeturas aventuradas, diremos que si Von Hindenburg quiere ganar tiempo y economizar efectivos en vista de las próximas ofensivas, ha debido buscar una nueva formación en el frente occidental, suprimiendo las salientes demasiado vastas, tales como la que había en el sector de Noyon, y siendo así, ¿por qué conservaría la saliente que hace su línea en dirección a Saint-Quentin y la Fere, cuando puede disponer de una línea favorable al norte del Oise, desde Cambray a Rethel?

Seguramente, Von Hindenburg abandonará aún una notable porción de territorios invadidos, y especialmente en la Champaña, donde el terreno ha sido tan ásperamente disputado; pero sin duda conservará los territorios de Bélgica y cubrirá los Ardennes.

La operación se realizará sin combate; acaso demore varias semanas, obligando a los aliados a ir haciendo preparativos sucesivos y causándoles detenciones parciales en su avance.

De ahora a entonces, Hindenburg habrá intentado una maniobra para dar a Alemania, más que un éxito militar y moral, un éxito material y positivo, sea el quebrantamiento del adversario o sea la ocupación de tierras buenas para el cultivo, cuyas cosechas llenarían los vacíos graneros alemanes o irían a reconfortar los hambrientos estómagos de los alemanes.

Nuestra atención se deja absorber fácilmente por la actual batalla por la liberación de nuestros territorios. Es necesario mirar más lejos, hacia el inmenso frente ruso, el del oriente y más aún el de Italia.

La revolución de Rusia ha destruido, sin duda alguna, los proyectos imperialistas; ya no hay un Sturner que haga el juego a los alemanes para firmar la paz por separado. Pero los berlineses no han perdido toda esperanza de que la revolución degenere en una guerra civil que divida la potencia del ejército.

El seguro que pondrán en acción todo su ingenio para la intriga y la perfidia. El buen apóstol Bethmann-Hollweg afirma que jamás Alemania se ha ocupado de los asuntos internos de Rusia, pero deplora la caída de la autocracia y prevee las consecuencias que la revolución rusa puede acarrear para el imperialismo germánico.

Si Von Hindenburg logra llegar a Petrograd, restaurará el poder de los Romanoff, lo que será prenda de seguridad para los Hohenzollerns; pero tiene otras tareas más pesadas e importantes, como es, por ejemplo, restaurar la moral alemana, dándole al pueblo alguna victoria.

Mientras tanto en Petrograd el Gobierno provisional se desenvuelve penosamente en su árdua labor de reconstrucción nacional, sería posible intentar con éxito una ofensiva contra Rusia meridional, lo que aumentaría considerablemente la cosecha en los terrenos conquistados de Rumania; y si al mismo tiempo se pudiera realizar un avance en la Lombardía, no es para imaginarse cuál sería la alegría de los alemanes.

Por su puesto, todo lo anterior no sale del terreno de las congeturas. Y siguiendo en él, también hay que contar con la posibilidad de una ofensiva general de los aliados en esta primavera.

Creemos que los alemanes tendrán aún la iniciativa en las operaciones. Es necesario que ellos hagan algo y tienten fortuna una vez más. Después de todo, retroceder en un frente o atacar en otro importa bien poco; tampoco importa que precedan en sus esfuerzos a los aliados. Lo esencial es que fracasen y que estemos todos prontos para darles el golpe supremo.

Tenemos todo lo necesario, inclusо paciencia, constancia y seguridad en la victoria.

Hacer capitular a Alemania, es siempre nuestro propósito, y estamos empeñados en realizarlo. — Gral. Malleterre.

Desde el frente británico

CUARTEL GENERAL BRITANICO DE FRANCIA, 7.—No ha habido cambios de importancia en el frente británico.

La artillería provocó una colosal explosión inmediatamente detrás de la línea de fuego alemana.

Los aviadores han desplegado una actividad extraordinaria bombardeando las estaciones ferroviarias y establecimientos de la retaguardia alemana.

Durante estas operaciones se han sostenido numerosos combates aéreos, afortunadamente todos con buen éxito para los aviadores aliados.—William Philip Simms.

COMUNICADO BELGA

EL HAVRE, 8. (Oficial).—En la región de Lombaertzyde, nuestras patrullas penetraron en las posiciones enemigas en dos puntos distintos, y comprobaron que estaban repletas de cadáveres alemanes y casi completamente destruídas por el fuego de nuestra artillería.

Al sur del canal de Paschendaele, rechazamos con granadas de mano, una tentativa enemiga contra nuestros puestos avanzados.

COMUNICADO FRANCES

PARIS, 8. (Oficial).—Entre el Somme y el Aisne se libraron acciones entre las artillerías y encuentros entre las patrullas en diversos puntos del frente.

En los Vosgos rechazamos fácilmente un golpe de mano del enemigo, contra una de nuestras trincheras en la región de Celles.

En la Alsacia, en la región de Largitzen, los alemanes intentaron realizar varios ataques, pero fueron rechazados con pérdidas y sin que lograran obtener ventaja alguna.

En el resto del frente prevaleció la calma.

COMUNICADO BRITANICO

LONDRES, 7.—Oficial). En las inmediaciones de Saint Quentin progresamos en numerosos lugares.

Entre Seleney y Jeancourt llegamos a los bordes de Fresnoy-le-Petit.

Cerca de Arras y de Ypres hubo considerable actividad de las artillerías de ambos bandos.

Nuestros aviadores desplegaron una actividad poco acostumbrada. Atacaron las vías de comunicaciones del enemigo, volaron sobre las líneas de retaguardia de las líneas alemanas y tomaron 1,700 fotografías.

Una de nuestras escuadrillas aéreas arrojó 8 toneladas de explosivos sobre los aeródromos y depósitos de municiones y estaciones de ferrocarriles.

En el curso del día se libraron numerosos y violentos combates aéreos.

Nuestros aviadores derribaron 46 aparatos enemigos y 10 globos cautivos. De nuestra parte perdimos 28 aeroplanos.

Batalla de artillería

1.200 obuses caen sobre Reims

PARIS, 8.—Se anuncia oficialmente que continúa librándose una violenta batalla de artillería entre el Somme y el Aisne y en la Champaña.

Los alemanes dispararon otros 1,200 obuses sobre Reims.

COMUNICADO FRANCES

PARIS, 8.—(Oficial de la noche).—La infantería ha permanecido sin moverse de sus posiciones en todo el frente.

Entre el Somme y el Aisne y en la Champaña hubo, en ciertos sectores, duelos violentísimos de artillería durante todo el día.

Ayer los alemanes bombardearon Belfort, sin causar daños ni originar desgracias personales.

COMUNICADO BELGA

LE HAVRE, 8.—(Oficial). — Durante todo el día y toda la noche de ayer la artillería nuestra y la enemiga se mantuvieron muy activas en todo el frente belga.

ULTIMA HORA

Hundimiento del vapor noruego "Camilla"

Llevaba un cargamento del Comité de Socorros a los Belgas.—Horribles sufrimientos de los náufragos

LONDRES, 8. — La Agencia Reuter recibió un telegrama de su corresponsal en Copenhague que dice:

"El vapor noruego "Camilla", de 2,273 toneladas que llevaba un cargamento de trigo del Comité de Socorros a los Belgas ha sido hundido sin aviso, frente a las costas de Jaelderen.

"Han llegado a la costa nueve sobrevivientes en un bote donde dos de sus compañeros murieron a consecuencia de las penalidades sufridas durante 120 horas de martirio en el mar abierto".

Un despacho de Rotterdam confirma esta noticia, y dice que otros sobrevivientes fueron recogidos por el vapor "Borneo" y en tal situación de agotamiento por las privaciones y sufrimientos que no hay descripción posible.

Los preparativos bélicos de los Estados Unidos

Se desarrolla el máximo de actividad.—Las detenciones de los alemanes sospechosos—Los anuncios de la próxima reforma democrática en Alemania.

WASHINGTON, 8.—La actividad bélica ha llegado hoy en el país al máximum de su intensidad.

El enorme impulso que se observa en la rapidez de los preparativos hace ver que el Gobierno había preparado de antemano los planes necesarios para el caso de llegar a la emergencia en que ahora nos encontramos.

Los Departamentos de Guerra, Marina, Justicia y Estado permanecen abiertos sin interrupción.

Al mismo tiempo, el Departamento de Agricultura prepara una ordenanza cuyo resultado será, según se espera, el aumento de la producción de víveres en la República, no sólo para prevenir un posible aumento de precios en los Estados Unidos, sino también teniendo a la vista el fin de poder auxiliar con víveres a los aliados, con el objeto de que resuelvan el problema de la alimentación.

Algunos peritos oficiales, obedeciendo instrucciones del Departamento de Hacienda, hacen cálculos para determinar las cantidades de dinero que se necesitarán en los Estados Unidos para atender las obligaciones en los primeros seis meses de hostilidades. Se cree que estos peritos llegarán a convenir en que se necesitarán 5,000.000,000 de dólares.

El Gobierno tiene el proyecto de establecer en la República 16 grandes campos de instrucción militar, en los que se podría transformar a los norte-americanos en soldados espléndidamente instruídos en poco tiempo.

Se cree que con este número de centros de instrucción habrá para instruír a 500,000 hombres, que sería el primer contingente del nuevo Ejército norte-americano.

El Presidente Wilson desea que se proceda con gran escrupulosidad en la elección de oficiales para el Ejército, y especialmente de jefes de cuerpos, por lo que se considera muy posible que muchos oficiales del Ejército regular sean transferidos al de voluntarios.

Entre el elemento oficial prevalece la opinión de que aún cuando la paz llegase antes de que el Ejército de los Estados Unidos estuviese en condiciones de entrar en campaña, se dé tal impulso a la instrucción obligatoria en los próximos meses, que luego pueda continuar indefinidamente.

Algunos miembros del Gobierno estiman esta cuestión en la misma forma. Creen que, a menos que los términos en que se celebre la paz permitan la reducción de las fuerzas militares de todas las naciones, los Estados Unidos deben persistir en el mantenimiento del servicio militar obligatorio universal.

Desde este punto de vista, los militares creen que la presente crisis con Alemania determinará una inmensa ventaja para la seguridad nacional, pues de otro modo hubiera sido preciso luchar muchos años para obtener la misma seguridad.

El Departamento de Justicia trabaja con la mayor actividad en contra los alemanes residentes en los Estados Unidos, y acerca de los cuales hay sospechas de que intenten realizar labor contraria a los intereses y la seguridad nacionales. El Departamento tiene la intención de hacer todo lo posible por poner al jefe de las conspiraciones alemanas bajo cerrojo y llave, guardándolo allí hasta el fin de la guerra.

Se calcula que actualmente hay en los Estados Unidos unos 150,000 alemanes, la gran mayoría de los cuales es de mediana edad, que han residido mucho tiempo en el país y acerca de cuya lealtad no podría sospecharse. Pero hay de 15 a 20,000 reservistas que apenas si llevan vividos en los Estados Unidos unos cinco años, y, según opinan los empleados del Departamento de Justicia, podrían estos individuos intentar disturbios.

Hasta ahora no se ha considerado poner bajo custodia a todos los alemanes residente en el país. Se cree que con detener a los jefes, a los que tengan mayor ascendiente sobre los demás y a los reservistas, bastará para que toda la colectividad permanezca tranquila.

Hay que añadir a esta hipótesis el que el Ministro de Justicia tiene en cuenta la proverbial falta de iniciativa de los alemanes para obrar, excepto cuando tiene órdenes precisas, y estima que con el arresto de los jefes alemanes sospechosos, todos los demás se desanimarán y renunciarán a proceder por iniciativa propia.

Entre los alemanes detenidos en virtud de las medidas precautorias de las autoridades, figuran Paul Koening, el capitán Woelpert y el reverendo Hermann Brucner.

Koenig es conocido como jefe del servicio secreto de la línea Hamburgo-Americana, y había sido puesto no hace mucho en libertad después de haber comprobado que era infundada la acusación de complicidad que se le atribuía en el complot para volar el canal de Welland.

Woelpert fué superintendente de los docks de Nueva York, en representación de la misma Compañía, y ha sido acusado de conspirar contra la seguridad nacional y de fabricar bombas explosivas para destruír los buques mercantes de los aliados.

El reverendo Bruckner era pastor luterano de la parroquia de San Mateo, en Hoboken, Nueva Jersey, y es muy conocido.

Este eclasiástico publicó, a raíz de la destrucción del "Lusitania", una declaración (que fué desmentida por los Estados Unidos y los aliados) en que sostenía que él había visto cañones de artillería en el "Lusitania" antes de partir este buque de Nueva York.

Se cree que los miembros de la sociedad de marineros alemanes de Hoboken serán internados a causa de que en su larga permanencia en los Estados Unidos se han impuesto de cosas que no convendría fuesen a divulgar al extranjero.

Todas las detenciones de súbditos alemanes se han hecho con las restricciones marcadas por al ley sobre súbditos de países enemigos aprobada en 1798 y derogada después, durante la guerra entre los Estados Unidos e Inglaterra, en 1812.

Las detenciones han sido hechas sin orden de tribunal y se ha advertido a los presos que si tratan de hacer algo ante la justicia para obtener su libertad, se opondrá a ello el Departamento de Justicia.

El Gobierno Federal ha concedido una atenta consideración a las relaciones con los países aliados.

Ha sido recibida con gran simpatía la idea sugerida al Gobierno de enviar en su representación a las capitales de las potencias aliadas comisiones de civiles y militares hasta tanto que dure la guerra.

En realidad, es inevitable que se llegue a convenios concretos entre los Estados Unidos y los aliados; pero no se piensa en nada parecido a una alianza formal. Nada se ha sabido acerca de alguna propuesta de los aliados a los Estados Unidos, ni sobre si harán la paz por separado.

Este asunto es demasiado serio para tocarlo. Para cualquier acuerdo en este sentido, no sólo requeriría el voto de las dos terceras partes del Senado de los Estados Unidos, sino que el propio Presidente Wilson se resistiría a dar su palabra personal.

Los periódicos han publicado telegramas de Berlín en que se anuncia la próxima reforma electoral y democrática. Estas noticias han sido leídas con interés pero no han producido efecto para detener los preparativos bélicos.

La opinión general es que si Alemania confía en que podrá impedir que los Estados Unidos envíen auxilios a los aliados, ello probará que sus estadistas están en otro momento de desatino, porque hasta que la revolución democrática de Alemania sea un hecho y hasta que los almanes den pruebas evidentes de capacidad para dirigir su política fuera de los moldes del militarismo, es seguro que los Estados Unidos no modificarán sus esfuerzos bélicos.

El sentimiento más generalizado es que ya ni las palabras ni los hechos permitirán a los alemanes producir una impresión de simpatía en la opinión pública norte-americana. —J. P. Yoder.

Consejo de gobierno local

El Jueves 29 de Marzo celebró sesión el Consejo de Gobierno Local, presidido por don Moisés Lazo de la Vega y con la asistencia de los señores Alcibíades Roldán, Manuel Núñez, Luis A. Meza Torres, Gustavo Silva, Tomás Ramírez Frías, Oscar Dávila, Julio Philippi, Dr. Salas Olano, Renato Valdés y de los secretarios señores Ebrípide Letelier González y Rafael Moreno Echavarría.

Se dió cuenta:

1.o De uno nota del Presidente del Instituto de Arquitectos de la Universidad de Chile, contestación de la que el Consejo le envió con fecha 5 del presente, en la cual solicitaba el concurso del Instituto en la confección de planos para mataderos en los pueblos de pequeña población.

El señor Presidente, a nombre del Instituto, insinúa primeramente la conveniencia de prorrogar la clausura del concurso unos dos meses más, y, en seguida, de estudiar en forma más amplia los premios acordados, a fin de que concurran a él las personas más preparadas en la materia, pues el problema que el Consejo trata de resolver, además de ser de un alto interés social, es delicado, y requiere, por lo mismo, para su resolución, conocimientos especiales.

El Consejo acordó respecto del primer punto, ampliar el plazo para la clausura del concurso hasta el primero de Julio próximo; y respecto del segundo, acordó contestar al Instituto que no le es posible deferir a su petición por no disponer de los fondos necesarios.

2.o De una consulta de la Municipalidad de Carampangue sobre el término por el cual deben ser nombrados los inspectores de patentes municipales. Se acordó pasarla en estudio a don Julio Philippi.

3.o De otra consulta del señor tesorero de la Municipalidad de San Bernardo, sobre ciertas cuestiones relacionadas con la nueva ley de patentes. Se acordó contestarle que sólo se evacuan las consultas que se hagan por intermedio del primer Alcalde de la Municipalidad, en conformidad con un acuerdo tomado por el Consejo.

4.o A continuación se dió lectura a una moción sobre salubridad presentada al Consejo por don Moisés Lazo de la Vega. Se acordó dejarla pendiente para tratarla en otra sesión.

5.o En seguida se trató de los siguientes informes:

a) De uno evacuado por don Alcibíades Roldán, recaído en la consulta hecha por el señor primer Alcalde de la Municipalidad de Bulnes sobre si la Asamblea de Contribuyentes tiene o nó atribuciones para modificar los presupuestos sometidos a su consideración, y, en consecuencia, si es o nó legal el presupuesto de esa misma Municipalidad, reformado en diversos puntos por la respectiva asamblea; y sobre la legalidad de un presupuesto en que una de sus partidas de gastos, "como la del sueldo del inspector de obras en el presente caso, no ha sido resuelto por la Municipalidad ni por la asamblea de contribuyentes, por haberse producido un empate".

El informante llega a las siguientes conclusiones: respecto del punto primero: que la asamblea de contribuyentes de Bulnes no ha tenido atribuciones para reformar los presupuestos de la comuna, y que, por consiguiente, es ilegal el presupuesto aprobado por dicha asamblea; y respecto del segundo, que no habiendo sido aprobado en debida forma por la Municipalidad el sueldo del inspector de obras, este sueldo no puede pagarse.

El consejero señor Ramírez Frías, acepta el informe del señor Roldán, teniendo además en cuenta que, según el art. 26, 5.o de la Ley Orgánica de Municipalidades, es facultad privativa de éstas la de "crear, mantener y suprimir empleos, determinando y modificando el sueldo o atribuciones de cada uno de los llamados a servirlos."

Este informe se aprobó con la indicación del señor Ramírez y se acordó trascribirlo.

b) Se aprobó el informe evacuado por el mismo señor Roldán recaído en la consulta de la Municipalidad de Chillán sobre varias cuestiones relacionadas con la apertura y aceptación de propuestas públicas para trabajos que se avalúan en más de quinientos pesos.

Se acordó trascribirlo.

c) Se aprobo también otro informe evacuado por el señor Roldán recaído en la consulta del alcalde accidental de la Municipalidad de Coronel sobre la legalidad de la calificación de la elección extraordinaria de uno de sus miembros. Se acordó trascribirlo.

d) De otro de don Julio Philippi, recaído en la consulta hecha por el señor primer alcalde de la Municipalidad de Perquenco, acerca de la validez de unos roles de avalúo que no fueron publicados en su oportunidad en la forma que lo ordena la ley, sino que se publicó un corto aviso que decía que no habiendo sufrido alteraciones los roles de avalúo de la comuna de Quillem para 1916, se dan por publicados por segunda vez.

El señor Philippi manifiesta que las formalidades prescritas por la ley en la formación de los roles de avalúo, deben cumplirse con toda estrictez y rigor, y que acarrea su nulidad la inobservancia de cualquiera formalidad, sobre todo si es tan esencial como la que se refiere a la publicación de los roles. Estima, por esto, que la publicación del consabido aviso no satisface en manera alguna las prescripciones de la ley.

Se aprobó y se acordó trascribirlo.

e) Finalmente se aprobó el informe presentado por don Moisés Vargas, recaído en la consulta de la Municipalidad de Rengo, acerca de si es válido un permiso otorgado por el primer Alcalde a un vecino para tender cañerías a través de un camino con el fin de aprovechar unos derrames.

El informante cree, en vista de lo dispuesto en el art. 26, No. 8.o de la ley de municipalidades que al proceder de ese modo el Alcalde se excedió de la esfera de sus atribuciones y el acto dictado por él es ilegal.

"En el nombre de Dios Padre"

HEMOS RECIBIDO LAS SIGUIENTES LÍNEAS:

Señor Director de LA NACIÓN.—Al felicitarlo por el bello artículo publicado en el número de hoy, le ruego se sirva poner en manos de quien corresponda la cantidad que adjunto en nombre de mis hijitos Domingo e Inés, para sus desgraciados hermanitos belgas.

Me he apresurado a hacerlo hoy, por ser el aniversario de esa gran nación y acudiendo al llamado que el estimado articulista hace a los niños chilenos.

Esta insignificante cantidad, es el producto de un fondo de ahorro que el suscripto forma a sus hijitos, desde el día que nacen, y en su lugar dejaré un recibo, para explicarles en qué fué invertida dicha cantidad, cuando hayan llegado al uso de su razón.

Con sentimientos de mi más distinguida consideración, tengo el agrado de suscribirme de usted su atto. y S. S. —D. Quintana M.

La cantidad de dinero que nos adjunta a su carta el señor Quintana, será enviada hoy al señor Ministro de Bélgica.

Habitaciones Obreras

La última sesión del Consejo Superior

Presidió don Pablo A. Urzúa, con asistencia de los consejeros señores: Pbdo. don Critóbal Villalobos Mardones don Damián y Adrián don Vicente; del secretario don Ernesto Arteaga U.; del ingeniero don Luis Casanueva O. y del pro-secretario don Mariano Fontecilla V.

Se aprobó el acta anterior y se dió cuenta de los siguientes asuntos:

Saneamiento.—Se denunciaron los siguientes conventillos y se ordenó demoler piezas en ellos: Barnachea 285, 482 y 376; Mapocho 1474 y 1420; Delicias 2957; Benavente 563; Cueto 1322; Nataniel 221; Carmen 1189 y 1229.

Se ordenó reparar piezas en los siguientes conventillos: Barnachea 376 y 452; Mallinkrodt 11; López 489; Infante 1461; Mapocho 1436 y 1474; Cueto 1322; Barnachea 366.

Juicios.—Se han iniciado juicios contra las siguientes propiedades; Ibañez 343; Ricardo Santa Cruz 665; Independencia 2021, 1361 y 1218; Exposición 60, 1354, 56 A y 1449; Río Janeiro 457; Maruri 422; Gálvez 928; Ibañez 360; Pinto 2056; Lira 825; y Cochrane 748 y 862.

Se han dictado sentencias de segunda instancia en los juicios contra don Adolfo Hurtado Olivos y don Genaro Valdebenito.

Se han demolido 140 piezas en 11 conventillos y reparadas 31 piezas en 3 conventillos.

Higiénicas.—Visto el denuncio del inspector sanitario y el informe respectivo del ingeniero, se acordó el plazo de dos meses para que se efectúen, en una cité declarada higiénica, de don Hernán G. Huidobro, las reparaciones que indica el ingeniero como necesarias, para que la propiedad continúe acreedora a los beneficios de la ley.

De acuerdo con el informe del ingeniero, se declaró acreedora a los beneficios de la ley la cité de la señora Lucrecia Sotomayor v. de L. Rosas 1887 a 1895; y se aprobaron los planos de las siguientes citées que se proyecta construir: Río Janeiro 431, de doña Regina Humeres de Piñeiro; Independencia 1351, de doña Enriqueta Huidobro v. de Morel; Eduardo Matte 1885 a 90 y Concepción, s/n de doña Amelia Muñoz.

De acuerdo con el informe del ingeniero, se acordó elevar los antecedentes al Ministerio, para el pago de alcantarillado de las siguientes propiedades: 6 mil pesos, cité A. Prat 1551, de don Miguel Bocardo; 2 mil 143 pesos 50 centavos, Gálvez 1851, de don Alejando Valdés Cuevas; 4 mil 314 pesos, Fábrica, Concepción y Av. Viel de don Carlos Martínez; 1 mil 682 pesos, Cóndor 634 y Santa Rosa 410 de la Parroquia de San Isidro; 1 mil 495 pesos, Santa Isabel 332, de doña Rosario Ovalle; 3 mil 579 pesos, Aldunate, Valparaíso y San Ignacio, de doña Ana Luisa Echeverría Reyes; 435 pesos, A. Bello 1853, de don Javier Vial Solar; 1 mil 853 pesos, Prieto 1824, de don Edo. Heyraud; y 1 mil 826, Aldunate 1420, de don Alberto Pepper.

CONSEJOS DEPARTAMENTALES

Antofagasta.—Se tramita la constitución de este Consejo por haber caducado el nombramiento de algunos de sus miembros.

Valparaíso.—Se ha encomendado a este Consejo la inspección de las habitaciones de Viña del Mar.

Talca.—Se ha dado cuenta de la población obrera de ésta y del estado de la administración. Se dejó constancia del celo que despliega el Intendente de esa Provincia en el cumplimiento de la ley.

Chillán.—Se ha remitido el estado de la recaudación de la población obrera, correspondiente a los meses de Diciembre y Enero últimos.

Concepción.—Este Consejo manifiesta que se preocupa de dar a conocer las franquicias que se conceden a las construcciones higiénicas, y que en las últimas sesiones ha ordenado la demolición de 197 piezas en 37 conventillos y la reparación de 84 piezas en 18 conventillos.

Talcahuano.—Este consejo comunica que se ha demolido en ese puerto, 7 casas y 1 conventillo; reparado 5 casas y 2 conventillos; clausurado 5 casas y 5 conventillos; y reconstruído 19 casas y 2 conventillos; con un total de 224 piezas donde habitaban 111 hombres 143 mujeres y 107 niños; para lo cual hubo que iniciar 7 juicios.

Valdivia.—Da cuenta de su última sesión en que se tomaron varios acuerdos sobre saneamiento.

VARIOS

A indicación del señor Adrián, se acordó la instalación de dos focos en la población Santa Rosa.

Cursos de la Biblioteca Nacional

Se ha dado comienzo en la Biblioteca Nacional a las clases de los diversos cursos que funcionarán este año y que están servidos por prestigiosos profesionales especialistas en cada una de las materias.

El siguiente es el horario definitivo:

Inglés superior, Martes, Jueves y Sábados, de 6 a 7 P. M.—Inglés elemental, Lunes, Miércoles y Viernes, de 6 a 7 P. M.; dictados por el profesor Frank Gomien T.; Alemán superior, Lunes, Miércoles y Viernes, de 6 a 6.45 P. M. Alemán elemental, Lunes, Miércoles y Viernes, de 6.45 a 7.30 P. M.; servidos por el profesor Gustavo Meyer; Francés superior, Martes, Viernes y Sábados, de 5 a 6 P. M. Francés elemental, Lunes y Jueves, de 4.45 a 6 P. M., ambos del profesor Andrés Gilmont; Matemáticas superiores, Lunes y Miércoles, de 9 a 10 P. M., profesor Andrés Gilmont; Cálculo infinitesimal, Martes y Jueves de 9 a 10 P. M., profesor G. Meyer; Taquigrafía, del profesor Luis Morales M., Lunes, Miércoles y Viernes, de 9 a 10 P. M.; y Alemán para señoras, Miércoles de 5 a 6 P. M., profesora Marta Bargman.

Las personas que no hayan podido pasar a matricularse pueden hacerlo mañana en la tarde. La matrícula permanecerá abierta hasta después de Semana Santa. Para conocer las condiciones de admisión pueden dirigirse diariamente de 2 a 5 P. M., a la Biblioteca Nacional, Sección Conferencias, o por carta al señor Benjamín Cohen.

Alcantarillado y pavimentación

Cobro del impuesto

Se nos informa que la Dirección de los servicios de alcantarillado y pavimentación de Santiago cobra actualmente el importe de la contribución sobre los avalúos de las propiedades vigentes en 1916 en contradicción con lo prescrito en el inciso 2.o del artículo 7.o de las disposiciones transitorias de de la ley de 5 de Abril de 1916.

Previene la ley en este punto que para los efectos de contribuciones especiales afectas a los servicios nombrados, que se han cobrado sobre un avalúo existente en la época de su establecimiento, se considerará subsistente el mismo avalúo.

De manera, pues, que la contribución de alcancarillado y pavimentación de Santiago, debe cobrarse a cada propietario en conformidad al avalúo que tenía la propiedad gravada en el año en que se hizo obligatorio para él, dicho pago y no con arreglo al avalúo de 1916, que por regla general, es más alto que el existente en los años 1910 a 1913 en que se realizaron las obras del alcantarillado y pavimentación de la ciudad.

Se nos asegura, asimismo, que el Consejo de Defensa Fiscal ha informado al Gobierno en el sentido de que el cobro de la contribución debe hacerse en la forma que dejamos indicada.

Corresponde, pues, al señor Ministro de Hacienda impartir las instrucciones necesarias para que la Dirección del Alcantarillado proceda en la forma que ordena la ley o hacer una declaración que ponga fin a las dudas que a este respecto se suscitan, ya que es condición esencial de una ley de contribuciones, que sea clara y precisa y que no se preste a dudas de ningún género.

Sociedad orquestal

En los salones de la Academia Musical "Ortiz de Zárate", en Monjitas 368, se llevó ayer a efecto, una reunión del profesorado musical chileno, para sentar las bases de una Sociedad Orquestal.

El objeto de ella, va a reunir los mejores elementos de arte que existen en el país, para tener un cuerpo orquestal, que, a la vez que satisfaga las necesidades de nuestros teatros, preste a sus asociados mutua protección y ayuda y sobre todo cooperar al desarrollo del Arte Nacional.

Provisoriamente, se nombró una comisión, compuesta de los señores, maestro E. Ortíz de Zárate, presidente. Tomás Avendaño, vice-presidente, Juan Corail, secretario, y Carlos Gómez Solar, consejero.

Dicha comisión tendrá a su cargo la confección y redacción de los estatutos y reglamentos, por los que se regirá la nueva Sociedad, como también dar los pasos necesarios para presentarlos al Consejo de Estado, para que se le conceda la personalidad jurídica, una vez que ellos sean aprobados por la asamblea general.

Atraso de trenes

Casi todos los trenes del sur llegaron ayer con considerable atraso.

Averiguadas por nosotros las causas de esta anomalía, se nos contestó que ella se debió al aumento de pasajeros.

Sería conveniente que la Dirección de la Empresa tomara las medidas conducentes a remediar estos inconvenientes que redundan en grave perjuicio del público.

Curso Nocturno Comercial

En la Escuela Normal número 3, San Diego 1547. Esta noche a las 9 empezarán las clases de este curso, las que se verificarán según el siguiente horario.

Lunes, Contabilidad y Matemáticas Comerciales;

Miércoles, Contabilidad y Práctica Mercantiles;

Viernes, Contabilidad, Correspondencias y matemáticas comerciales.

A estas clases pueden asistir en la presente semana, sin ningún compromiso todas las personas que deseen adquirir estos conocimientos, a fin de que se impongan de los métodos de enseñanza.

La matrícula se atenderá de 8 a 9 p. m., o por carta a casilla 1243. Las otras noches tendrán lugar las clases de inglés, francés, taquigrafía y dactilografía.

Aniversario Belga

Con motivo de celebrarse ayer el aniversario del natalicio del Rey de los belgas, permaneció izada la bandera nacional en el Palacio de Gobierno y en los edificios públicos.

Con el fin de expresar los saludos de nuestro Gobierno, visitaron la Legación Belga, el Sub-secretario de Relaciones y un Edecán de S. E.

Actos de salvajismo

Un distinguido caballero, que con su familia se dirigía ayer en automóvil a Melipilla, fué víctima de los vestigios de barbarie, que desgraciadamente aún quedan en algunos individuos.

En tres sitios distintos, el paso del automóvil fué saludado con una pedrada, un balazo y por fin con otra pedrada, que alcanzó en la cara a la señora esposa de nuestro informante.

¿Es posible que sucedan estos hechos? ¿La policía respectiva no puede tomar medida alguna para evitar su repetición?

Consejo de Instrucción Pública

Hoy celebrará sesión el Consejo de Instrucción Pública.

Funerales de un bombero

A las 10 p. m de ayer se efectuaron los funerales del bombero de la 3.ª Compañía, don Víctor Alvarez.

Concurrieron al cementerio secciones de las 12 compañías.

El voluntario, don Pedro Guevara, hizo uso de la palabra antes de ser sepultado el cadáver.

Correo de Valparaíso

Don Eliseo Berríos Fernández, antiguo empleado de la Administración Principal de Correos de esta ciudad, ha sido promovido por la Dirección General del Ramo, al puesto de inspector de servicio de la oficina principal de Valparaíso.

El Presidente de la República

De su fundo de Camarico, regresó ayer el Presidente de la República.

Enseñanza Universitaria

Hoy Lunes se abren las clases, en los establecimientos de Enseñanza Superior.

DEFUNCIONES

Abril 8.—Juan Escárate, de 1 año de edad; Clementina Fino, de 12 años; Manuel Zamorano, de 1 año; Mercedes Miranda, de 60 años; Raul Navarro, de 1 año; Manuel Catalán, de 24 años; Isolina Núñez, de 36 años; Manuel Astudillo, de 89 años. Tránsito Muñoz, de 38 años; Luis Negrete, de 26 años; Agustín Caroti, de 65 años.

Obras Públicas y Ferrocarriles

LA ESCUELA SUPERIOR TÉCNICA DE VALPARAÍSO.—EL DECRETO DEFINITIVO DE ORGANIZACIÓN.—El Gobierno ha dictado el decreto definitivo de organización para la Escuela Superior Técnica de Valparaíso.

Los servicios de este establecimiento quedarán organizados en la siguiente forma:

1.° La Escuela Superior Técnica de Valparaíso tendrá por objeto la enseñanza teórica y práctica para formar ingenieros químicos y electroquímicos, ingenieros electro técnicos, e ingenieros constructores mecánicos.

2.° Podrán ingresar a la Escuela en calidad de alumnos los jóvenes que hubieren terminado sus estudios en la Escuela de Artes y Oficios, en la Escuela Naval y Militar y en la Escuela de Ingenieros de la Armada, los que hubieren seguido los cursos de humanidades hasta el 5.° año inclusive y los que fueren aprobados en un exámen de admisión, que versará sobre las siguientes materias: castellano, física elemental, matemáticas elementales, química elemental, historia, geografía, dibujo y un idioma extranjero.

En el primer año de funcionamiento de la Escuela podrán también matricularse en el curso preparatorio los que hubieren rendido exámen hasta del 4.° año de humanidades.

3.° Fíjase en un año preparatorio y en cuatro años de estudios superiores la duración de los cursos de la Escuela.

4.° Los programas con sujeción a los cuales deben seguirse los cursos se redactarán por los respectivos profesores de acuerdo con el director de la Escuela, y se someterán a la aprobación del Gobierno con el informe del Consejo de Enseñanza Industrial.

5.° Corresponde al Consejo de Enseñanza Industrial proponer al Gobierno la reglamentación interna para el funcionamiento de la Escuela y aprobar el horario semanal de las clases y ejercicios que se propongan por y dirección y cuerpo de profesores.

EDUCACION

CURSO DE TAQUIGRAFÍA EN EL INTITUTO DE EDUCACIÓN FÍSICA.—El Lunes 9 del presente a las 8½ P. P., empezarán las clases del curso libre de taquigrafía que funcionará en el local del Instituto de Educación Física, dirigido por el profesor señor Víctor Manuel Arce.

A este curso podrán ingresar alumnos de ambos sexos.

MANIFESTACIÓN.—Numerosos profesores de Instrucción Primaria, miembros de la Federación de Profesores de Instrucción Primaria, dieron anoche una comida íntima a los delegados de las Agrupaciones Departamentales que venían a esta ciudda a ejercitar sus derechos de elector del Consejo Directivo. Reinó entre todos una franca alegría y entusiasmo, y se brindó especialmente por la buena marcha de la institución y la felicidad de sus miembros.

FEDERACIÓN DE PROFESORES DE INSTRUCCIÓN PRIMARIA DE CHILE.—Pocas y tal vez la única institución en Chile de educadores primarios, que cuenta con el apoyo casi unánime del majisterio. Sobrada razón hay para creerlo, pues su forma misma en la cual descansa su organización, le hacen presagiar que tarde o temprano ella triunfará.

Sus ideales nacieron de los verdaderos maestros, que conociendo la enseñanza, sus fines, su distribución y lo que corresponde a cada maestro en todos los órdenes: social, económico y político, levantaron como bandera de salvación los principios que sus Estatutos presentan y que han sido juzgados por educacionistas y hombres de todo pensar como salvadores, alentadores de un futuro grandioso para sus asociados y con ellos para el país entero.

Hoy, ya su obra está esparcida por todo el territorio, y miles son sus admiradores, que luchan sin descanso porque esta causa común, que muchos creyeron un sueño, sea el refugio de todo el elemento educador-activó, laborioso y moral, que hacen de su carrera el verdadero pedestal de virtud y ciencia.

Hay pues, necesidad que educadores de temple sano y de independencia de carácter vengan a engrosar sus filas para demostrar a las colectividades y al país entero que el maestro es guía, luz y progreso.

POLITICA

La situación en Castro

ACTITUD INCONVENIENTE DEL GOBERNADOR MONSALVE

TELEGRAMA AL MINISTRO DEL INTERIOR

Nuestro corresponsal en Castro nos remitió anoche el telegrama siguiente.

—Castro, Abril 8.—Director NACIÓN.—Santiago.—Con motivo de últimos y graves actos de intervención del gobernador Monsalve, que procede de acuerdo con el juez Pinto y amparado por los coalicionistas de Santiago, el primer alcalde de esta ciudad don Ruperto Triviño se ha dirigido al Ministro del Interior en los términos siguientes:

"Pongo en conocimiento de Usía que el Miércoles en la noche verificóse en ésta una gran manifestación en honor del redactor del diario "El Correo del Sur," de Puerto Montt, asistiendo distinguidas personas de esta localidad, pertenecientes a distintos partidos políticos.

Después de la manifestación, los asistentes recorrieron las calles de la ciudad, lanzando vivas a la Alcaldía y al señor Emilio Bello Codecido, que proclamóse candidato a Senador por esta provincia.

Desfile efectuóse en absoluta tranquilidad sin que la policía tuviera que llamar la atención en nada a los manifestantes, dada la seriedad de las personas que desfilaban.

Sin embargo, el gobernador obligó al día siguiente a la policía a denunciar a la Prefectura que los manifestantes alteraron el orden público, pronunciando algunas palabras contra las autoridades locales.

El parte se pasó ayer al Juzgado El gobernador lo hace únicamente con el fin premeditado de molestar a los concurrentes, incluso al infrascrito, para inhabilitarlo en la Alcaldía. Esta actitud del gobernador puede traer grandes manifestaciones de protesta que el Gobierno debe evitar, designando una autoridad administrativa que dé garantías al vecindario.—RUPERTO TRIVÍÑO".

Existe en el pueblo una verdadera alarma y una completa indignación contra estas autoridades, que en nada trepidan a fin de alcanzar el maximun de sus deseos de molestar y atemorizar a los partidos liberales.

El Comité Directivo de la Alianza Liberal recibe valiosísimas adhesiones de todo el departamento en apoyo de la popular candidatura del señor Bello Codecido, cuyo triunfo será incontrarrestable.

Ayer transcribió la Gobernación el decreto de reposición del Doctor Kappes. Esta transcripción contiene tantas iniquidades que el original se ha mandado al diputado señor Matte Larraín, con el objeto de que la ponga en manos del Ministro del Interior y sea este nuevo documento una prueba más contra la conducta imposible del gobernador Monsalve,—El Corresponsal.

La política en Chiloé

El liberalismo de la provincia entera proclama al señor Bello C.

LA AJENCIA HAVAS NOS ANUNCIÓ ANOCHE LO SIGUIENTE:

"Los cuatro partidos liberales unidos de la provincia, -radicales, liberales demócratas y balmacedistas-, proclamaron como candidato a senador por la provincia, al señor don Emilio Bello Codecido. Reina gran entusiasmo.—Havas".

Centro Liberal

Hoy a la hora acostumbrada celebrará sesión este Centro.

Hay importantes asuntos que tratar por lo cual se encarece la asistencia.

Centro Balmacedista "Claudio Vicuña"

En su última sesión, esta institución política tomó conocimiento de una comunicación de Castro, en la que se anuncia que el grueso del Partido Liberal Democrático, se ha plegado a la Alianza Liberal.

Después de hacer uso de la palabra varios directores para felicitarse de este hecho, se acordó dejar constancia en el acta del agrado con que se ha visto esta valiente y honrada evolución de la gran mayoría del Partido, a excepción de los empleados públicos. Se acordó también enviar una nota de felicitación a los correligionarios que presididos por el primer alcalde señor Triviño, han impulsado al balmacedismo aliancista.

TEATROS

LAS "ENTRADAS" PARA LA PRENSA

Los periódicos de Madrid dan cuenta de que entre el crítico musical y el empresario de uno de los teatros hubo una cuestión de honor, motivado por ciertos juicios que emitió el primero sobre la actuación algo desgraciada de los artistas del Teatro Real, en no sabemos qué ópera.

Velando por los prestigios de su compañía, el empresario habría llevado al terreno del honor las apreciaciones del periodista. Y entonces se subscribió un acta que textualmente reza: "Los representantes del señor Arimón desean que conste su opinión de que la labor del criterio en la prensa es lícita, aunque lleve consigo la censura, siempre que se mantenga en los límites de la corrección para las personas".

Indudablemente—dice "El Liberal"—estas pocas líneas contienen en substancia, la buena teoría en la materia.

Pero hay algunos empresarios que se figuran que, en cambio de los billetes que envían a los periódicos, tienen derecho a contar, de antemano, con una sistemática benevolencia de parte de los críticos.

¿Es esto aceptable?

Pero, añade, "El Liberal" más adelante, por si nuestro criterio no fuera idéntico al de los empresarios—y para que quede aclarado un punto que el conflicto ha suscitado—rogamos a los directores de teatro nos digan si, a su entender, los billetes que envían a los periódicos son el pago de un anuncio, o si son, como otros parecen insinuarlo, una "invitación" que convierte al crítico en un caballero, que tiene el deber moral de conducirse en un teatro cual en un convite.

Hasta aquí el importante diario madrileño. Por nuestra parte, agregamos que los empresarios de aquella capital se apresuraron a contestar el cuestionario de referencia, haciéndolo en forma que deja a salvo, en forma terminante, la libertad de juicio de los críticos.

Escogemos la respuesta del director del teatro de la Princesa:

"Muy señor mío y admirable amigo: Acabo de leer la pregunta que "El Liberal" de hoy hace a los empresarios de teatros, y por lo que respecta a la compañía María Guerrero-Fernando Díaz de Mendoza, cuyos intereses administro, me apresuro a contestarla haciendo constar que los billetes que dicha empresa ofrece a los periódicos no tienen otra significación que una manera la más humilde, pero al mismo tiempo, la única decorosa, de corresponder al beneficio que le reportan las diversas informaciones de la prensa que de ella se ocupan, sin que jamás hayamos tenido el ruin pensamiento de suponer que con un par de butacas pongamos precio a la conciencia de ningún escritor."

Teatro de la Comedia.—"El tango en París", vaudeville de Enrique García Velloso, llevó anoche a este teatro una concurrencia extraordinaria.

La obra reune todas las condiciones para que siempre sea su representación un éxito. La forma en que la puso en escena la compañía Arellano no merece sino aplausos, especialmente en la interpretación, en donde se distinguieron la Mancini, la Quezada, la Sanguinetti, Daglio, Giacucci y Arellano.

El acto de concierto muy del agrado del público.

Hoy en la vermouth, "Los mirasoles", y en la noche la comedia del Dr. Belisario Roldán: "La niña a la moda", y el sainete lírico "Los disfrazados".

Teatro Royal.— Con gran concurrencia y con éxito muy halagüeño en su interpretación, fueron representadas ayer las obras "Puebla de las mujeres" y "El orgullo de Albacete".

Hoy, en vermouth, se estrena la comedia en tres actos, original de los señores Angel Torres del Alamo y Antonio Asenjo, intitulada "El tenor".

En esta sección, como en las de la noche, Amparo Taberner cantará nuevas tonadillas.

En la primera sección de la noche se reestrenará el juguete en un acto de Antonio Ramos Martín: "La real gana", y en la segunda sección el gracioso juguete cómico, original de Mariano Pina Domínguez, "Un crimen misterioso" y en la misma sección "El agua milagrosa", de Serafín y Joaquín Alvarez Quintero, finalizando, como de costumbre, las tonadillas de Amparo Taberner, que hasta ahora han constituído un verdadero éxito.

Próximamente daremos la reseña de un estreno para Chile que esta compañía nos dará a conocer.

Teatro Unión Central.— Con sala llena de espectadores en la tarde y en la noche, se exhibió ayer la película "Bajo el poder de la amenaza".

El trío Tritini ejecutó, con la maestría acostumbrada un selecto repertorio musical.

Para hoy se anuncia el siguiente programa: tarde, a las 6 1|4: "La mala estrella"; noche, a las 9 1|4: estreno de "La mano amarilla" y "El melancólico Teodoro". A las 10 1|2: "La pequeña sombra".

Teatro Delicias.—Hoy, en la vermouth, las series 7 a 12 de "Las peripecias de Elena". Por la noche: "Maciste Alpino", en 30 partes.

TURF

CLUB HIPICO DE SANTIAGO

Las carreras de ayer

Rawa Ruska en el clásico "La Internacional"

Un público numeroso y escojido asistió a las segundas carreras de la temporada.

El interés de ver el desarrollo del clásico "La Internacional" dió lugar a ver en el paddock a varios sportsmen porteños y viñamarinos.

Ocho fueron los competidores que se presentaron a disputar la tradicional prueba y de los anotados fué el único Alto Pelado en rehusar a la lucha.

Después del examen prolijo de los diversos candidatos en su paseo en el recinto del paddock, éstos salieron a la cancha a ponerse a las órdenes del juez de partida señor Eduardo Moreno.

La partida, debido a las nerviosidades de Dorama, se hizo esperar un momento, después del cual partieron en muy buenas condiciones, desprendiéndose Priorato en el puesto de leader. A su lado se colocó Rawa Ruska, muy contenido, seguido del favorito Duty.

En cuarto término corría Haparanda.

Sin variantes de importancia, llegaron al poste de los 1,100 metros, donde sin haber por qué el jinete de Duty levantó, dejando pasar a Haparanda al tercer lugar.

Al comienzo de la curva final, Rawa Ruska, cargó sobre Priorato, al mismo tiempo que Haparanda iniciaba, por fuera, su acostumbrada atropellada final.

Rawa Ruska dominó al puntero fácilmente, pasando al frente con dos cuerpos de ventaja y demostrando un gran corazón para la lucha, resistió sin apremio el avance de Haparanda, a la que dominó por uno y medio cuerpo.

Tercero Tablilla a igual distancia, cuarto el gran favorito Duty a medio cuerpo de Tablilla.

Debemos dejar constancia de la forma correcta y tranquila que fué conducido el pupilo del señor Bernstein, no así Duty, que gracias a las torpezas de Carrillo perdió el placé.

La reunión se inició con el triunfo de San Carlos, de propiedad del stud Banzai.

Puesto el lote en movimiento, Romería pretendió correr en el puesto delantero, pero San Carlos se le apareó y la dominó al poco trecho, para venirse seguido, muy de cerca, por Romería, Francesa e Indian Money.

Frente a las galerías, cuando Francesa comenzaba su entrada rodó, dejando a Indian Money luchar con el puntero. Corriendo por largo trecho juntos, los sorprendió la meta con media cabeza a favor de San Carlos sobre Indian Money. Tercero Defensa.

Picaresca, aprovechando una largada mal de Viajero, se adjudicó, con relativa facilidad, el premio Baradero.

Gloire du Chilí y Ocampo se disputaron el comando del tren de carrera, situándose Picaresca tercera.

Al entrar en el tiro derecho se hizo presente Picaresca, pasando al frente sin ninguna dificultad y al final resistió una débil entrada de Viajero.

Gloire du Chilí conservó el tercer lugar.

El premio Burlesco para animales de dos años, los ganó Fernet sólo, porque su jinete, Policarpo Rebolledo, que lo conducía, no dejó chambonada que no hizo durante el curso de la carrera.

Embajador y Ocampo lucharon todo el tiempo por el puesto de peligro y cuando el público aclamaba el triunfo de uno de los dos, atropelló como un rayo Fernet y de dos saltos estuvo a la cabeza, ganando como un crak, por medio cuerpo.

Ocampo y Embajador empataron el 2.o puesto.

El triunfo de Fernet, fué muy bien recibido por el público, que premió con sus aplausos al propietario del stud Alexmalva, que tantos sacrificios pecuniarios ha hecho por la hípica, con resultados poco halagadores.

Turpinita ganó de extremo a extremo, la quinta prueba, sobre 1,100 metros.

Sierra Nevada que la siguió durante todo el trayecto, tuvo que conformarse con llegar a un cuerpo de la espléndida hija de Turín.

Tercera Porte Cigarrette y cuarto Cautelosa que fué muy boleteada.

En la carrera de fondo sobre 2,300 metros, se presentaron a correr diez y seis competidores.

Ragusa fué el favorito del público, no consiguiendo figurar en ninguna parte.

El señor Moreno, que actuó en la reunion, en reemplazo del señor Zamudio, demostró una vez más sus grandes cualidades de tarter, consiguiendo dar partidas que llamaron la atención.

Alzadas las huinchas, Perquilauquén intentó una disparada, pero no se lo permitió el jinete de Cancerbero, que corriendo como un "bota" se apareó con él y con todos los que se le presentaron en el camino.

Al entrar a la recta se rindieron los punteros, entrando desde el fondo Dune Site, Razón, Minuit, Edward Last y Quebrada.

A cien metros del disco parecía seguro el éxito de la pupila del corral Cunaco, pero Quebrada descontando terreno con firmeza se le impuso en el disco mismo por una cabeza.

Tercero Razón y cuarto Edward Last.

Terminaron las carreras con un nuevo batatazo, proporcionado por Tontita, compañera de corral de Picaresca y ambas de propiedad del señor A. Gatica.

María Antonieta corrió un instante a la punta para cederla inmediatamente a Tontita, que corriendo muy fuerte no se dejó alcanzar por Oncón que la perseguía con tenacidad.

Girando la curva muy bien, la puntera, aumentó la distancia que traía a sus competidores y traspuso el disco escoltada a uno y medio cuerpo por Magestic y a igual distancia entró tercera Pelusa.

CLUB HIPICO

Pista liviana

Premio Benjuí. — Distancia: 1,100 metros.—Premio: $ 1,500 al 1.o y $ 300 al 2.o.

1.o San Carlos con 55 kilos, 3 años del stud Banzai, jockey S. Miranda; 2.o Indian Money, con 50; 3.o Defensa, con 48; 4.o Maletera con 51.

No placé: Pisanella, 53; Rafale, 53; Aldro, 50; Aritel, 48; Francesa, 48; Romería, 48.

Ganador por 1|2 cabeza; el tercero 2 1|2 cuerpos.

Tiempo: 1|07.

Club Hípico, unidad de $ 10

Ganador de San Carlos $ 40.10
Placé de Id. 19.50
Id. de Indian Money . . 23.50
Id. de Defensa. . . . 18.40

Premio Baradero.— Distancia: 1,400 metros.—Premios: $ 2,000 al 1.o y $ 400 al 2.o.

1.o Picaresca con 49 kilos, 4 años, del señor A. Gatica, jockey M. Vergara; 2.o Viajero, con 52; 3.o Gloire de Chilí, con 45; 4.o Piura, con 40.

No placé: Catamarca 57; La Nonita, 56; Almond, 55; Donnetta, 53; Glengarry, 52; América, 50; Carupa, 48; Diáfana, 47, Picquet, 47; Pichunga, 42; Panimávida, 40.

No corrió Willow Branch, 60; Dublin, 48; Brillantina, 42.

Ganador por 1 1|2 cuerpo; el tercero a 2 cuerpos.

Tiempo: 1.25.

Club Hípico, unidad de $ 10

Ganador de Picaresca. $ 115.80
Placé de Id. 24.60
Id. de Viajero. . . . 16.30
Id. de Gloire de Chilí. 34.40

Premio Burlesco.— Distancia: 1,100 metros.—Premio $ 3,000 al 1.o y $ 600 al 2.o.

1.o Fernet, con 54 kilos, 2 años, del stud Alexmalva, jockey P. Rebolledo; 2.o Embajador con 54, en empate con Ocampo, con 54; 4.o Eslabón, con 54.

No placé: Beriberi, 54; El Inca, 54; L'Eclair, 54; Lochinwar, 54; Pitcher, 54; Rústico, 54; Septiembre, 54; Tifón, 54; Tirteo, 54; Whisky Sour, 54.

No corrió: Relicario, 54.

Ganador por ½ cabeza; 2.os en empate.

Tiempo: 1.07.

Club Hípico, unidad de $ 10

Ganador de Fernet. $ 32.40
Placé de Id. . . . 14.10
Id. de Embajador. . 14.10
Id. de Ocampo . . . 63.40

Premio Internacional.—Distancia: 2,600 metros.—Premio: $ 8,000 al 1.o, $ 1,600 al 2.o y 800 al 3.o.

1.o Rawa Ruska, con 50 1|2 kilos, 3 años, del señor B. F. Bernstein, jockey, V. Jara; 2.o Haparanda II, con 57; 3.o Tablilla, con 48 1|2; 4.o Duty, con 57.

No placé: Morny, 57; Dorama, 55; Priorato, 50 1|2; Polonia 48 y medio.

No corrió Alto Pelado, 59.

Ganador por 1 1|2 cuerpo; el tercero a 1 1|2 cuerpo.

Tiempo: 2.44.

Club Hípico, unidad de $ 10

Ganador de Rawa Ruska. . . . . $ 32.60
Placé de Id. 14.20
Id. de Haparanda II. 27.70
Id. de Tablilla . . . 25.20

Premio Benedictine.—Distancia: 1,100 metros.— Premio: $ 3,000 al 1.o y $ 600 al 2.o.

1.o Turpinita, con 52 kilos, 2 años, del señor J. Vargas, jockey J. Osorio; 2.o Sierra Nevada, con 52; 3.o Porte Cigarette, con 52; 4.o Cautelosa, con 52.

No placé: Alisca, 52; Bruges, 52; Corchea, 52; Iser, 52; Misty, 52; Santa Felicia, 52.

No corrió Kuta, 52; Temeraria, 52.

Ganador por 1 cuerpo, el tercero 1|2 cuerpo.

Tiempo: 1.8.

Club Hípico, unidad de $ 10

Ganador de Turpinita. $ 62.40
Placé de Id. 17.20
Id. de Sierra Nevada . 14.40
Id. de Porte Cigarette. . 23.40

Premio Barsac. — Distancia: 2,300 metros.—Premio $ 3,000 al 1.o y $ 600 al 2.o.

1.o Quebrada, con 48 kilos, 4 años, del señor R. Urgelles, jockey, P. P. Cancino; 2.o Dune Site, con 52; 2.o Razón, con 47; 4.o Edward Last, con 40.

No placé: Rochela, 56; Ragusa, 55; Marcosol, 54; Calabrés, 51; Cancerbero, 49; Padilla, 48; Cesar Borgia, 46; Minuit, 45; Montenuro, 45; Perquilauquén, 43; Cantarito 42; Cascarrabia, 40;

No corrió Saint Mead, 60.

Ganador por 1 cabeza; el tercero a 2 cuerpos.

Club Hípico, unidad de $ 10

Ganador de Quebrada . $ 261.20
Placé de Id. 98.60
Id. de Dune Site. . . . 49.40
Id. de Razón. 33.50

Premio Ben.—Distancia: 1,500 metros.—Premio $ 2,000 al 1.o y $ 400 al 2.o

1.o Tontita, con 43 kilos, 3 años, del señor A. Gatica; 2.o Magestic, con 52; 3.o Pelusa, con 55; 4.o Plaid, con 52.

No placé: Barolo, 60; Swallow 53; Namur, 50; María Antonieta, 45; Oncon, 44; Quenotte, 40.

No corrió Viajero, 46; Panimávida, 40.

Ganador por 1 1|2 cuerpo; el tercero 1 1|2 cuerpo.

Tiempo: 1.31 2|5.

Club Hípico, unidad de $ 10

Ganador de Tontita. . $ 151.—
Placé de Tontita. . . . 27.—
Id. de Magestic. . . 17.90
Id. de Pelusa. . . . 15.90

Hipódromo Chile

LAS CARRERAS DE AYER

Sin ningún tropiezo se desarrollaron las carreras de la mañana en este Hipódromo.

He aquí los resultados generales:

Resultados generales
(Pista liviana)

Premio Neuquén.—Distancia 800 metros.—Premios: $ 500 al 1.o y $ 100 al 2.o

1.o Pudiera, con 46 kilos, 3 años, del señor U. Verdugo, jockey U. Muñoz; 2.o Cabrito, con 46; 3.o Chúpate esa, con 42; 4.o Copihue, con 54.

No placé: Danzig, 51; Tanda, 52.

Ganado por 1 1|2 cuerpo; el tercero a 1 cuerpo.

Tiempo: 48 4|5.

Hipódromo Chile, unidad de $ 5:
Ganador de Pudiera. . . $ 16.60
Placé de id. 8.70
Id. de Cabrito. 9.90

Premio Nos.— Distancia: 1,100 metros.—Premios: $ 1,900 al 1.o y 100 al 2.o

1.o Memoria, con 52 kilos, 4 años, del señor C. A. Espinoza, jokey J. Osorio; 2.o Dichosa, con 49; 3.o Almerua, con 45; 4.o Reverencia, con 45.

No placé: Jerez, con 50; Afterglow, 54.

Ganado por 2 1|2 cuerpos; el tercero a 2 cuerpos.

Tiempo: 1.8.

Hipódromo Chile, unidad de $ 5:
Ganador de Memoria. . . $ 8.20
Placé de id. 6.30
Id. de Dichosa. 7.50

Premio Nacimiento.— Distancia 900 metros.—Premios: $ 1,000 al 1.o y 100 al 2.o

1.o Fraisy, con 48 kilos, 3 años, del señor H. Pérez, jockey J. Osorio; 2.o Jipi-Japa, con 49; 3.o Lieja, con 53; 4.o Colliguay, con 54.

No placé: Viraje, 60; Good Luck, 48; Oby, 44; Clienzer, 43; Peine, 42; Pale Ale, 40.

No corrió Batignolles, 52.

Ganado por 2 cuerpos; el tercero a 1 1|2 cuerpo.

Tiempo: 54 2|5.

Hipódromo Chile, unidad de $ 5:
Ganador de Fraisy. . . . $ 25.20
Placé de id. 8.70
Id. de Jipi-Japa. . . . 12.60
Id. de Lieja. 24.80

Premio Naicura.—Distancia 600 metros.—Premios: $ 600 al 1.o y 100 al 2.o

1.o Chacolí, con 50 kilos, 7 años, del señor J. Fierro, jockey J. Osorio; 2.o Fionía, con 53; 3.o Siete Pelusas, con 42; 4.o Indián Chief, con 44.

No placé: Tucapel, 58; Cara o sello, 55; Pyjama, 54; Record, 51; Florizer, 50; Pirgüin, 49; Chulapa, 40.

Ganado por 1 cuerpo; el tercero a 1 un cuerpo.

Tiempo: 34 3|5.

Hipódromo Chile, unidad de $ 5:
Ganador de Chacolí. . . . $ 19.10
Placé de id. 7.20
Id. de Fionía. 7.30
Id. de Siete Pelusas. . . 10.00

Premio Nilhahue. — Distancia 1,500 metros. — Premios: $ 1,200 al 1.o y 200 al 2.o

1.o Tiranita, con 48 kilos, 4 años, del señor H. Chappuzeau, jockey O. Orellana; 2.o Pasquín, con 56; 3.o Don Floro, con 58; 4.o Copla, con 50.

No placé: Nicópolis, 55; Boiteuse, 52; Rowena, 49; Quinoa, 47; Lady Melton, 43; Rolanda, 42; Alcel, 40; Bo-Peep, 40; Pluviose, 56.

Ganado por 2 cuerpos; el tercero a 1 cabeza.

Tiempo: 1.33.

Hipódromo Chile, unidad de $ 5:
Ganador de Tiranita. . . $ 85.90
Placé de id. 18.70
Id. de Pasquín. 9.20
Id. de Don Floro. . . . 25.80

Premio Naicura.—Distancia 600 metros.—Premios: $ 600 al 1.o y 100 al 2.o

1.o Memoria, con 60 kilos, 4 años, del señor C. A. Espinoza, jokey A. Godoy; 2.o Rata, con 46; 3.o Casadera, con 40; 4.o Don José, con 49.

No placé: Guardián, 61; Colegial, 57; Palomilla, 52; Jacob, 48; Remadora, 42.

No corrieron Colliguay, 59; Tintero, 44.

Ganado por 3 cuerpos; el tercero a 1 cuerpo.

Tiempo: 34.

Hipódromo Chile, unidad de $ 5:
Ganador de Memoria. . . $ 12.90
Placé de id. 9.20
Id. de Rata. 18.80
Id. de Don José. 12.10

Noticias de Valparaíso

Desgraciado accidente.—Trágico fin del señor Oscar Gundlach en el Salto.—Perece aplastado por un peñasco.—Una lamentable desgracia ha ocurrido en una de las quintas de recreo del vecino pueblo de El Salto.

Como es sabido, muchas familias de Valparaíso aprovechan los días festivos para salir a los alrededores con el objeto de tener un día de expansión y de alegría, lejos de un centro de actividades como aquel en que la población aparece congestionada dentro del hacinamiento de viviendas que constituye la característica principal de nuestro vecino puerto.

Aprovechando el descanso de Semana Santa, se dirigió a El Salto el señor Oscar Gundlach, conocido joven de Valparaíso, en compañía de su familia, con ánimo de pasar un momento agradable en la quinta del señor Oscar Mattei.

Iba, además, con el señor Gundlach, su suegro, el doctor don Juan de Dios Pozo.

Después de pasar algunos momentos de esparcimiento en aquel hermoso lugar, el señor Gundlach empezó a recorrer los alrededores de la quinta, internándose en una de las numerosas quebradas que por allí existen.

Deseoso tal vez de trepar hasta la parte más alta, intentó hacerlo, asiéndose fuertemente de un peñasco. Desgraciadamente, éste no estaba tan sólido como parecía, y cedió al peso del cuerpo del señor Gundlach, aplastando en su caída al desgraciado joven.

Cuando las personas que le acompañaban acudieron al sitio del accidente, encontraron al señor Gundlach, ya sin vida, con el cráneo enteramente destrozado.

La impresión que produjo en los deudos aquel terrible espectáculo, no es para descrita.

En medio de la más inmensa consternación se dió parte a la policía de lo que acababa de acontecer, acudiendo al momento personal de la 6.a Comisaría de Viña del Mar.

Después del reconocimiento del cadáver, se hizo cargo de él la familia, trasladándolo a este puerto.

El señor Gundlach tenía su domicilio en Playa Ancha, calle Errázuriz número 714.

El trágico accidente causó, en Valparaíso, como es de suponer, la más penosa impresión.

En realidad, se trata sólo de una desgraciada casualidad, pues ni siquiera podría el hecho atribuirse a imprudencia temeraria de la víctima.

Los transportes de la Armada.—Llegada del "Rancagua". — El "Maipo" y el "Angamos".—Fondeó en Valparaíso, de regreso de Estados Unidos, el transporte nacional "Rancagua", al mando del capitán de fragata señor Almanzor Hernández.

La nave ha hecho el viaje en muy buenas condiciones y regresa al departamento, sin novedad.

También se encuentran en Valparaíso los transportes "Maipo" y "Angamos" que se preparan para partir en viaje comercial a Estados Unidos.

DEPORTES

El raid automovilístico por la Copa Dodge

A propósito de las informaciones publicadas en algunos diarios de ayer, informaciones que nosotros nos negamos a acoger, por no tener carácter oficial ninguno, sobre el raid automovilístico por la Copa Dodge, efectuado el Domingo último, hemos recibido la siguiente carta:

"Santiago, 8 de Abril de 1917. —Señor Redactor de la Sección Sportiva de "La Nación".—Presente.—Muy señor mío:

Con sorpresa me he impuesto de la relación que se hace en algunos diarios de hoy, respecto al resultado del raid automovilístico por la Copa Dodge, y en el cual yo obtuve el triunfo por más de una hora de ventaja sobre el segundo automóvil. Sin lugar a dudas, esas informaciones no han sido proporcionadas ni por el Jurado del Raid, ni por ninguna persona imparcial, sino por alguno de mis competidores vencidos, pues de otro modo no se concibe que "El Mercurio" y "El Diario Ilustrado", simultáneamente, hayan publicado las mismas inexactitudes.

La primera inexactitud que refuto, es la de que mi coche haya llegado quebrado. Esa es una simple invención que podrá comprobar el Jurado, y la cual, en todo caso, sólo haría aumentar mi triunfo, pues si con el coche quebrado he podido ganar por más de una hora, con el coche en buen estado, habría ganado por varias horas más.

La segunda inexactitud, es de que el Jurado haya fallado o resuelto algo en mi contra. Esta es otra invención, pues, el Jurado nada ha resuelto y sólo se reunirá mañana Lunes, para examinar los coches y dar su fallo. Estoy seguro, por otra parte, de que el Jurado, compuesto de distinguidos e imparciales automovilistas, sólo tendrá que confirmar mi triunfo, pues, según el reglamento previo que se hizo para este raid, el resultado debe resolverse por puntos ganados o perdidos por los competidores, y yo, por el hecho de haber llegado con más de una hora de ventaja, obtuve sobre mis competidores 122 puntos a mi favor. En el supuesto de que el Jurado estimase averiada la pieza del chassis a que se refieren mis competidores, y estimase además de que debiera cambiar dicha pieza, aun en esta situación, que no podrá existir, sólo me correspondería un máximum de castigo de 10 a 20 puntos, con lo cual siempre resultaría vencedor por más de 100 puntos.

Finalmente, si alguno de mis competidores se siente molesto con mi triunfo, no tengo ningún inconveniente para que hagamos un nuevo raid en las mismas condiciones y con mi mismo coche "quebrado" sin hacerle ningún arreglo.

Agradeciéndole la publicación de estas líneas, quedo de Ud., señor Redactor, Atto. y S. S.—**Antonio González**.

Rojas-Respress

VENCE EL PRIMERO POR PUNTOS

En la tarde de ayer se realizó en Concepción el encuentro académico a 10 vueltas, por el campeonato de peso pesado de Chile, entre estos conocidos pugilistas.

El triunfo correspondió a Rojas por puntos.

El encuentro fué dirigido por el Boxing Club de Chile.

Unificación del deporte en nuestro país.—En uno de los salones del Club de la Unión se efectuó en la tarde de ayer la reunión de las comisiones designadas por la Federación Sportiva Nacional de Chile y la Asociación Atlética y de Football de Chile, con el objeto de propender a la unificación del deporte en nuestro país.

La primera fué representada por los señores Harnecker, Matus y Fanta, y la segunda por los señores Ortúzar, Balbontín y Westman.

Los señores Harnecker y Ortúzar declararon, en nombre de los comités que presidían, que venían ampliamente autorizados para tratar de unificar el deporte y que deseaban de verdad llegar a un acuerdo práctico.

El señor Fanta propone la fusión de ambas instituciones y la organización de una nueva que llevaría el nombre de Asociación o Unión Deportiva Chilena. La sede de esta nueva institución sería Valparaíso o Santiago; un sorteo determinaría la sede provisional por el término de un año, terminado este año, las corporaciones deportivas del país designarían por votación en definitiva, el asiento de la nueva corporación.

El señor Harnecker acepta la indicación anterior y propone que anualmente se juegue un campeonato entre Valparaíso y Santiago y que la sede quede, por el año, en la ciudad del cuadro vencedor.

Los delegados de la Atlética no aceptan esta indicación de los representantes de la Federación.

Los señores delegados estudiaron, a continuación, en medio de la mayor armonía, la situación del deporte en nuestro país, llegándose a acuerdos de importancia, que seguramente pondrán término a la división.

La segunda reunión del Comité mixto se efectuará en esta capital el Domingo 22 del presente.

La idea del Comité es, más o menos, la siguiente:

1.o Se organizará una institución única directiva del deporte en nuestro país y que se denominará "**Unión Deportiva Chilena**". Esta se compondrá de un delegado de cada deporte. En otros términos, la Unión Deportiva Chilena se formará por el presidente de la Asociación de Football de Chile, por el presidente de la Asociación de Tennis, por el presidente de la Asocianión de Atletismo, etc., etc. La sede será Santiago.

Cada deporte será independiente para su mecanismo interno y será dirigido por un directorio. El directorio de cada deporte será designado por el Consejo, formado por un delegado de cada asociación o liga de las distintas ciudades del país del respectivo deporte.

La sede de cada deporte se fijará oportunamente.

Tendríamos, pues, en nuestro país una Asociación de Football, (formada por todas las asociaciones y ligas del país), otra de tennis, otra de atletismo, otra de ciclismo, otra de gimnasia, etc., etc.

Los presidentes de cada una de estas ramas deportivas constituyen la "**Unión Deportiva Chilena**" con sede en Santiago.

La sede de cada rama se fijará oportunamente.

Las gestiones van, pues, muy bien encaminadas y todo hace esperar un éxito muy lisonjero.

FOOTBALL

Asociación de Football de Santiago. — Partidas oficiales que se jugarán el Domingo 15:

Copa Unión: Serie A.—Maestranza v. Morning; Instituto v. Liverpool.

Serie B.—Unión Aconcagua v. Unión Independencia; Borgoño v. Loma Verde.

Copa Excelsior.—Arco III v. Liverpool III.

Gath y Chaves (0) v. Gimnástico (0).—En el amistoso jugado ayer entre estos cuadros no se produjo score.

El encuentro fué muy interesante.

Los Carreras (2) v. Borgoño (0).—En el encuentro realizado ayer entre los primeros cuadros de estos clubs venció el primero por dos puntos contra cero.

El fuego fué interesante.

Asociación Infantil Santiago.—La competencia de esta Asociación durante el presente año se desarrollará en la siguiente forma:

Primera serie, $ 7, para menores de 17 años. Premios: un diploma de honor al club que ocupe el primer lugar y 11 medallas de plata para los jugadores.

El equipo que salga en segundo lugar, un diploma de honor para el club y 11 elegantes diplomas para los jugadores.

Segunda serie, $ 5, para menores de 15 años. Premios: un diploma de honor al club que ocupe el primer lugar y más 11 medallas para sus jugadores.

Al cuadro que salga en segundo lugar, un diploma de honor para el club y 11 artísticos diplomas para los jugadores.

Sureda Infantil F. C.—Esta nueva institución de balón-pié ha resuelto competir en la actual temporada deportiva por la Asociación de Football Santiago.

El seis por lado del Liverpool F. C.—El Domingo 15 de Abril se jugará impostergablemente este torneo en el que se recibirán inscripciones hasta el Viernes hasta las 6 P. M., día en que se hará el sorteo en una de los salones de "El Mercurio". Se advierte a los clubs que habrá una medalla donada por el señor José Vásquez para el capitán del equipo que pase más gooles en una partida.

Los premios se siguen exhibiendo en la Sastrería de don Luis Correa R., Bandera esquina de Catedral.

Las inscripciones se reciben en San Diego 354, Sombrerería de don Benito Zárate; Ahumada 32, Madariaga y Cía.; Mapocho 950, edificio del Mercado.

Su valor es de cinco pesos en la primera serie y de tres en la segunda.

BOXING

Contrato de pelea entre William Daly y Juan Budinich. — 1.o La fecha de la pelea será el Sábado 5 de Mayo próximo, a las 9 1|2 P. M., en el local, que oportunamente se anunciará.

2.o Se pelearán 10 rounds de 3 minutos cada uno con uno de descanso, bajo las reglas del Marqués de Queenbery, pudiendo castigarse en clinch.

3.o El peso convenido para los guantes, es de cuatro onzas, deberán ser sin uso y quedarán a beneficio del ganador.

4.o El premio será repartido entre los peleadores en la proporción de 80 por ciento para el ganador y 20 por ciento para el perdedor.

5.o Los peleadores se pesarán el día mismo de la pelea, en presencia de la persona que designe el jurado.

6.o Podrán usarse vendas de hilo y goma en las manos.

7.o El jurado lo compondrán los siguientes señores: Carlos Fanta, Benjamín Tallman, Ramiro Osorio, Enrique Madrid, Juan Gálvez, Alfonso Reveco y Víctor Naranjo Jáuregui; siempre que esta designación no merezca reparos del señor Alcalde ni de la Federación de Box.

8.o El árbitro será nombrado por el jurado.

9.o Controlador de tiempo, será el señor Eugenio Bordian.

A Buenos Aires.—Hoy parte a Buenos Aires nuestro campeón de peso liviano, señor Manuel Sánchez.

Le deseamos éxito completo en su gira deportiva.

Según se nos informa; el distinguido deportista señor Benjamín Tallman ha obsequiado al señor Sánchez la cantidad de 5,000 pesos, actitud que merece nuestro aplauso muy sincero.

Crónica policial

AMAGO DE INCENDIO.—A las 8.40 a. m. de ayer, se produjo un amago de incendio en la cigarrería, ubicada en la calle Puente N.o 836, de propiedad de don Arturo Zamora.

El fuego tuvo su principio, a consecuencia de haberse inflamado una cantidad de bencina, dejada en un frasco al lado de una plancha económica con brasas, por la señora Marta de Zamorano.

El negocio amagado tiene un seguro de 12,000 pesos, en la Compañía La Chilena Consolidada.

La alarma fué dada con oportunidad y concurrieron al lugar del suceso, la 1.a, 2.a, 3.a, 4.a, 7.a, 8.a y 10.a Compañías, pero no alcanzaron a actuar, porque el fuego fué sofocado antes que tomara proporciones, por don Luis Alonzo.

SUICIDIO FRUSTRADO.—María Ulloa de 18 años de edad, domiciliada en la calle Chiloé N.o 1194, intentó suicidarse ayer, disparándose un tiro de revólver en el pecho.

La Ulloa fué llevada en estado grave a la Asistencia Pública. Se ignoran los móviles que indujeron a tomar esta resolución a la casi suicida.

HERIDO.—Segundo Fuentes Abarca, Washington 1702, fué puesto a disposición del juzgado de turno, a solicitud de Luis Pizarro, por haberle inferido una herida grave a cuchillo, en el brazo derecho.

DOBLE DELITO.—Luis Jofré, agredió anoche en la calle Huemul, a Miguel Rodríguez, causándole una herida grave en la espalda.

A manera de postre, Jofré le robó a su víctima la suma de 100 pesos.

Se dió cuenta del hecho al Juzgado de turno.

ROBOS.—En circunstancias que don Henry Hills, viajaba en un carro Parque por la calle Vergara, cuatro desconocidos le sustrajeron la cantidad de 1,300 pesos.

Celestino Rojas Collao y Miguel Morales Morales han sido puestos a disposición de la justicia, por ser autores de un robo de 1,478 pesos en especies, de la botica de don Luis Rioseco, Independencia 489.

Las mercaderías fueron entregadas a su dueño.

A LAS COMISARÍAS.—En las últimas 24 horas, ingresaron a las diversas comisarías 117 individuos.

REMISOS.—Han sido aprehendidos, por ser remisos al servicio militar obligatorio, Marcelino Aracena y Tránsito González.

ACCIDENTE EN VALPARAÍSO.—Pocos minutos antes de las 9 de antenoche, en circunstancias que un automóvil bajaba a gran velocidad por la Avenida Argentina, al enfrentar a Pedro Montt atropelló al niño Armando Estay, de 12 años de edad, produciéndole contusiones de suma gravedad.

Inmediatamente de ocurrir la desgracia, los guardianes Lorenzo Rojas y Benigno Roa Muruagú, de la 3.a Comisaría, de facción en ese radio, tomaron el automóvil 634 A. gobernado por don Delfín Zamora, y emprendieron la persecución del fugitivo, que había seguido por el camino plano en dirección a Viña del Mar. Poco antes de llegar a la estación de Miramar lograron darle alcance, y allí pudieron comprobar que el auto en cuestión era el E 9 V. de propiedad de la casa Besa y Cía. y piloteado por don Serafín Pérez, controlador de la carrera automovilística.

Al serle intimada detención, el señor Pérez manifestó ignorar en absoluto la desgracia que había ocasionado, exponiendo que venía de Las Zorras en desempeño de su cometido, de modo que su carrera no tenía por objeto fugarse huyendo las responsabilidades del atropellamiento—que ignoraba—sino el desempeño de su cometido.

Fué detenido por los guardianes citados y conducido a la comisaría.

El muchacho Estay fué recogido inmediatamente por la Asistencia Pública y remitido por ésta en estado gravísimo al Hospital de San Juan de Dios.

Sociabilidad obrera

Centro recreativo El Ideal.—Se cita a los socios y socias, a la sesión del Miércoles 11, para conocer la contestación de la Santiago y el trabajo de la comisión.

Se encarece especialmente la asistencia a los socios que firmaron el compromiso de honor, por tener que comunicarles una agradable sorpresa.

Sociedad Filarmónica La Democracia.—Se cita a junta general extraordinaria para hoy lunes a las 8½ p. m. Se ruega la asistencia a todos los socios, por haber asuntos de mucha importancia que tratar. Se sesionará con el número de socios que asista.

Sociedad de S. M. Manuel Rodríguez.—Cita para hoy Lunes a junta general extraordinaria, con el objeto de tratar importantes asuntos.

Cuadro lírico melodramático El Arte Nacional.—En el salón-teatro de la Sociedad Fermín Vivaceta se efectuará el 14 próximo la velada literario-musical, organizada en honor y beneficio del director de escena del cuadro lírico melodramático El Arte Nacional, señor Juan Moll.

Esta función la dedica en honor a la Sociedad Juan M. Dávila Baeza, a las sociedades obreras y al público en general, al cual ha prestado su concurso desinteresadamente.

El programa es el siguiente:

PRIMERA PARTE

1. Obertura para piano.
2. Poesía por el señor Juan Cornejo.
3. Vals.
4. Romanza por el señor Ibarra.
5. One-Step.
6. El Mártir de los celos por el beneficiado.
7. Mazurka.
8. Monólogo por el señor Ibarra.
9. Cuadrilla francesa.
10. Poesía patriótica por la señorita Verdugo.
11. Habanera.
12. Discurso de recepción en la academia, monólogo cómico por el señor Palacios.
13. Schotis.
14. Concurso de vals con premio medalla de plata.
15. Concurso de One-Step premio medalla de plata.

SEGUNDA PARTE

1. Sinfonía. Astucias quieren las cosas.
2. Se pondrá en escena el juguete cómico en un acto original de don Julio Chaigneau, representado por el cuadro lírico melodramático El Arte Nacional con el siguiente raparto:

Concepción hija de don Timoleón: señorita Rosalía Rodríguez.

Melchora, criada de don Timoleón señorita Orfilia Rodríguez.
Angelito, señor Juan Moll.
Don Timoleon, señor Pedro A. Díaz.

TERCERA PARTE

Gran baile social dirigido por los señores Pérez y Escobar.

Sociedad de S. M. Juan M. Dávila B.—Se cita a sesión de directorio para hoy Lunes, a la hora acostumbrada para pronunciarse acerca del reglamento orgánico de sanidad.

Por ser esta, segunda citación, sesionará el directorio con el número que asista.

BOMBAS

2.a COMPAÑIA DE BOMBEROS "Esmeralda".—Cito a la Compañía a academia práctica para el Miércoles 11 del presente, a las 9 1|2 P. M. Uniforme de trabajo.—El Secretario.

DIRECCION DE OBRAS PUBLICAS.—Pídense propuestas públicas para la ejecución de los trabajos de mejoramiento de la aducción del agua potable de Rancagua, las que se abrirán el 2 de Julio próximo a las 3 P. M. en la Inspección de Hidráulica, donde pueden consultarse los antecedentes.—Santiago, Abril 3 de 1917.—El Secretario General.

JUDICIALES

APERTURA DE SUCESION.—Está abierta la de don José Luis Allende ante el abogado don Víctor Vergara, secretario del quinto juzgado, actuario señor Covarrubias.—Los herederos. 10-d.

QUIEBRA. — POR AUTO DE 27 del mes pasado dictado por el señor juez del 5.o juzgado civil de esta capital, declaróse en quiebra a la Sociedad Comercial Colectiva de esta plaza, Juan Sogas y Cía., y a los comerciantes de esta ciudad don Arturo Rodríguez, don Antonio Ortí y doña Isaura Salas, y a los comerciantes de Valparaíso Carlos Salas y Cía., nombróse síndico provisional al abogado don José M. Ormazábal, y fijóse el 30 del presente a la 1 P. M. para que tenga lugar la primera junta de acreedores. Al mismo tiempo, el juzgado se reservó el derecho de fijar posteriormente la fecha de la cesación de pagos y ordenó publicar en extracto el auto de quiebra por cinco avisos en este diario. M. J. Lira, secretario.

DISOLUCION DE SOCIEDAD.—Se ha disuelto la sociedad Armando y Víctor Célis, formada por escritura pública de 27 de Marzo de 1902 ante el notario don José Vicente Fábres. El activo y el pasivo han pasado a pertenecer a don Víctor Célis. Se da este aviso para los efectos legales.—Santiago, 5 de Febrero de 1917. 1706-10-d.

INVENTARIO.—POR DECRETO del señor Juez Letrado don Moisés Lazo de la Vega, procederé el 16 de Abril próximo, a las 4 P. M., a la facción de inventario de los bienes pertenecientes a don Adán Mardones y sus menores hijos, en la secretaría del tercer Juzgado Civil.—Santiago, 30 de Marzo de 1917.—E. Guzmán, secretario. 13-d.

APERTURA DE SUCESION.—Está abierta la sucesión en los bienes de la señora Elvira Benavente de Quinteros, Delicias número 239. 10-d

APERTURA DE SUCESION.—Está abierta la de don Juan B. Patrone ante el abogado don Lorenzo Montt, calle Ahumada 177. —Los herederos. 1696-10-d

INVENTARIO SOLEMNE.—POR acuerdo de los interesados en la liquidación de la sociedad conyugal que existió entre don Patricio Moreno Correa y doña Carmela Seco de Moreno y partición de los bienes quedados al fallecimiento de este último, cítase a la facción de inventario solemne de éstos que se efectuará por el Notario infrascripto el día 16 del presente mes de Abril, a las 4 P. M., en la casa de la calle de Huérfanos N.o 1524. —Santiago, 2 de Abril de 1917.— M. Gaete Fagalde, notario-actuario. 1677-15-D

CITASE A LOS PARIENTES Y al curador de don Guillermo Shiell Walker, a un comparendo que se verificará el día 30 de Abril a la 1 P. M. en el 5.o juzgado civil de esta ciudad, para proceder a su habilitación de edad.—El secretario. 30-d

---

(5) **FOLLETIN**

Bajo el cielo de Marte

por Norman Bean.

(Traducción especialmente hecha para "La Nación" de Santiago)

Las orejas, que se encontraban situadas un poco más arriba de los ojos, y más juntas entre sí, tenían forma de pequeños apéndices o antenas, que en estos ejemplares recién nacidos, alcanzarían hasta una pulgada de largo.

Un par de hendiduras longitudinales que exhibían entre la boca y las orejas supuse, y acertadamente, fueran las narices.

No tenían un solo pelo en todo el cuerpo, y era ésto de un color amarillo-verdoso. Por lo que pude ver más tarde, este color se obscurece en los adultos hasta el verde-olivo, siendo más acentuado en el macho que en la hembra.

De igual modo pude notar después, que en los seres que han llegado a su completo desarrollo, no existe esa gran desproporción entre la cabeza y el cuerpo, que se observa en los pequeños.

El iris del ojo lo tienen de color rojo-sangre, como el de los albinos, y la pupila es obscura. La córnea misma es bastante blanca, como lo son también los dientes.

Estos últimos unen a la más feroz apariencia que imaginar se puede, un aspecto horrible y capaz de infundir temor al más resuelto, pues los colmillos inferiores extraordinariamente desarrollados, les sobresalen de la boca dirigiéndose hacia arriba, y se prolongan más o menos hasta donde un sér humano tiene situados los ojos. Su blancura no es precisamente la del marfil, sino más bien la de la porcelana china, o de la nieve y sumamente brillante.

Contrastando con el fondo obscuro de sus pieles verde-olivo, estos relumbrantes colmillos producen una impresión bastante chocante, haciendo que estas armas presenten un aspecto por demás siniestro y formidable.

De la mayor parte de estos detalles, sólo he podido imponerme más tarde, pues no tuve mucho tiempo ese momento para conjeturar acerca de lo maravilloso de mi descubrimiento.

Era evidente, pues, que los huevos estaban empollándose, y tan embebido estaba en la contemplación de ellos, en la esperanza de ver a alguno de esos pequeños monstruos romper su concha, que no me apercibí de la aproximación de una escolta de guerreros martianos, ya adultos, a mi espalda.

Podrían haberme capturado fácilmente, ya que no los había sentido debido a que el musgo, que cubre toda la superficie de Marte, exceptuando las regiones heladas de los polos y algunas zonas cultivadas que existen diseminadas en el planeta, había silenciado los pasos de los martianos, pero sus intenciones eran aún mucho más siniestras.

Fué el ruido producido por las armas del guerrero que marchaba a la cabeza de todos ellos, lo que me advirtió su presencia.

De un hilo tan delgado pendió mi existencia en aquella ocasión, que con frecuencia me maravillo de cómo pude escapar tan fácilmente. Si no hubiera sido porque el rifle del que los mandaba, que pendiente de un costado de la montura, chocó con el regatón de la lanza del guerrero, para producir el ruido metálico que me previno, en ese mismo instante habrían terminado todas mis futuras investigaciones, sin que siquiera hubiera sospechado que la muerte estaba tan cerca.

Afortunadamente ese bendito ruido me hizo volverme y fué para ver a tres metros de mi pecho la punta de esa terrible lanza, una lanza de cerca de quince metros de largo, guarnecida en sus extremos de un metal relumbrante, en manos de una ampliación de los pequeños monstruos que habían estado observando.

Pero qué insignificantes e inofensivos me parecieron éstos comparados con la terrible encarnación del odio, de la venganza y de la muerte, que me amenazaba. El hombre mismo, pues así los voy a llamar, tendría aproximadamente cinco metros de estatura y en la tierra habría pesado hasta unos trescientos kilos.

Montaba su cabalgadura como nosotros montamos un caballo, abarcando el cuerpo del animal con sus dos piernas, mientras sus dos manos derechas sostenían la enorme lanza. Los otros dos brazos los tenía estirados al costado para contrarrestar el balance, pues la "cosa" en que venía montado, no tenía riendas ni otros arneses con qué guiarla.

Y esta "cosa", ¿cómo podría describirse con palabras de la tierra?...

La parte en que quedaba la montura se elevaría del suelo a más de tres metros, tenía cuatro patas a cada lado, una cola ancha y aplastada, más grande en su extremo que en la raíz y que mantenía horizontalmente estirada al correr, un hocico que dividía la cabeza en dos, desde su trompa, hasta su robusto cogote.

Como su amo, carecía completamente de pelo, pero era de un color pizarra obscuro, y mucho más suave y brillante. Tenía el vientre blanco y las patas que en su nacimiento eran del mismo color del cuerpo, aclaraban hacia sus extremos hasta el amarillo vivo.

Los pies, propiamente, eran enormes y sin uñas y sin duda a este hecho, como asimismo a la multiplicación de las extremidades que caracteriza a toda la fauna de Marte, se debió la falta de ruido en el andar, que los permitió acercárseme sin que los oyera. Solamente el hombre y toda clase de animales que existe en Marte, tienen uñas bien formadas. El resto del reino animal carece de ellas.

Pocos pasos más atrás de este primer demonio que me amenazaba, seguían otros diecinueve, semejantes en todo concepto, pero, según me apercibí después, todos tienen caracteres que los distingue entre ellos, pues no hay dos idénticos, aunque, como nosotros, tienen un mismo origen.

Este cuadro, o mejor dicho, esta pesadilla materializada que he descripto, me hizo honda y terrible impresión cuando me volví para encontrarme con él.

Desarmado y desnudo como yo estaba, la primera ley de la naturaleza era la única solución a este apurado problema ante el cual me hallaba, y según ella, a lo primero que debía atender, era a huir de la vecindad de la punta de la lanza que me amenazaba.

En consecuencia, dí un salto muy terrestre, al mismo tiempo que sobrehumano, para encaramarme sobre la incubadora martiana, pues tal supuse debía ser.

Mi esfuerzo se vió coronado por un éxito que me causó tanto espanto a mí mismo, como sorpresa a los guerreros de Marte, pues elevándome más de diez metros por los aires fuí a caer como a cuarenta de mis perseguidores, al extremo opuesto del cercado.

Aterricé fácilmente sobre el suave musgo, y lo que es más importante, sin el menor daño, a causa de la menor gravitación, y ya con la incubadora de por medio, me sentí un tanto más tranquilo, pudiendo ver que mis enemigos se alineaban al otro lado de la muralla.

Algunos me miraban fijamente con una expresión, que después supe era de profundo asombro, y los demás veían evidentemente satisfechos, que yo no había molestado a sus pequeños.

Un buen rato estuvieron conversando en voz baja y gesticulando. No era muy difícil adivinar de qué se trataba, pues a cada momento me apuntaban con la mano.

Parece que el hecho de que yo no hubiera causado daño a los pequeños martianos, como el considerar que no tenía armas, los hizo mirarme con menos ferocidad, pero, según pude comprobar más tarde, lo que más fuerza había hecho en mi favor, fué mi exhibición de acrobacia aérea.